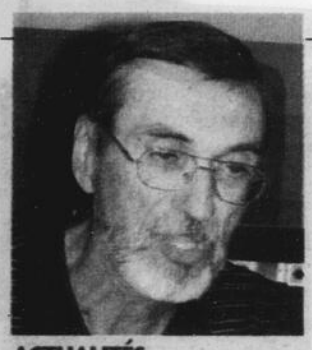
Journal Lac-Saint-Jean
Transcontinental

SOCIETE CANADIENNE DU MICROFILM
H2YCOMP AB000001
464. ST-JEAN BUREAU 110
MONTREAL (QUE)
H2Y 2S1



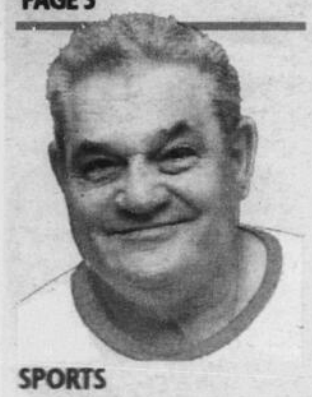


ACTUALITÉS

Route du Lac : la facture va être salée

Le directeur du service des Travaux publics de Ville d'Alma, Jean-Yves Lessard, estime que la facture de la réparation du glissement de terrain sur la Route du Lac pourrait même atteindre les 300 000 $

PAGE 3



SPORTS

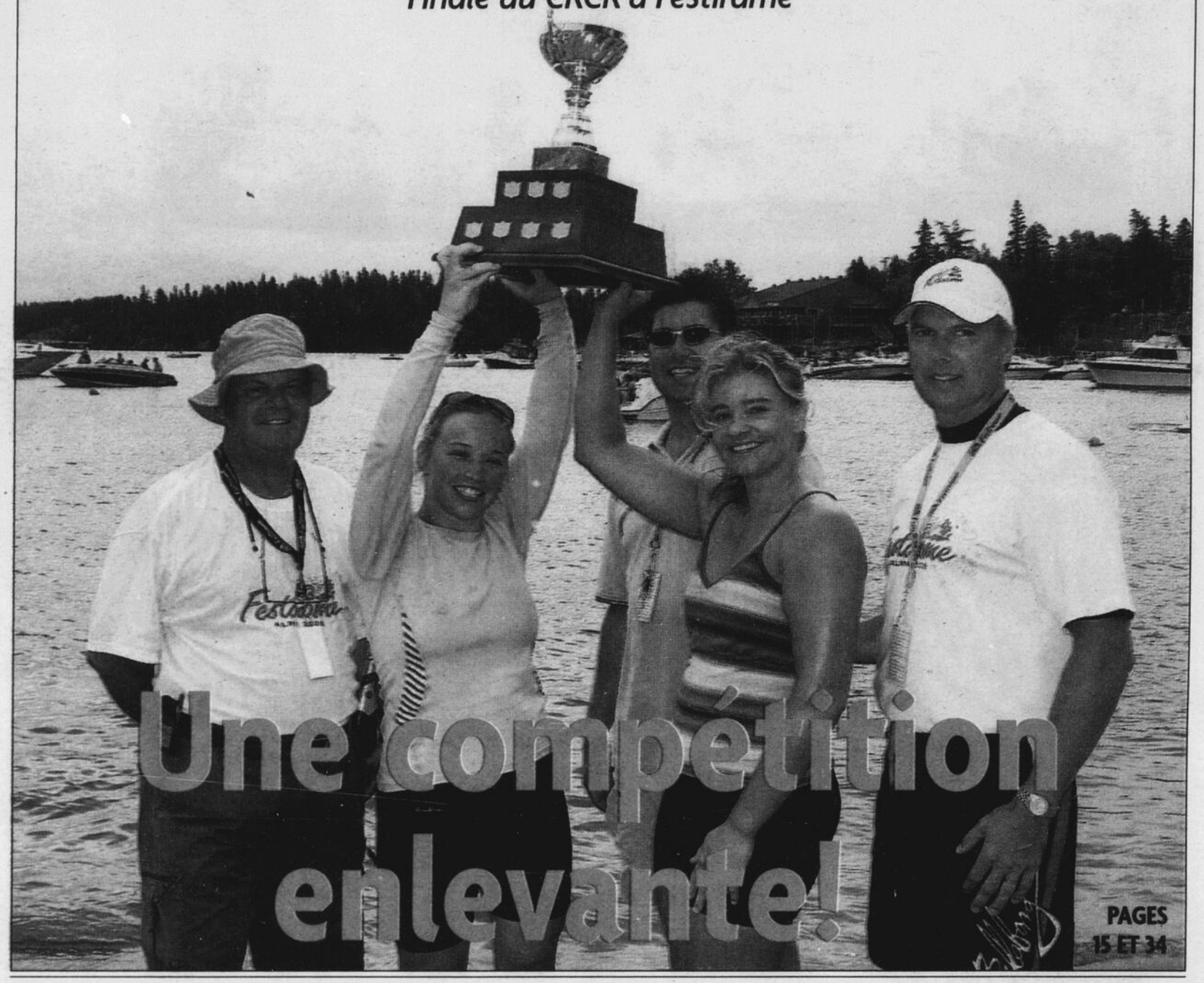
La région aura son Festival de la chasse

L'Almatois, Marcel Simard, président de l'Association régionale de la chasse et pêche, lance la Fête de la chasse

PAGE 33

Nouveauté!
Votre journal
Journal Lac-St-Jean
offre la possibilité
de publier GRATUITEMENT
les communiqués des
ORGANISMES
SANS BUT LUCRATIF
sur son site Internet.
Inscrivez-vous à
www.lelacstjean.com

Finale du CRCR à Festirame



Une compétition enlevante!

PAGES 15 ET 34

Fréquentation touristique: une baisse de 7 %

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Selon les évaluations faites par l'Association touristique régionale du Saguenay-Lac-Saint-Jean, la saison touristique 2006 connaît un début de saison plutôt timide. En vertu des informations recueillies auprès de différents intervenants, pour la période du 1er mai au 30 juin, l'ATR estime à 7 % la baisse de fréquentation dans les différents sites et attraits par rapport à l'an dernier.

Les données hôtelières vont dans le même sens puisque l'Association dénote une perte de 7 % du

Suite à la page 3





Cuisines et salles de bain Éric Tremblay
VOTRE SPÉCIALISTE EN CONCEPTION DE CUISINES ET SALLES DE BAIN


Éric Tremblay


Martine Gagnon

Les armoires, la cuisine et la salle de bain de la maison Festivalma 2006 vous ont fait rêver ?
Imaginez ce que nous pourrions réaliser chez vous !

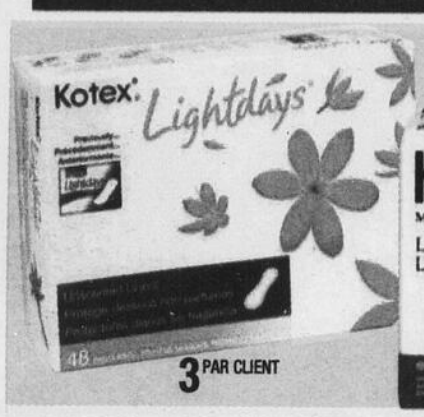
APPORTEZ-NOUS VOTRE PROJET

MAINTENANT AU
1450, BOUL. ST-JUDE, ALMA
480-3830

1805/ 13877421

Jean Coutu

LIGHTDAYS
Protège-dessous
35, 40, 42, 45, 48

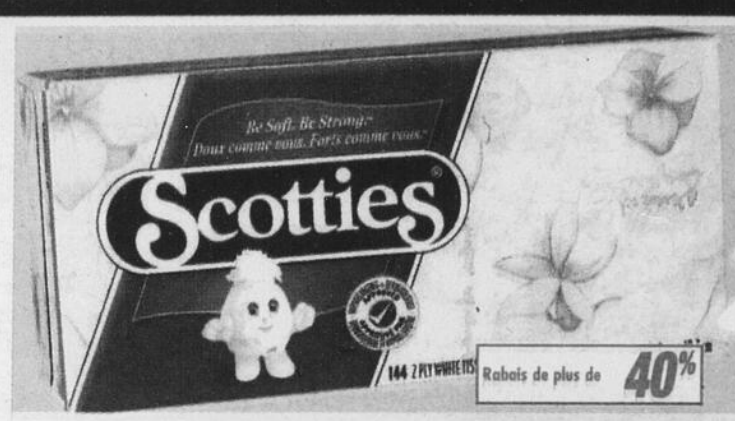


3 PAR CLIENT



KOTEX
Serviettes hygiéniques
14, 16, 18, 20, 22, 24

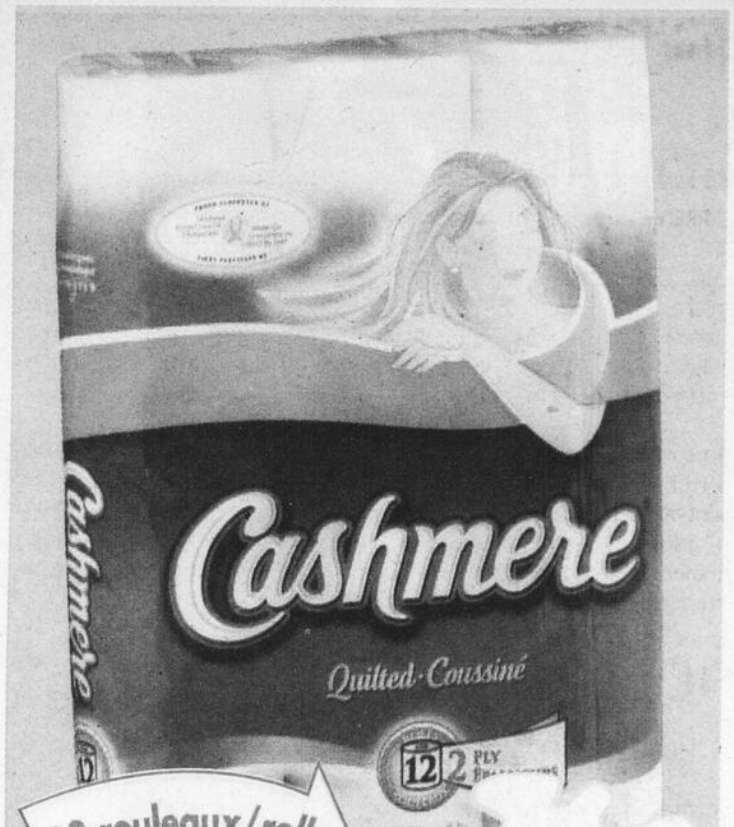
AU CHOIX
2.99 ch.



SCOTTIES
Papiers-mouchoirs
70, 100 ou/ 144

3 PAR CLIENT
.69 ch.

Rabais de plus de 40%



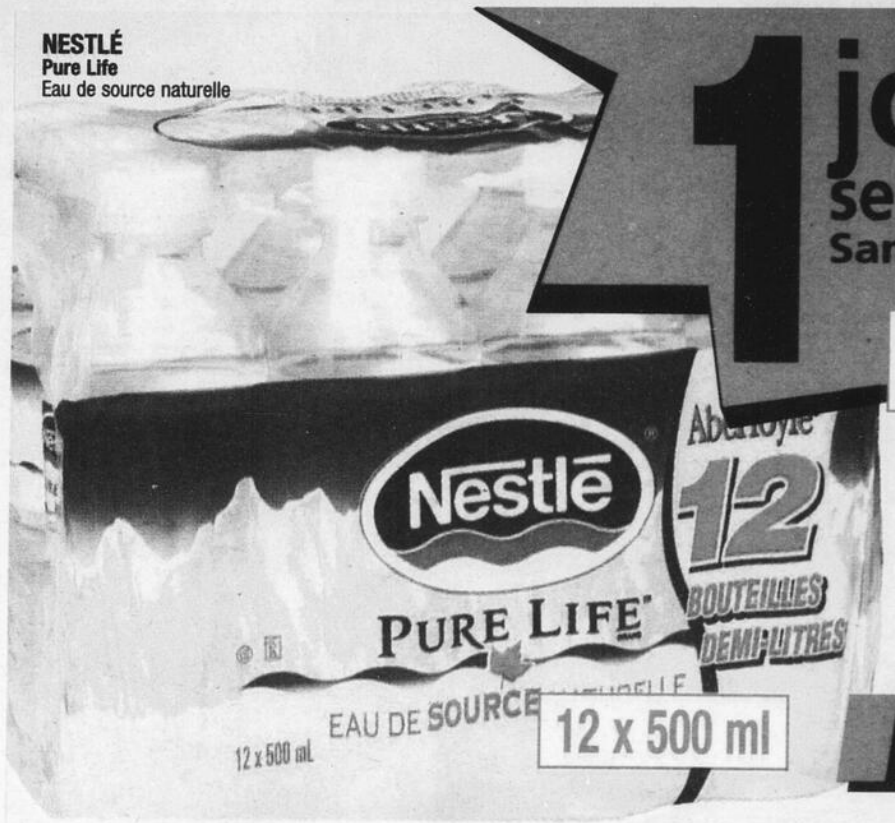
12 rouleaux/rolls

CASHMERE
Papier hygiénique
3 PAR CLIENT

Rabais de plus de 40%

2.99 ch.

NESTLÉ
Pure Life
Eau de source naturelle

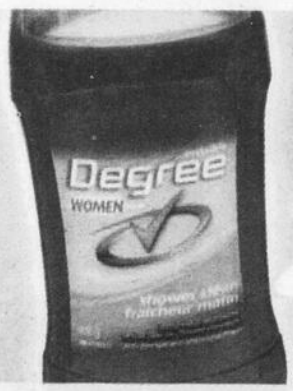


1 jour seulement
Samedi 22 juillet

Limite : 2 EMBALLAGES PAR CLIENT

12 x 500 ml

.99 ch.



DEGREE
Produits sélectionnés

3 UNITÉS PAR CLIENT

3 pour 5$

Brillant à lèvres 5.99 ch.

L'ORÉAL Paris
Color Juice
Rouge à lèvres



3 PAR CLIENT

6.99 ch.



FUJI
Smile & Snap
Film couleur
200 ISO
3 x 24 poses

Rabais de plus de 25%

3 PAR CLIENT

4.99

TIRAGE d'une **CAMÉRA NUMÉRIQUE OLYMPUS D435**

TIRAGE LE 30 AOÛT 2006

Billet de tirage avec tout développement de photo 35 mm en format excellence.

5 MÉGA PIXELS, ZOOM NUMÉRIQUE
Valeur de 180 $

En vigueur du 22 au 28 JUILLET 2006

SAMEDI	DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI
22	23	24	25	26	27	28

1809/ 1002892

JEAN COUTU

On trouve de tout... même un ami !

471, av. du Pont Nord, Alma - 668-2349 475, boul. St-Jude, Alma - 668-3337

PROPRIÉTAIRES



Claude Gagnon Dominique Dufour Marcel Carrier

Actualités

Visite du ministre délégué aux Affaires autochtones, Geoffrey Kelley .....P 5

Unité de médecine familiale: on amorce les travaux au Pavillon Alfred-Villeneuve .....P 11



Fréquentation touristique: un début plutôt lent !

Selon l'ATR, une baisse de 7 %

volume des nuitées vendues pour la même période. Toujours selon l'évaluation de l'ATR, cette baisse équivaudrait à une perte nette de près de 16 000 visiteurs.

Compte tenu qu'un bon nombre de sites et d'attraits touristiques de la région ont enregistré des taux de fréquentation à la baisse, l'Association croit que les mauvaises conditions météorologiques qu'a connues le Saguenay-Lac-Saint-Jean ont certainement affecté négativement la performance des entreprises qui sont sensibles aux caprices de Dame Nature. La hausse du dollar canadien par rapport à la devise de nos voisins du Sud pourrait aussi expliquer ce début de saison un peu lent.

« Il n'y a rien d'alarmant à ces données. Ce sont des statistiques reflétant les mois de mai et juin uniquement. La grande période des vacances est débutée depuis peu. Ce sont les mois de juillet et d'août qui seront déterminants. Depuis les quatre dernières années, nous connaissons notre 2e meilleur départ estival. Rappelons qu'en 2005, des circonstances exceptionnelles ont fait en sorte que la région a atteint un sommet record quant à sa fréquentation », tient à rassurer le président de l'ATR, Robert Bilodeau.

Le contexte actuel invite les Québécois à franchir davantage la frontière

Indice de fréquentation

En s'inspirant du modèle déjà utilisé par l'Office du tourisme et des congrès de Québec, l'ATR a adapté un indice pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean. Pour évaluer les variations de la fréquentation, l'Association touristique régionale a mis en place un outil de mesure à savoir, l'indice de fréquentation des sites.

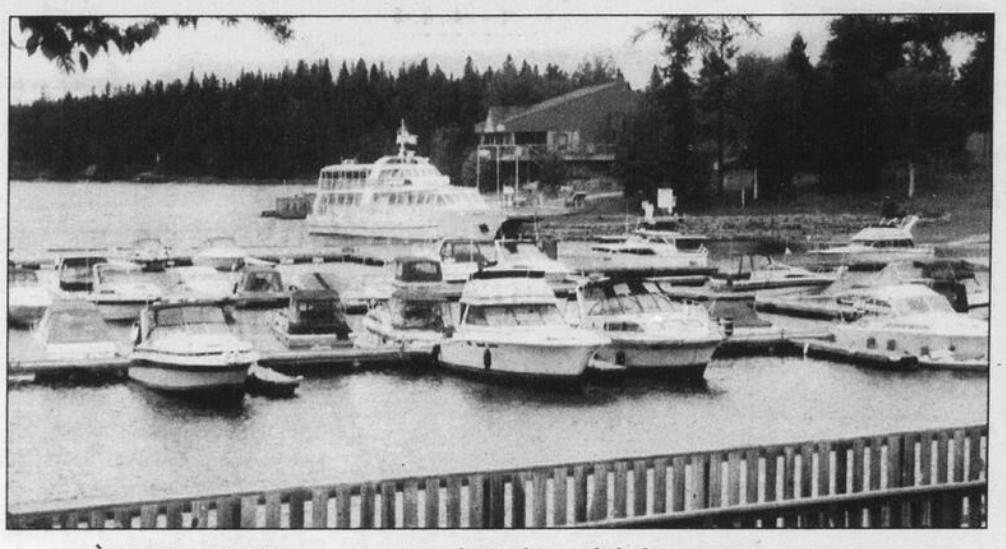
Ainsi, 45 entreprises régionales ont accepté de fournir confidentiellement leurs chiffres sur l'achalandage mensuel pour permettre de mesurer la performance touristique de la région. Ces entreprises constituent un échantillon représentatif de l'ensemble de l'industrie touristique régionale tant au niveau de l'hôtellerie, des sites et des attraits.

« Je tiens à remercier les entreprises qui ont accepté de nous fournir les informations requises pour calculer l'indice de fréquentation. Grâce à leur collaboration, il nous est maintenant possible d'avoir un portrait sommaire de l'achalandage touristique de notre région et de réagir promptement sur nos stratégies », témoigne à ce sujet le président de l'ATR.

Tout comme la plupart des régions touristiques du Québec, l'Association touristique régionale du Saguenay-Lac-Saint-Jean s'inquiète puisque le contexte actuel invite les Québécois à franchir davantage la frontière canado-américaine au profit de la belle province.

« Nous souhaitons toutefois que l'industrie touristique pourra atteindre un taux de fréquentation satisfaisant en juillet et en août. Les envois de documentation et la fréquentation du site Internet demeurant relativement stable par rapport à l'an dernier nous permettent de rester optimistes », de conclure Robert Bilodeau.

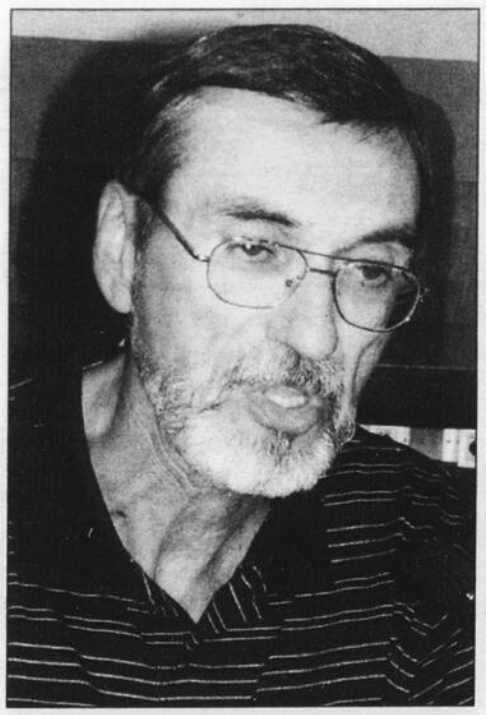
Vérification faite auprès de Christine Bouchard, directrice générale du Complexe touristique de la Dam-en-Terre, celle-ci a ressenti une légère baisse de la fréquentation et souligne que les touristes proviennent davantage de la région que de l'extérieur. Cependant, elle compte beaucoup sur la fin du mois de juillet et le mois d'août pour rattraper le temps perdu.



À LA DAM-EN-TERRE, on a ressenti une légère baisse de la fréquentation. Le tourisme est plus régional. *(Photo: Archives)*

Près de 1000 voyages de camion pour la réparation

La facture monte en flèche



JEAN-YVES LESSARD, directeur des Travaux publics à Alma. *(Photo: France Paradis)*

Depuis mercredi midi, la vingtaine de personnes évacuées sur la Route du Lac Ouest à Alma ont réintégré leur domicile et la route est à nouveau accessible à la circulation. Ayant reçu le feu vert de l'autorité compétente du ministère des Transports et l'assurance de la sécurisation totale du site du glissement de terrain de la route du Lac, les autorités municipales d'Alma ont pris cette décision.

En vertu de la solution retenue pour sécuriser le site du glissement de terrain aux abords de la Route du Lac, il faudra quelque 1000 voyages de camions pour la pierre, le sable et la terre, ce qui laisse présager que la facture pourrait même dépasser les 300 000 $.

Jean-Yves Lessard, directeur des Travaux publics de Ville d'Alma, ne cachait pas son inquiétude lors d'une conversation téléphonique mercredi.

« On n'en est qu'à la première phase et j'ai déjà quelque 150 000 $ de dépensés et je n'ai pas encore la moitié des travaux de réalisé », a-t-il lancé en s'inquiétant de voir le budget ainsi grugé par des travaux qui prennent plus d'ampleur que ce qui paraissait au départ.

En fait, la solution retenue par les spécialistes du ministère des Transports consiste en un empierrement en forme de clef au pied du talus, un ensablement du talus pour lui redonner une pente douce, la pose de terre végétale et l'ensemencement.

Quantités astronomiques

Questionné sur les quantités de matériaux qui devront être transportés sur le site, Jean-Yves Lessard y va de façon approximative car ce n'est qu'à la toute fin des travaux, d'ici deux ou trois semaines, que l'on pourra évaluer précisément le tout.

Déjà, pour la première partie réalisée, on a transporté sur le site quelque 4000 tonnes métriques de pierre, ce qui représente quelque 222 voyages de camion. Il en faudra autant, sinon plus pour la phase II du projet qui consiste à faire une clef de rétention au pied du talus.

Chaque camion qui entre avec de la pierre repart avec de l'argile.

« On peut sans doute avancer quelque 500 voyages de camion pour la pierre et autant pour le sable et la terre. Sans se tromper, ça va prendre en tout et partout entre 800 et 1000 voyages », lance Jean-Yves Lessard.

Ce dernier se questionne présentement sur le partage de la facture avec le ministère des Transports.

« C'est présentement Ville d'Alma et ses citoyens qui paient pour sécuriser une route qui appartient au ministère des Transports. Après M. Munger, l'éleveur de mouton directement sinistré, le deuxième plus important sinistré, c'est le ministère des Transports. On paye pour protéger sa route. Se pourraient-ils qu'ils aient une responsabilité dans ce dossier », s'interroge haut et fort Jean-Yves Lessard.

Il rappelle que le premier devoir d'une ville, c'est de protéger ses citoyens, ce qu'Alma s'est empressé de faire. Mais s'il n'y avait eu aucun citoyen de touché, c'est le ministère qui aurait eu la tâche de réaliser et de payer les travaux pour sécuriser sa propre route. Là, c'est le ministère qui prend les décisions et qui les fait réaliser par Ville d'Alma.

« On a regardé un peu les différents programmes de compensation et ça ne semble pas fort. L'argent que l'on met là-dedans, c'est de l'argent que l'on n'aura pas pour réaliser d'autres projets à Alma », de conclure Jean-Yves Lessard, conscient que la décision devra se prendre au niveau politique. **F.P.**

Centre dentaire Fortin & Associés
Dentisterie
Denturologie
Implantologie

Une équipe de professionnels passionnée et attentive à vos besoins.

662-5002 ✳ 662-4297 225, rue de la Gare Ouest, Alma



LE 911

France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Dynamitage sur la 175

Les automobiolistes qui empruntent la route 175 dans la réserve faunique des Laurentides devront tenir compte des opérations de dynamitage qui s'y déroulent encore pour quelques semaines.

Le ministère des Transports du Québec informe ces usagers du changement suivant concernant les opérations de dynamitage.

En effet les opérations se dérouleront du lundi au jeudi, à 6 h, midi et à 17 h, et le vendredi, à 6 h et midi.

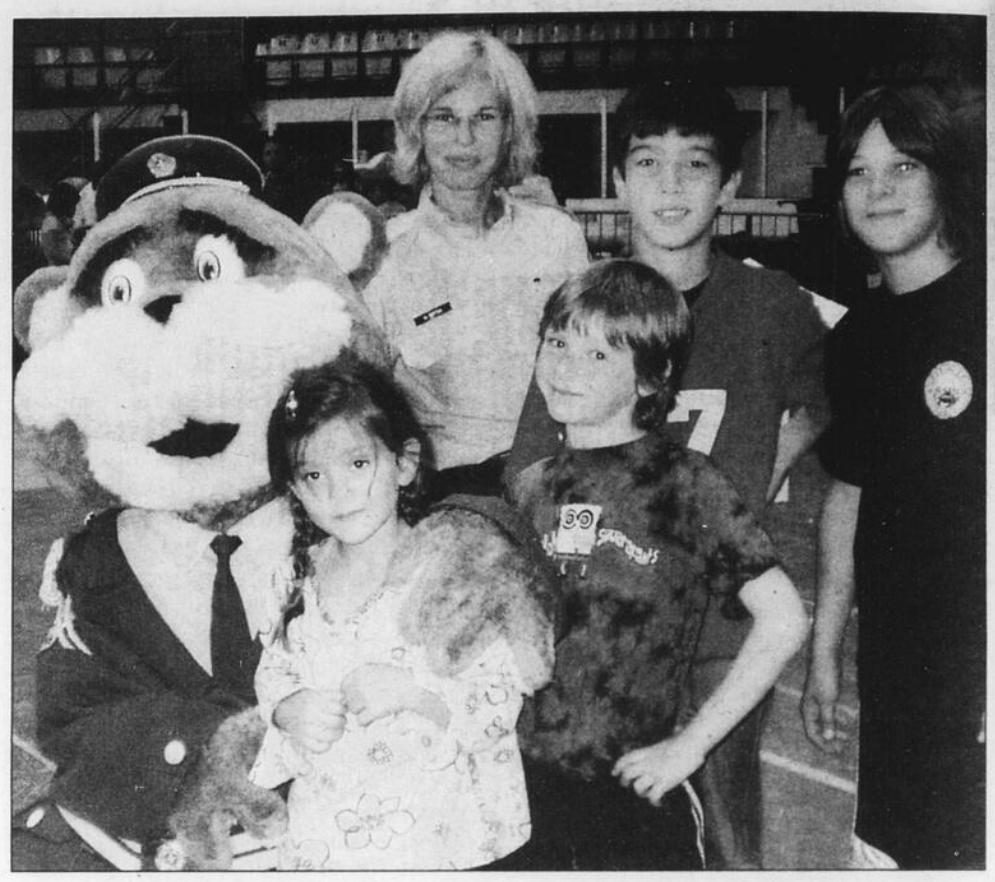
La circulation sera interrompue pour une durée maximale de 20 minutes.

Rappelons que des opérations de dynamitage sont également en cours entre les kilomètres 86 et 96 et 124 à 133, et que le même horaire s'applique.

Transports Québec invite les usagers de la route à planifier leurs déplacements en considérant ces possibilités de ralentissements et à redoubler de prudence dans ces secteurs.



Polixe rencontre les enfants



DANS LE CADRE des journées pour enfants à Festirame, l'agente Hélène Nepton du poste de la MRC Lac-Saint-Jean-Est, accompagné de la mascotte Polixe, sont allés rencontrer les jeunes au Centre Mario-Tremblay, mardi le 11 juillet dernier. Ces jeunes, agés entre 2 et 12 ans, ont eu l'occasion de faire plus d'un saut périlleux sur les 12 structures gonflabes installées dans le centre. À chaque sorties de Polixe, des dizaines d"enfants se pressaient sur lui afin de le caresser et de lui serrer la main. On a remis aux enfants des cahiers à colorier, des auto-patrouilles et des gommettes à l'éfigie de Polixe. Pus de 600 enfants ont été rencontrés lors de cette journée. *(Photo: Courtoisie)*

PUBLI REPORTAGE

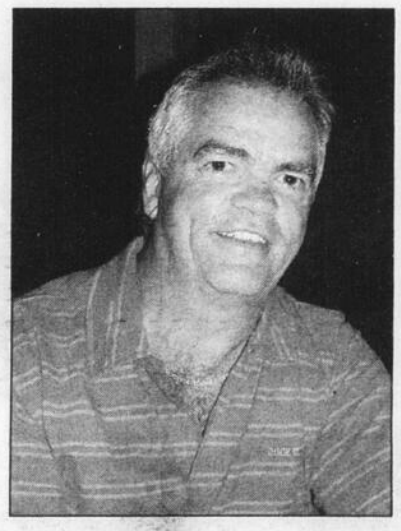
Histoire de Camp : une soirée follement amusante et rafraîchissante...

Alma- (JS)- Le théâtre d'été du Complexe touristique Dam-en-terre innove cette année avec une comédie interactive. Depuis le début des représentations, « Histoire de camp » a donné pleine satisfaction au public en provoquant de grands rires et ainsi beaucoup de plaisir.



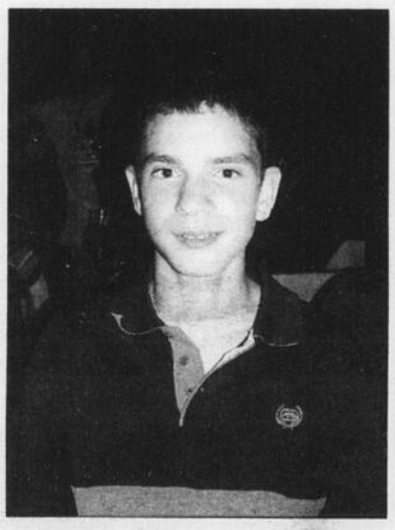
Denise Tardif, Jonquière

C'est rafraîchissant de voir une pièce avec un tel concept. J'aime beaucoup cela et c'est très exigeant pour les comédiens. Imaginez, ils doivent connaître tous les rôles.. C'est incroyable...je leur dit Chapeau ... Les comédiens ont beaucoup de talent pour être aussi bon.... Ce n'est pas des textes profonds mais c'est ce qu'on recherche l'été.. on ne veut pas des choses trop sérieuses... on veut de bons textes amusants et c'est ce qu'on nous offre.



Maxime Gilbert, Anse St-Jean

C'est la 1ère fois que je viens ici à la Dam-en-Terre et je trouve vraiment cela très bien. J'aime beaucoup le concept. À mon avis, cela se prête bien à la saison estivale... C'est un style différent....J'ai beaucoup de plaisir.... Ce que je trouve dommage, c'est qu' il y a des personnages qu'on aimerait voir plus longtemps, parce qu'on s'attache rapidement...et quand le sketch se termine, on est déçu parce qu'on en voudrait encore...mais c'est super drôle....



Charles-Étienne Gilbert, Québec, 14 ans

J'adore cela, c'est la 1ère fois que je viens au théâtre d'été et j'ai beaucoup de fun. Je reviendrais encore....Le sketch que j'ai aimé le plus c'est les branleux... Serge Thibodeau est super drôle...je l'aime beaucoup.

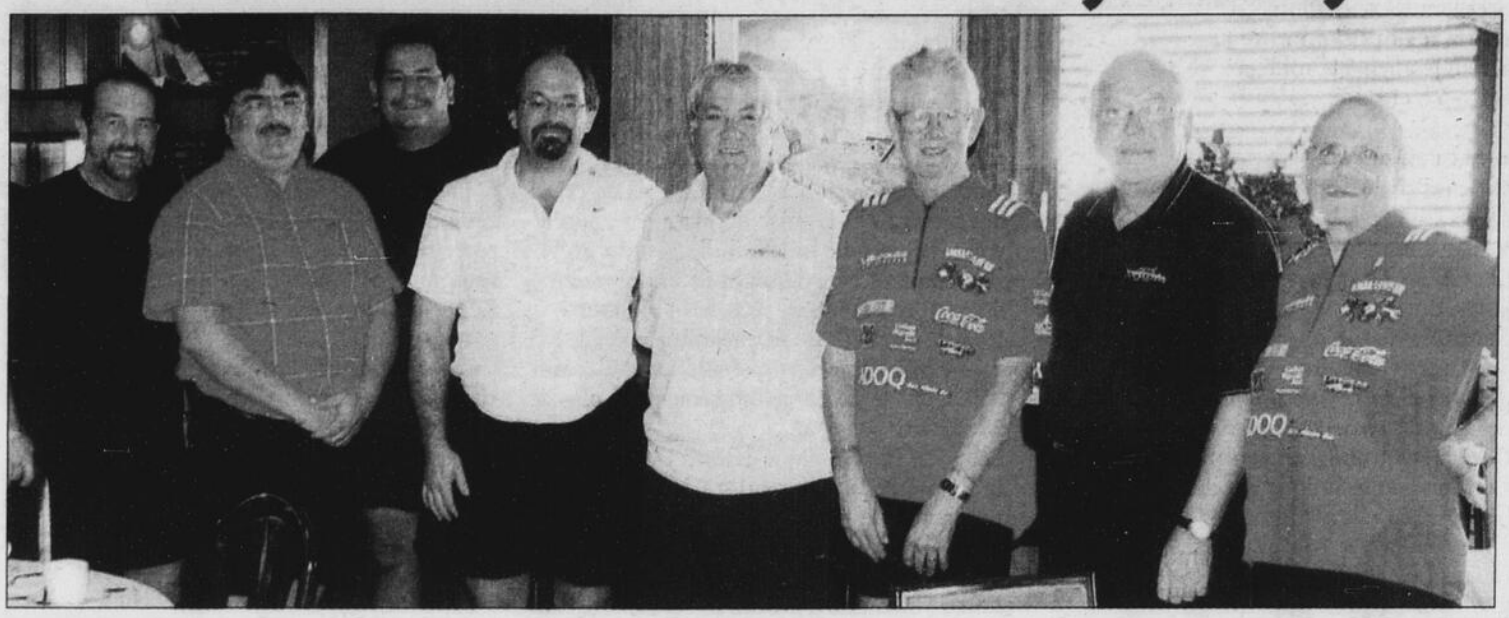


Margot Pedneault, Alma

Je trouve les comédiens très bons. Cette formule leur demande beaucoup de mémorisation. Les filles sont bonnes, elles sont excellentes. Personnellement, cependant, je trouve cela un peu difficile d'embarquer, je préfère une comédie qui nous donne plus de temps pour embarquer dans l'histoire. Avec ce concept, on se doit de toujours recommencer....Par contre, j'aime bien voir l'envers du décor, voir les comédiens se préparer...

1009/ 1412340

Visite du ministre Geoffrey Kelley



Le ministre délégué aux Affaires autochtones, Geoffrey Kelley, était de passage, en vacances, dans la région cette semaine. Il a notamment profité de l'occasion pour faire le tour du lac Saint-Jean via la Véloroute des Bleuets, une découverte qu'il a adorée. Pour les différentes étapes de son périple, le ministre Kelley était accompagné de différentes personnalités de la région. Également, lors de son étape à Alma, il a rencontré les représentants de la Véloroute des Bleuets. Lors d'un déjeuner au restaurant du Complexe Jacques-Gagnon, on retrouve notamment Denis Lebel, maire de Roberval; Sébastien Kurtness, responsable de la santé et des services sociaux à Mashteuiatsh; le grand chef Gilbert Dominique; le ministre Geoffrey Kelley; Jean-Claude Lindsay, président de la Corporation du circuit cyclable Tour du lac Saint-Jean; Eddy Ricken, ambassadeur de la Véloroute; Laurier Savard, secrétaire exécutif de la Véloroute ainsi que Clément Marchand, ambassadeur de la Véloroute. *(Photo: France Paradis)*

MAINTENANT CHEZ
DYNAMIC COIFFURE
Envie de changement?
Venez me voir!
Audrey Beaulieu
Coiffeuse styliste
6 ans d'expérience
J'invite toute ma clientèle à venir me rencontrer
668-3722
487, SACRÉ-COEUR, ALMA
2009/ 1418632

VENTE TROTTOIR
20% à 50% de rabais
COLLECTION ÉTÉ EN MAGASIN
MAILLOTS DE BAIN
COLLECTION ÉTÉ 2006
BALTEX • SHAN • OCEANE • CHRISTINNA
30% de rabais
LOT DE MAILLOTS DE BAIN 25$
JUSQU'À 50% DE RABAIS SUR LA INGERIE EN MAGASIN
LOT DE SOUTIENS-GORGE 60% DE RABAIS
LOT DE SOUTIENS-GORGE Lejaby RABAIS DE 50%
Création JOAN
Lucille Girard prop.
PLAZA D'ALMA — 668-3137
1109/ 1400285

Découvrez la chiropratique
668-8759
• Soins pour toute la famille
• Femmes enceintes
• Athlètes (technique spécialisée)
• Personnes âgées
• Certifiées en pédiatrie chiropratique
Centre CHIROPRATIQUE familial
Complexe Jacques-Gagnon
(Rez-de-chaussée)
Assurance acceptée
2008/ 1076837

Offrez-vous une
CLIMATISATION GRATUITE
durant tout l'été
Demandez-nous comment !
Nordic 662-7690
Depuis 24 ans à votre service
• Vente et estimation par un expert
• Installation par des professionnels
• Respect des clients et des garanties
ESTIMATION GRATUITE PARTOUT AU LAC-SAINT-JEAN
1005/ 1392808

Gardez l'oeil... Spectral
LA GRANDE VENTE SOUS LA TENTE
SE POURSUIT
VENEZ VOIR NOS MODÈLES DE SHORTS ET BOARDSHORTS
à 50% de rabais
En plus PLUSIEURS NOUVEAUTÉS EN MAGASIN
www.spectralsports.com
Spectral
400, rue Sacré-Coeur
Alma
668-2005
JONQUIÈRE / 547-2687,
2401, St-Dominique
CHICOUTIMI / 543-6830,
376, rue Racine Est

Dix ans plus tard dans la région !



Commentaire

France PARADIS
france.paradis@transcontinental.ca

Cette semaine, on s'est beaucoup remémoré les événements de juillet 1996 alors que le déluge frappait de plein fouet la région Saguenay et une partie du Lac-St-Jean, dans le secteur d'Hébertville, notamment.

Revoir toutes ces images à la télé, ça brasse les souvenirs, ça ramène à la surface les émotions et dans notre petite tête, on essaie de se rappeler où on se trouvait ces jours-là, quand la pluie s'est abattue sur nous pendant 48 heures.

La suite des événements, ce fut les conséquences de tout ça: les quelque 900 millions $ de dommages et une vie à reconstruire pour des centaines de sinistrés qui ont tout perdu.

Ce qui me revient le plus en tête de toute cette époque, c'est la façon dont le gouvernement insistait pour nous faire croire qu'un événement semblable ne se produit qu'aux 1000 ans, un peu comme si on voyait venir le coup pour mettre en place à grands frais des équipements de protection qui éviteraient la répétition de cette catastrophe.

•••

Au lendemain de ce drame, on a reconstruit bien des choses.

Mais, un des grands responsables de tous ces dégâts, ce fut le lac Kénogami et sa capacité réduite d'évacuation des eaux.

La plus importante partie du projet de sécurisation du lac Kénogami était notamment de construire un barrage, dans la réserve faunique des Laurentides, afin d'aider à contrôler la quantité d'eau pouvant entrer dans le lac lors des grandes pluies ou des crues printanières.

Ce projet global, recommandé suite à la Commission technique et scientifique sur les barrages, est estimé à plus de 170 millions $. Il a fait couler bien de l'encre, alimenté bien des discussions et relancé le débat avec les écologistes.

Il y a une vieille expression qui dit une heure plus tard dans les Maritimes. Cependant, quand on l'applique à la région, c'est 10 ans plus tard au Saguenay-Lac-St-Jean.

Personnellement, ça m'a agacé, en ce dixième anniversaire du déluge, de voir Françoise Gauthier, ministre du Tourisme, ministre responsable de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean et députée de Jonquière, faire l'annonce, mardi, de l'intention du gouvernement du Québec de procéder à des investissements majeurs dans la région pour l'aménagement d'un seuil dans la rivière aux Sables.

Pour assurer la sécurité des gens, on continue à livrer la marchandise au compte-gouttes.

Au cours des 10 dernières années, les travaux pour l'amélioration des évacuateurs de crues des barrages et la mise en place du premier volet du système amélioré de gestion prévisionnelle ont été réalisés et ils ont représenté des investissements de plus de 14 millions $.

La réalisation des études préliminaires et de l'avant-projet du projet global a jusqu'à maintenant demandé des investissements de plus de 23 millions $.

Dans son communiqué daté du 18 juillet 2006, la ministre fait la déclaration suivante : « Faisant suite aux inondations du Saguenay de juillet 1996, j'annonce que le gouvernement du Québec, pour assurer la sécurité de la population, a l'intention d'investir une somme prévue de 15 millions $ pour l'aménagement d'un seuil à la rivière aux Sables. »

Il n'y a que dix ans qui séparent l'événement de l'annonce de l'intention pour un projet qui se réalisera réellement en... 2008 !

Cet aménagement permettra de porter le seuil majeur d'inondation de la rivière aux Sables de 170 m3/s à 650 m3/s et ainsi d'accroître la protection des résidences riveraines des rivières Chicoutimi et aux Sables contre les inondations ayant une récurrence de plus de 100 ans.

La ministre a également annoncé un plan de gestion estivale pour la régularisation du lac Kénogami qui permettra de concilier les intérêts des riverains et des producteurs hydroélectriques. Ce plan de gestion estivale prend en compte la sécurité publique, la saine gestion des barrages ainsi que les aspects environnementaux. Il se veut cohérent avec l'ensemble des mesures qui ont été prises au lac Kénogami depuis le déluge pour réduire les risques d'inondation.

Ce plan de gestion, Madame La ministre, les riverains le réclament depuis plus de 20 ans.

Françoise Gauthier a également souligné que d'autres investissements sont prévus au cours des prochaines années afin de réaliser des travaux de mise aux normes à la Loi sur la sécurité des barrages des ouvrages ceinturant le lac Kénogami.

•••

On a attendu 10 ans pour une première annonce structurante. Si la ministre parle d'inondations ayant une récurrence de plus de 100 ans au lac Kénogami et si elle parle d'autres investissements prévus au cours des prochaines années, faut-il en conclure que l'on va étirer l'élastique jusqu'en 2096 avant de véritablement sécuriser toute une population ?

« C'é pas vite... même si ça presse depuis 1996 ! »

VOX pop

Paul-Émile Thériault

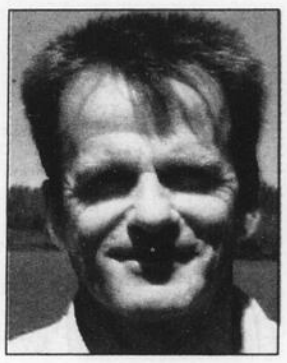
Comment avez-vous vécu le 10e anniversaire du déluge de 1996 ?

NDLR: - À la mi-juillet 1996, la région a vécu un drame qui, dix ans plus tard, est encore très présent dans nos têtes. Le déluge qui a ravagé la région de Saguenay ainsi que le secteur de la Belle-Rivière à Hébertville a laissé de nombreuses séquelles. Même aujourd'hui, on se demande encore comment il se fait qu'il y a eu si peu de victimes mais tant de dégâts matériels. Pour bien des sinistrés directs de cette catastrophe, le souvenir demeure tout aussi vif qu'il y a 10 ans; mercredi plusieurs restaient incapables d'en témoigner. Pour les autres, on se rappelle que la région a été au cœur d'un système météo qui a laissé des trombes d'eau sur nos têtes. Bien des anecdotes ne peuvent trouver place ici. Où étiez-vous en juillet 96, lors des événements? Croyez-vous que cela pourrait se reproduire? Quand surviennent de grands moments de pluie, repensez-vous à cette aventure? Voici ce dont cinq citoyens se souviennent de ces moments pénibles. Plusieurs sinistrés habitent encore au bord de l'eau...



Huguette Tremblay, Hébertville

« Il faut passer à autre chose, mais quand cela arrive, il y a une sorte d'adrénaline, la survie au présent, mettre les gens en sécurité. Le matin, il fallait sortir: l'eau atteignait la galerie, dans la Vallée Belle-Rivière, puis 4 à 5 pieds au 1er. Il a fallu démolir notre maison; nous ne pouvions plus habiter là ! J'avais des enfants dont ma cadette de 17 ans. Il y a eu beaucoup d'entraide, de compassion, d'amour. Il faut accepter en soi, vivre au présent; ça n'enlève pas les souffrances, mais change la perception. Ce qui arrive est dans notre chemin de vie, conduit à autre chose, ouvre d'autres portes. Avec le temps, sans oublier, ça s'atténue, on se libère. On vit des expériences pour grandir et on repart juste de notre séjour terrestre avec une conscience accrue... »



Daniel Gagnon, Hébertville

« J'ai perdu ma résidence, garage et grand terrain de la Vallée de la Belle-Rivière. Je n'ai pas eu trop de difficulté à m'en sortir, à me tourner vers l'avenir. J'ai tourné la page et je redis, comme à l'époque, le soleil n'a pas fini de briller ! Je me dis que la nature s'est déchaînée et ne passe pas mon temps à y penser, chercher le pourquoi, un coupable, à y penser comme une victime d'acte criminel. Je tourne la page. J'aime rester au bord de l'eau, même si ça peut se reproduire, mais de belles choses peuvent nous arriver. Je préfère plutôt penser à ça ! »



Manon Vermette, Hébertville

« Nous habitons au rang 2 de la Belle-Rivière où trois propriétaires ont été inondés, mais aucune maison emportée. J'avais 3 enfants de 13, 11 et 3 ans. À l'époque, un Monsieur du rang était venu nous dire que la rivière montait dangereusement: un choc. Évacuation, etc...; cela a duré un mois. Les enfants s'adaptent assez bien à ce genre de situation. Adultes, nous surveillons la rivière lors de fortes pluies: le côté bucolique de la pluie sur le toit nous empêche plutôt de dormir ! L'eau avait monté de 21 pieds; on espère ne plus jamais revoir ça, mais ce n'est pas impossible. Il y a quelque chose à tirer de toute expérience, même malheureuse. On commence à être capable de regarder les images d'époque. »



Roger Gravel, Hébertville

« Vivant dans le rang 2, nous n'avons pas été sinistrés, mais isolés des deux côtés, celui d'Hébertville et du côté Lac-à-la-Croix; il y avait de l'inquiétude. Des connaissances ont subi des dégâts: ils habitaient des secteurs près de ruisseaux et petites rivières qui se sont trop gonflés; un ami de notre couple a vu son sous-sol complètement inondé, la maison étant près d'un tel ruisseau. Évacuation d'urgence, avec 5 enfants. Ici, on a perdu l'aqueduc durant plusieurs jours; événement dérangeant d'autant plus que nous recevions des touristes français; on recueillait l'eau du toit, en attendant les Forces armées et son système de purification d'eau pompée. Il y a eu l'entraide... mais aussi des sinistrés qui ont été cambriolés par des profiteurs sans scrupules. »



Gervais Potvin, Hébertville

« Propriétaire de deux résidences louées, dans le rang 3, secteur Lac-à-la-Croix, elles ont subi des dommages importants, l'eau souillée ayant endommagé le sous-sol et trois ponceaux ont été emportés. Mes animaux étaient de l'autre côté des côtes; à cause des lieux remplis d'eau, je ne pouvais les traverser pour la traite. Il a fallu 24 heures avant que le niveau d'eau baisse, dans le secteur du Ruisseau Puant ! Mes maisons rénovées sont maintenant habitées. On s'est bien remis, mais on garde à l'esprit qu'on n'est jamais à l'abri de catastrophes naturelles, craignant un surplus d'eau et que ça déborde du côté des ponceaux... »

Journal Le Lac-St-Jean
100, rue Saint-Joseph Sud, local 01
Alma (Québec) G8B 7A6
Tél. : (418) 668-4545 Téléc. : (418) 668-8522
Annonces classées : (418) 668-4545
www.lelacsaintjean.com

Éditrice : Lilianne Laprise
Directeur de l'information : Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca
Journalistes : France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca
Jacques La Haye
Directeur des ventes : Michel Dupont
Conseillers (ères) en publicité :
Yvan Leroux, Carole Maltais,
Mario Larouche, Mikael Côté
Conseiller interne : Bruno Maltais
Directeur de production : Marc Boivin
Infographistes : Richard Plourde,
Diane Lemieux, Michelle Maltais,
Stéphanie Côté
Impression :
« Transcontinental de la Capitale »
Distribution : Publi-Sac
Directeur régional : Gaston Martin
Directrice à l'administration : Lynda Drouin
Adjointe administrative : Claire Larouche
Facturation et crédit : Raymonde Potvin
Réception et petites annonces : Lise Fortier, Marie-Andrée Gagnon
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Vice-président principal: Marc-Noël Ouellette
www.medias-transcontinental.com

DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC : 22 367 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 22 433 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes – Envois de publications canadiennes. Abonnement, région 42,16$, extérieure 49 $. Contrat de vente de produit no 132837. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le Journal Le Lac-St-Jean ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Journal Le Lac-St-Jean sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

La parade de Festirame : si c'est ça «La magie de l'été» !

Cette année, mis à part la Flash Fête et la Maison des jeunes, la parade de Festirame n'a été qu'un long et pénible cortège de camions allégoriques bruyants et polluants qui klaxonnaient à qui mieux mieux, enterrant même les quelques timides notes de musique des trop rares fanfares.

De plus, pour terminer le cortège, on a même poussé l'audace jusqu'à faire vrombir le moteur d'une voiture de course de l'équipe de Festidrag, laissant échapper une épaisse fumée blanche qui étouffait les nombreux spectateurs composés en majeure partie de très jeunes enfants. Drôle de remerciement pour cette foule qui s'était massée très tôt pour ne rien manquer.

Dommage, car on a toujours hâte à cette activité et souvent notre cœur d'enfant en sort déçu. Un renouvellement s'impose, il est évident. Un peu de fraîcheur comme des enfants qui jouent du tambour, de couleur, de beauté, de démesure et d'artifices ajoutés ça et là, ferait de cet événement quelque chose de vraiment magique. Parfois le fait d'aller voir ailleurs donne de merveilleuses idées.

Florence Harvey, Alma

Les fumeurs et la nouvelle Loi antitabac

J'ai lu avec grand intérêt votre éditorial sur la nouvelle Loi antitabac en vigueur et comment elle se vit dans les établissements publics.

J'ai noté cette phrase de votre article qui est un exemple frappant du « vent de ce siècle » qui souffle sur tout le Québec.

Je vous cite: « Cependant, il aurait dû y avoir une obligation pour les établissements concernés de mettre à la disposition des fumeurs des cendriers extérieurs. »

Encore une fois, une obligation réclamée de la part d'un fumeur (en occurrence vous) afin de satisfaire son vice. Parce que dans un premier temps, fumer est un vice et non une nécessité.

Premièrement, fumer a toujours été une source de pollution d'une bien plus grande ampleur que de la « boucane ». Elle est aussi source de pollution quand les gens ne se donnent pas la peine de ramasser leurs propres déchets. Elle est source de pollution encore bien plus grande quand elle devient la cause d'un sinistre parce qu'un fumeur imprudent et dans bien des cas irresponsable, met le feu et prend des vies à cause de son VICE !

Deuxièmement, pourquoi serait-il du devoir des autorités d'obliger les établissements à pourvoir pour les fumeurs, une façon de disposer de leurs déchets. Pourquoi faut-il toujours une loi ou une réglementation pour obliger les gens à bien se conduire. Il ne vous est jamais venu à l'idée que vous avez des obligations et des responsabilités morales dans cette société ?

Voilà le « vent de ce siècle » dont je vous parlais plus haut. Toujours réclamer du gouvernement, des autorités, des autres finalement, mais ne jamais se regarder pour voir si on n'aurait pas une minime responsabilité envers la société. Et ce vent de réclamation et d'exigence envers tout le monde sauf nous-même, nous vient de la philosophie de la Charte des Droits et Libertés.

Vous seriez beaucoup plus sage si vous réclamiez une Charte des Obligations et Responsabilités Individuelles !

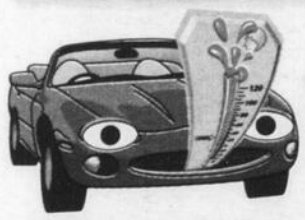
Et enfin, pour régler votre problème de mégots, achetez-vous un petit cendrier de poche, comme ça, vous aurez la paix et vous la procurerez aux autres aussi.

François Harvey
Alma

OPTO PLUS
Clinique visuelle
Harvey & Savard
MAINTENANT RELOCALISÉ à PLACE ST-LUC
voisin de St-Hubert Express
Les optométristes et leur équipe vous invitent à venir les rencontrer dans leurs nouveaux locaux

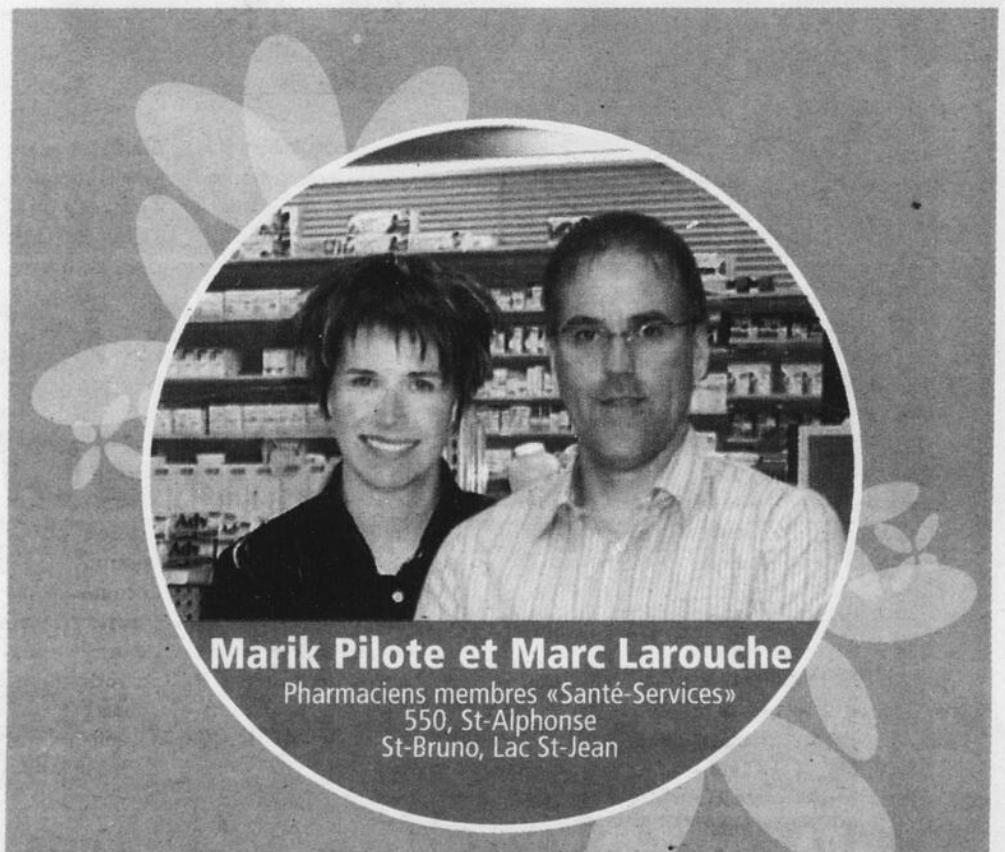
Dr Marc Girard
OPTOMÉTRISTE
Cadeau de bienvenue aux 500 premiers clients
Place St-Luc, Alma
668-6119

Dre Valérie Savard
OPTOMÉTRISTE
1009/ 1393849

MÉCANIQUE ALIGNEMENT Plus

TROP CHAUD ?
Faites vérifier votre climatiseur !
ATTENTION AUX DÉRIVÉS
Nous installons du fréon d'origine
• Vérification rapide de votre climatiseur
• Réparons les climatiseurs de toutes marques d'autos et camions
• Grande quantité de pièces neuves et de remplacement d'air climatisé de toutes marques
SERVICE RAPIDE PRIX TRÈS COMPÉTITIFS


SERVICE DE TRANSPORT ET REMORQUAGE 24 h
AVEC NOTRE ÉQUIPE D'EXPERTS ET NOTRE SAVOIR-FAIRE, OUBLIEZ LES CONCESSIONNAIRES !
MÉCANIQUE ALIGNEMENT Plus
NAPA AUTOPRO
CAA GARAGE RECOMMANDÉ
995, boul. Saint-Jude
662-9940

Jacques Simard propriétaire
1809/ 1397878


Marik Pilote et Marc Larouche
Pharmaciens membres «Santé-Services»
550, St-Alphonse
St-Bruno, Lac St-Jean
NOTRE PRIORITÉ ?
VOTRE BIEN-ÊTRE.
Pour nous, être pharmacien, c'est être à l'écoute de vos besoins. C'est se spécialiser dans votre santé et votre bien-être au quotidien. C'est surtout s'engager à vous offrir un service professionnel et personnalisé à chacune de vos visites. Venez le découvrir par vous-même.
Membres affiliés à
Proxim
M060722 1425783

RONA
Vous voulez. Vous pouvez.

Changer ses habitudes, c'est payant!

Magasinez après 17 h 30
les lundi, mardi et mercredi
24, 25, 26 juillet 2006
et obtenez
10 $
en carte-cadeau RONA avec chaque tranche de 100† $ d'achats
(avant taxes).



Plus vous achetez, plus vous serez gâté !

Cette offre est valide dans les magasins participants suivants seulement :

Visitez rona.ca

RONA L'entrepôt
Chicoutimi
465, boul. du Royaume ouest
418-693-6066

Québec
1500, Bouvier
418-622-6555

RONA Le Régional
Alma
105, route du Lac est
418-480-3939

Lévis
1415, Métivier
418-835-2665

RONA Durand
9635, boul. L'Ormière
Québec
418-843-2223
Fermé le lundi et le mardi soir

RONA Le Quincaillier
Quinc. Noël inc
760, 4e Avenue
St-Romuald
418-839-8881

†Cette offre est valide du 24 au 26 juillet 2006 seulement. Applicable sur la marchandise en magasin achetée en une seule transaction chez les détaillants RONA participants. Certaines restrictions s'appliquent. Seuls les achats « payez et emportez » sont admissibles. Paiements comptants, par carte de crédit ou de débit seulement. Cette offre est non-applicable à l'achat de cartes-cadeaux et ne peut être combinée à une promotion de financement sans frais ni intérêts ni à aucune autre offre. Offre non valable pour les comptes maison et pour les clients avec ententes contractuelles. Détails en magasin.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités vendues aussi bien aux entrepreneurs qu'au grand public. Même si nous prenons tous les moyens pour éviter des erreurs, nous ne sommes pas à l'abri d'une erreur humaine ou mécanique. En cas d'erreur, nous ferons tout en notre pouvoir pour satisfaire le client ou la cliente lésé/e. La garantie de prix RONA ne s'applique pas aux commandes spéciales, soldes de liquidation, de fin de saison et de faillite de nos concurrents (voir détails en magasin). La TPS et la TVQ ne sont pas comprises dans nos prix. Si vous n'êtes pas satisfaits d'un produit que vous avez acheté chez RONA, rapportez-le dans les 30 jours avec votre reçu et nous vous rembourserons sur-le-champ. md/mc Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et RONA inc. L'offre AIR MILES ne s'applique pas sur le montant des taxes, sur l'achat de cartes-cadeaux et aux achats portés à un compte ouvert chez un marchand. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Détails en magasin, chez les détaillants participants seulement. *VISA Int./Fédération des caisses Desjardins du Québec (FCDQ) et RONA, usagers autorisés.

Juillet



Le Programme AIR MILES^md, une raison de plus de magasiner chez RONA !

Le Noël du GÉANT MOTORISÉ

vous fait bénéficier de SPÉCIAUX EXTRAORDINAIRES

Les 21, 22 et 23 juillet 2006

Nous attendons plus de 800 unités et c'est gratuit!

En collaboration avec Sauvetage Région 02

PROGRAMMATION

VENDREDI 21 JUILLET 2006

14h : **Chants de Noël avec Stéphane Gagnon**
(Tente du camping,côté services)

17h à 19h : **Souper hot-dogs; Gratuits pour tous**
(Salle de Montre)

19h : **Ouverture officielle**
(Salle de Montre)

19h à 22h : **Bingo/ Cartes** (apportez vos cartes)
500$ en prix
(Salle de Montre)

SAMEDI 22 JUILLET 2006

7h à 13h30 : **Brunch du Géant; Gratuit pour tous.**
Roger Lévesque, maître-traiteur

8h30 à 9h : **Inscription au tournoi provincial de pétanque**
(Marshall, salle communautaire)

9h à 16h : **Tournoi provincial de pétanque**
1000$ en prix

12h : **Dîner libre**

14h : **Chants de Noël avec Stéphane Gagnon**
(Tente du Camping, côté services)

16h : **Arrivée du Père Noël en hélicoptère**
(Parade sur le terrain)

17h : **Souper libre**

18h à 19h30 : **Spectacle de Karl Roos,**
chanteur, compositeur, interprète
(Salle de Montre)

19h30 : **Remise des cadeaux du Père Noël**
1000$ en prix. Musique et danse,
Gilles Lespérance D.J.
(Salle de Montre)

22h : **Réveillon de Noël; Gratuit pour tous**
Pâté à la viande, salade et café
Roger Lévesque, maître-traiteur
(Salle de Montre)

24h : **Bonne nuit**

DIMANCHE 23 JUILLET 2006

8h 11h : **Brunch du Géant; Gratuit pour tous**
(Salle de Montre)

11h : **Remise des prix aux champions de pétanque**
Tirage d'un prix pour les motorisés décorés
Prix du concours : Devinez le nombre exact de motorisés participants
(Salle de Montre)

12h : **Visite du Marché aux puces**

2005 ASTORIA 3465 — 35,3' 2 EXT. FULL PAINT — DIESEL — A-2047 — 159 950$

2005 ASTORIA 3465 — 35,3' 2 EXT. — DIESEL — A-2060 — 149 950$

2001 INFINITY 34 K — 34,10' 1 EXT. — DIESEL — AB-584B — 74 950$

2000 AMERICAIN EAGLE 40VS — 40' 2 EXT. — DIESEL — A-2122B — 159 950$

2000 SCENIR CRUISER 8362 — 36,5' 1 EXT. — DIESEL — A-2010B — 119 950$

1996 CATALINA (COACHMEN) — 33,5' — ARA-1944D — 39 950$

1996 SUNCRUISER — 34' 1 EXT. — A-1929C — 39 950$

1996 ALLEGRO BUS — 40' — DIESEL — A-1996B — 69 950$

1995 MANOR — 32,5' — A-1868E — 39 950$

1995 ALLEGRO BUS — 40' 1 EXT. — DIESEL — A-2045D — 69 950$

1994 WARRIOR (Winnebago) — 25,6' — A-2049C — 29 950$

1986 SUN STREAM — 28' — A-1902E — 11 950$

1986 SOUTHWIND — 28' — A-1976D — 9 950$

1981 CORSAIR — 23' — A-2009D — 8 950$

1978 WANABAGO (Brave) — 26' — ACA-2072F — 6 950$

1993 COBRA (Passeport) — 27' — CA-1865B — 19 950$

1987 AMERICAIN COBRA — 24,6 — C-350B — 11 950$

PROWLER Lynx 725 H — 25' — R-4098D — 14 950$

1999 TRAIL-LITE 2271 — 27' — R-4058-B — 13 950$

1991 PROWLER 25 5K — 25,5' — R-4096-B — 7 950$

À VOIR !

50 "*carts*" de golf À LIQUIDER

à partir de **1200 $** À ESSENCE OU ÉLECTRIQUE

VISITEZ NOS UNITÉS SUR LE www.legeantmotorise.com

Le Géant ne fait que des gens comblés

www.legeantmotorise.com

À 15 minutes de Chicoutimi, Jonquière ou Alma

GÉANT MOTORISÉ

LE GÉANT MOTORISÉ INC.

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8 H À 18 H
SAMEDI DE 9 H À 16 H
DIMANCHE 10 H À 16 H

2 SUCCURSALES POUR MIEUX VOUS SERVIR!

• 173, ROUTE 172, SAINT-AMBROISE • 672-4744 ou 1-800-463-9612
• 6017, boul. HAMEL Ouest, Québec (en face du Motel Maxime) • 1-877-871-9715

FINANCEMENT JUSQU'À 20 ANS
NEUFS ET USAGÉS
TAUX D'INTÉRÊTS SPÉCIAUX
AUCUN COMPTANT
Sur approbation de crédit

1109/1424839

Festiraime

Un gros MERCI à nos bénévoles !

A.-Ann Harvey
Alain Brisson
Alex Charbonneau
Alex Desbiens
Alexandre Bélanger
Alexandre Gaudreault-Godin
Alexandre Maltais
Alexandre Paquette
Alexandre Tremblay
Amélie Potvin L.
Amélie Saucier
André Perron
André Perron
André Sheehy
Andréa Lebel
Andréanne Roy
Ann Larouche
Annabelle Perron
Anne-Sophie Dufour
Annick Charbonneau
Annick Paré, Chef
Annie Lebel
Antoine Tremblay
Anypier Morel
Ashley Booth
Audrey Bouchard
Audrey Gagnon
Audrey Mancheron
Audrey Morel
Audrey Roy
Audrey-Maude Toupin
Aurélie Jacquin
Benoit Saucier
Bernadette Gagnon
Bernard Deschenes
Bianca Côté
Bianca Simard
Brigitte Otis
Brigitte Paradis
Brigitte Robitaille
Bruno Boily
Bryen Bernard
Camélia Maltais
Carl B. Fortin
Carl Bourgeois
Carl Gagnon
Carl Tremblay
Carmen Formanek L.
Carmen Fortin
Carole-Anne Lebel
Caroline Fiset
Caroline Pouliot
Cassandra Duchesne
Cassandra Hudon
Catherine Bernard
Cathy Lavoie
Cédric Bédard
Chantale Bouchard
Chantale Bouchard
Chantale Côté
Chantale Tremblay
Charles Bois
Christian Boily
Christine Bouchard
Christine Martel Turcotte
Christine Simard
Cindy Gauthier
Cindy Girard
Cindy Maltais
Claire Tremblay
Claude Gaudreault
Claude Perron
Claudia Boily
Claudine Fortier
Claudine Levasseur
Clément Audet
Colette Levasseur
Cynthia Ouellet
Danick Plourde
Daniel Boivin
Darby Hordenchuk
Dave Bergeron
Dave Maltais
Dave Moyen
David Boily
David Fortin
David Gagnon
David Girard
David Lessard, Resp.
David Ouellet
David Potvin
Diane Bergeron
Diane Bouchard
Diane Martel Maltais
Dominic Chassé
Dominic Potvin
Dominique Côté
Doris Boudreault
Doris Privé
Dorise Couture
Elaine Boucher
Elisabeth Couture
Elise Boivin
Elise Bouchard
Emilie Dufour
Emilie Ouellet
Emylie Couture
Eric Bouchard
Éric Lefebvre
Erika Tremblay
Evans Tremblay
Fabien Maltais
Francine Privé
François Bouchard
Francois Eteta'a tchoungui
Francois Gagné
François Privé
Frédéric Bélanger
Frédérick Lapointe
Frédérick Simard
Frédérick Turgeon
Frédérique Sabourin
Gabriel Maltais
Gaétan Perron, Chef
Geneviève Delisle
Geneviève Tremblay
Gerry Fradette
Gilles Lessard
Ginette Pilote
Gisèle Langlais
Hélène Lavoie
Hélène Levesque
Hélène Simard
Henry Boily
Henry Morice
Hugo Mathieu
Ingrid Thomas
Isabelle Tremblay
J. Philippe Gagnon
J.-David Depont Tremblay
J.François Lambert
J.Nicolas Ouellet
Jacinthe Larouche
Jade Jean
Janeen Groenveld
Jannie Savard
Jason Anglehart
Jeannot Harvey
Jean-Sébastien Otis
Jean-Simon Larochelle
Jennifer Saunders
Jerry Villeneuve
Jesse Théoret
Jessica Tremblay
Jimmy Pilote
Joanie Lapointe
Joel Gagné
Joël Savard
Johanne Aquin
Johanne Paradis
Johanny Bouchard
Johanny Fortin
Jonathan Bouchard
Jonathan Fradette D.
Jonathan Lefebvre
Jonathan Perron, Chef
Jonathan Tremblay
Joris Lesage
Josée Bouchard
Josée Lalande
Josée Tremblay
Josianne Côté
Judith Beauchemin
Judith Gauthier
Julie Arseneault
Julie Lapointe
Julie Maltais
Julie Thivierge
Julien Dufour
Karine B. Fortin
Karine Boivin
Karine Claveau
Karine Larouche
Karine Morel
Karine Otis
Karine Patry
Karine Poitras
Kathé Desbiens
Kathleen Guay
Katy Cloutier
Keven Brassard
Keven Gauthier
Kim Guay L.
Laurence Côté
Léa Prescott
Linda Tremblay
Linsay Bernier
Lisa Boudreault
Lisa Fortin
Lise Tremblay
Lorry Jean
Louis Briand
Louis Tremblay
Luc Bouchard
Luc Bouchard
Lucianna Morel
Lucie Turcotte Chef
Lucie Verreault
M.-Daniele Thériault
M.-Pierre Boivin
Manon Aubut
Manon Boily
Manon Gervais
Manon St-Pierre
Manon Tremblay
Marc Lapointe
Marc Plourde
Marc St-Pierre
Marc Tremblay
Marcel Boivin
Marcel Racine
Marco Gauthier
Marie Fradette
Marie-Christine Dufour
Marie-Christine Lavoie
Marie-Claude Côté
Marie-Danielle Thériault
Marie-Ève Côté
Marie-France Savaria
Marie-Line Gagné
Marie-Pier Briand
Marika Brassard
Marilyn Bergeron
Marilyne Morel
Mario Girard
Mario Perron
Marjorie Lavoie
Marlaine Tremblay
Marlène Boivin
Martial Larouche
Martin Bertrand
Martin Tremblay
Martine Caron
Martyne Fraser
Maryse Lalancette
Mathieu D. Perron
Mathieu Fournier
Mathieu Gravel
Mathieu Lapointe
Mathieu Racine
Mathieu Tremblay
Maude Gravel
Maurice Simard
Maxime Arseneault
Maxime Fradette D.
Maxime Tremblay
Mélissa Desgagné
Mélissa Lamontagne
Mélissa Lavoie
Micaële Couture G.
Michael Bergeron
Michael Côté
Michel Tremblay
Michelle Tremblay
Mona Lachance
Monika Tremblay
Monique Trépanier
Mylène Boivin
Myriam Fortin resp.
Myriam Turcotte
Nadia Brassard
Nancy Arseneault
Nancy Bergeron
Nancy Bouchard
Nancy St-Pierre
Nathalie Beaudry
Nathalie Fleury
Nicol Bouchard
Nicol Simard
Nicolas Couture
Nicole Fortin
Noëlla Fortin
Omar Abdul
P.Olivier B. Bouchard
Paméla Tremblay
Pascal Simard Leboeuf
Pascale Jean
Pascale Pedneault
Patrick Gagnon
Patrick Lefebvre
Pier-Luc Voyer
Pierre Maltais
Pierre Racine
Pierre-Louis Lavoie
Pierre-Yves Bolduc
Raphael Lemay
Réal Bouchard
Rebeca Turcotte
Réjean Boily
Rémi Tremblay
Rémy Maltais
René Tremblay
Richard Harvey
Richard Larouche
Robin Maltais
Rock Harvey
Rosette Godin
Roxanne Brassard
Sabrina Dionne
Sabrina Lavoie
Sabrina Roux
Sabrina Villeneuve
Samuel Roy
Sarah Gaudreault-Godin
Sara-Michelle Girard
Sébastien Doyon
Serge Potvin
Serge Tremblay
Shany Tremblay
Simon Gagnon
Simon Lapierre
Simon Rondeau
Simon Turcotte
Simon-Pierre Guillemette
Sindy Pedneault
Sonia Lefebvre
Sonia Tremblay
Sophie Villeneuve
Steeve Bouchard
Steeve Gilbert
Steeve Girard
Steeve Girard 3
Steeve Juair
Stéphan Gagnon Morel
Stéphane Larouche Chef
Stéphanie Bélanger
Stéphanie Bergeron
Stéphanie Dallaire
Stéphanie Fortin
Stéphanie L. Samson
Stéphanie Lefebvre
Stéphanie Neron T.
Stephanie Turcotte T.
Stéphannie Privé
Steven Simard
Styrlyn Powell
Suzanne Paradis
Sylvain Boulianne,Chef
Sylvain Savard
Tania Canuel
Tania Massault
Terry Villeneuve
Tommy St-Pierre
Tyler Goffinet
Valérie Bouchard
Valérie Girard
Valérie Thivierge
Vanessa Fortin
Vanessa Gagné
Vanessa Girard
Vanessa Harvey
Vanessa Perron
Véronique Maltais
Véronique Morel Resp.
Véronique Thibeault
Vicky Gagnon
Vincent N. Bouchard
Vivianne Larouche
Yann Duval
Yannick Nadon
Yves Marcoux
Zoé Gauthier

Un merci spécial à notre président d'honneur M. Martin Bergeron

1009/ 1425202

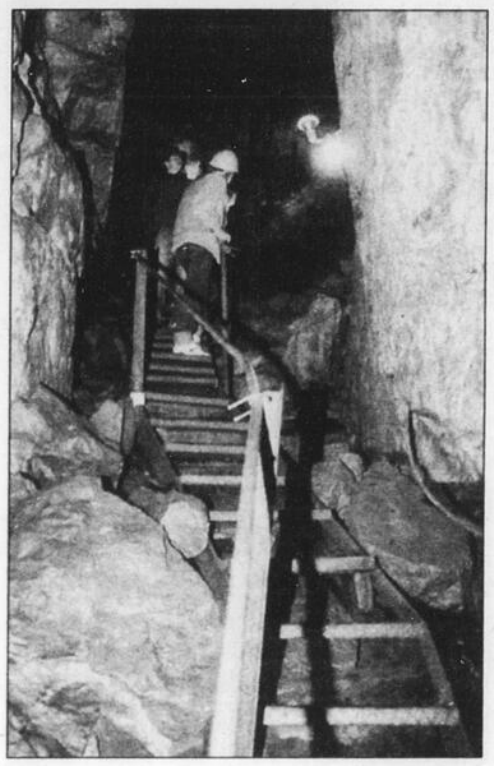
La saison 2006 s'annonce intéressante

Trou de la Fée et Camping plage Blanchet

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Les deux sites que détient la Société Récréo-Touristique de Desbiens, soit le camping plage Blanchet et la caverne du « Trou de la Fée » se dirigent vers une bonne saison. En effet, les indices que possèdent les administrateurs permettent d'envisager une saison 2006 intéressante.

Déjà, dès l'hiver dernier, avec les réservations qui entraient pour le camping, on avait senti que la prochaine saison serait bonne.



Si les prévisions s'avèrent exactes, les activités de la caverne et du camping permettront d'attirer dans le milieu plus de 50 000 visiteurs. Sans compter l'impact qu'auront ses projets de développement, avec un bilan d'une telle envergure qui se répète et s'améliore d'année en année, la Société Récréo-touristique devient de plus en plus un acteur majeur dans l'industrie touristique régionale, l'économie locale et le respect de la nature.

Les 30 nouveaux emplacements

Avant même l'ouverture officielle du camping plage Blanchet, le 2 juin dernier, le carnet de réservation affichait complet pour le mois de juillet. Cependant, avec la construction de 30 nouveaux emplacements, beaucoup d'adeptes ont pu satisfaire leurs besoins.

En effet, ce printemps, les administrateurs de la Société Récréo-Touristique de Desbiens inc ont entrepris la première étape de la réalisation de leur audacieux projet de développement comprenant, entre autres, l'agrandissement du camping.

La demande est telle que le lendemain de la livraison des nouveaux emplacements, le 15 juin dernier, la majorité d'entre eux trouvaient preneurs. Depuis, les réservations s'accumulent. Il ne reste que quelques places en juillet et août. Selon les commentaires reçus, le camping plage Blanchet avec ses 165 emplacements dont ses nouveaux dotés de l'électricité, en bordure du majestueux lac Saint-Jean, la grandeur de ses emplacements, la propreté de ses équipements sanitaires et ses 2000 pieds de plage en sable fin sur lac, est l'un des plus beau dans la région.

« Trou de la Fée »

En partenariat avec la MRC Lac Saint-Jean-Est, via le programme de mise en valeur des forets, la S.R.T.D. inc a aménagé un nouveau sentier derrière la maison d'accueil sur le site du Trou de la Fée.

« La coulée verte », nommée ainsi en raison du ruisseau qui y coule et de la végétation particulièrement verdoyante, offre aux visiteurs un moment privilégié de savourer toute la plénitude de la nature. La coulée verte est un milieu extrêmement fragile mais d'une beauté exceptionnelle. C'est dans le respect de la nature que les gens seront invités à y faire une randonnée.

Enclavé par moments entre deux parois rocheuses, le ruisseau joue sa mélodie au rythme des nombreuses cascades. Un tapis de mousse et des rideaux de fougères complètent le décor. Les gens se sentiront comme dans un jardin chinois. De plus, depuis le 8 juin, deux stagiaires en provenance de France sont à élaborer une animation afin de mettre en valeur les différentes caractéristiques de la coulée verte. Elles valideront bientôt le fruit de leur travail auprès des visiteurs.

C'est chez Alma Honda que ça se passe...



David Boudreault,
conseiller aux ventes
alma.honda@cgocable.ca

BESOIN D'UN VÉHICULE NEUF OU USAGÉ ?
Passez me voir!
Ayant travaillé 6 ans dans le domaine des pièces, il me fera plaisir de vous faire profiter de mes connaissances

Alma Honda
2625, av. du Pont Sud, Alma
480-4776

1109/ 1424730

PUBLI REPORTAGE

Le Jardin Scullion de l'Ascension, parmi les plus beaux du Québec

Le Québec compte une cinquantaine de petits jardins privés ou publics sur son territoire. Monsieur Marc Légaré, dta, et conseiller en pépinière pour l'IQDHO (Institut québécois du développement de l'horticulture ornementale) les a tous visités. Son coup de coeur est sans équivoque. Le Jardin Scullion de l'Ascension au lac Saint-Jean occupe le premier rang ! «Le concept, l'originalité et le volume de plantes que l'on y retrouve est impressionnant»! Monsieur Légaré est une sommité dans le domaine de l'horticulture ornementale. Sa carrière remarquable à l'IQDHO depuis plus de 15 ans et sa passion pour son métier en font un allier indispensable pour les pépinières de production, les jardineries et les propriétaires de jardins du Québec. Pour Marc Légaré, le Jardin Scullion est une réussite sur plusieurs plans. Il affectionne particulièrement la diversité du site, sa propreté et son volet éducatif.

Son fondateur, Brian Scullion, a développé au cours des années un véritable réseau d'essais en horticulture ornementale et continue l'expérimentation avec plus de 80 nouveautés à chaque année. Les essais concernent principalement la résistance des plantes vivaces à notre climat rigoureux. La qualité du sol combinée à un micro climat particulier, permet à ce jardin de faire vivre des plantes inusitées provenant de la Chine, de la Corée, du Japon et d'ailleurs dans le monde.

Des essais sont réalisés sur l'hivernage en serre non chauffée, la culture en contenant à l'extérieur et la plantation en pleine terre dans différents secteurs du jardin. Lorsque les résultats sont concluants, il faut alors déterminer le mode de multiplication le plus adéquat (semis, bouture ou division des racines) afin de rendre la plante disponible pour la clientèle. Un nouvel hybride de peuplier à feuillage doré, mis au point à l'Ascension sera disponible en 2007 sur le marché nord-américain. Brian Scullion travaille également sur le développement d'autres cultivars de plantes vivaces, peu connus du public.



Le Jardin Scullion reçoit 10 000 visiteurs annuellement et s'est fixé comme objectifs d'atteindre 25 000 hôtes à partir de 2009. Lauréat régional des Grands prix du tourisme québécois à 2 reprises, le site compte pas moins de 4 km de sentiers aménagés avec plusieurs bâtiments, dont un gazebo de grande dimension, un camp forestier , une écurie, un pigeonnier et une mini ferme. Le bâtiment d'accueil du jardin a été érigé avec des pièces de BC Fir «booms ou estacades» utilisées lors des opérations de flottage du bois dans l'industrie forestière. Sa structure est imposante avec 4000 pi² de plancher de bois. Les murs intérieurs supportent 200 000 lb de pierres naturelles et 1200 pi² de surface vitrée. L'ameublement intérieur a été fait à la main avec du bois de source local.

La notoriété du Jardin Scullion dépasse largement les frontières régionales. Très convoité par une clientèle familiale, le jardin reçoit aussi des groupes spécialisés de partout au Québec, mais également une clientèle internationale. On y retrouve pas moins de 850 espèces de plantes provenant des quatre coins du monde. Le site est devenu un véritable pilier de l'industrie touristique au Saguenay-Lac Saint-Jean.

Le Jardin Scullion est ouvert au public 7 jours semaine de 8h à 17h jusqu'au 15 octobre. Des visites guidées en foret, des jeux d'enfant, une mini ferme avec animation et bien d'autres surprises vous attendent dans ce jardin généreux qui vous offre des aménagements paysagers d'une rare beauté.

Jardin Scullion, informations : (418) 347-3377 1 800 SCULLION (800-728-5546)

1009/ 1425204

Venez voir ce qui vous attend en magasin!

Cette semaine chez Sears

EN VEDETTE

JOURS DU BÉBÉ

Et quantité de bons achats

rabais 10$
ENSEMBLE EN COTON SEARS BABY[MD] DE 6 PIÈCES POUR NOUVEAU-NÉ
Rég. Sears 29,99. **19,99**
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006



maintenant 12,99 Ens.
ENSEMBLES SEARS TODDLER[MC]
Tailles 2-3X. Rég. Sears 21,99.
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97

maintenant 11,99 Ens.
ENSEMBLES SEARS BABY[MC]
Tailles 10-30 lb. Rég. Sears 19,99.
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006

rabais 200$
TÉLÉVISEUR TOSHIBA[MD] 32 PO À CL
• balayage progressif
N° 15741. Rég. Sears 1799,99. **1599,99**
Aussi **en solde**: modèle 26 po.
N° 15740. Rég. Sears 1299,99. **1199,99**
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006
Pour certains appareils électroniques, nos prix en magasin peuvent être plus bas que nos prix annoncés

Toutes LES TONDEUSES CRAFTSMAN[MC] À MOTEUR HONDA À PRIX ORDINAIRES SONT **en solde**
sauf tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97

EN VEDETTE: **349,99**
RABAIS 80 $. TONDEUSE À ESSENCE CRAFTSMAN 5,5 HP
N° 36544. Rég. Sears 429,99.
Aussi **en solde:**
Rabias 50 $. Modèle 'EZ walk'. N° 36545. Rég. Sears 549,99. **499,99**
Rabais 80 $. Tondeuse automotrice 5,5 hp. N° 36577. Rég. Sears 649,99. **569,99**
Rabais 70 $. Modèle à frein de lame. N° 36555. Rég. Sears 719,99. **649,99**
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006



rabais 25%
TOUTE LA MODE GENEVIÈVE LAPIERRE[MD] À PRIX ORDINAIRES EN TAILLES 4-6X POUR GARÇONS ET 4-14 POUR FILLES
Rég. Sears 12,99-29,99. Chac. **9,74-22,49**



rabais 25% TOUTE LA MODE BHPC[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR GARÇONS ET FILLES EN TAILLES 4-18
sauf tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97
Rég. Sears 12,99-34,99. Chac. **9,74-26,24**



rabais 200$
TÉLÉVISEUR SAMSUNG[MD] 50 PO À TRAITEMENT NUMÉRIQUE DE LA LUMIÈRE
• compatible avec la télé haute définition
N° 15760. Rég. Sears 2399,99. **2199,99**
Aussi **en solde:**
Modèle 56 po. N° 15761. Rég. Sears 2799,99. **2599,99**
Modèle 61 po. N° 15763. Rég. Sears 3099,99. **2799,99**
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006

moitié prix
MAILLOTS DE BAIN À PRIX ORDINAIRE POUR FEMMES
Au rayon des maillots de bain.
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97.
Et, **rabais de 50%** sur les prix Sears marqués à l'origine des maillots de bain pour femmes à prix de liquidation du rayon des maillots de bain.
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97.
Dans la limite des stocks

rabais 30%
TEE-SHIRTS, DÉBARDEURS, SHORTS ET PANTALONS CORSAIRE TRADITION COUNTRY COLLECTION[MD] À PRIX ORDINAIRES DE 16,99-29,99 POUR FEMMES
Chacun **11,89-20,99**
Comprend les tailles Petite et Plus. À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97. Le choix peut varier suivant le magasin

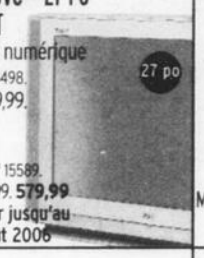
rabais 30%
TOUTES LES CHAUSSETTES SPORT NIKE[MD] À PRIX ORDINAIRE POUR HOMMES
Rég. Sears 8-16 $.
Paire **5,60-11,20**



maintenant 9,99 Chacun
TEE-SHIRTS NEVADA[MD] À MANCHES COURTES À PRIX ORDINAIRE DE 19,99 POUR HOMMES



rabais 40$
TÉLÉVISEUR JVC[MD] 27 PO À ÉCRAN PLAT
• filtre peigne numérique à 3 lignes. N° 15498.
Rég. Sears 399,99. **359,99**
Aussi **en solde:**
Modèle 32 po. N° 15589.
Rég. Sears 669,99. **579,99**
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006



279,97
'VALEUR SÛRE' SEARS TOUJOURS AU MEILLEUR PRIX
TONDEUSE À ESSENCE CRAFTSMAN 6,5 HP
• moteur Briggs & Stratton
N° 36647.
Modèle à grandes roues aussi disponible.
N° 36648. **299,97**

rabais 40%
SÉLECTION DE HAUTS Jessica[®/MD], Jessica petite, Jessica plus ET Jessica sport[®/MD] À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
Le choix peut varier suivant le magasin
BLOUSE EXTENSIBLE Jessica À MANCHES 3/4 À PRIX ORDINAIRE POUR FEMMES
• en tailles spéciales, tons unis et motifs imprimés. Rég. Sears 39,99. **23,99**
Tailles Plus. Rég. Sears 44,99. **26,99.**
PULL CROCHETÉ Jessica sport À MANCHES COURTES À PRIX ORDINAIRE POUR FEMMES
Rég. Sears 29,99. **17,99**

rabais 40%
PRESQUE TOUS LES CALEÇONS DE BAIN À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES
Rég. Sears 19,99-55 $. Chacun
11,99-33 $
Le choix peut varier suivant le magasin



rabais 30%
TOUS LES PANTALONS TOUT-ALLER HAGGAR[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES



Tous LES GROS APPAREILS MÉNAGERS AMANA[MD] À PRIX ORDINAIRES SONT **en solde!**

rabais 200$ sur le duo
DUO WHIRLPOOL DUET[MD] 'SPORT' À CHARGEMENT EN FAÇADE
Laveuse. • vitesse d'essorage jusqu'à 1050 tr/minute • durée du lavage égale à celle du séchage
N° 32612. Rég. Sears 1099,99. **999,99**
Sécheuse. N° 72612. Rég. Sears 899,99. **799,99**

rabais 25%
SOUTIENS-GORGE ET CULOTTES COORDONNÉS TRIUMPH[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
Rég. Sears 14-49 $. Ch. **10,50-36,75**
À l'exclusion des modèles de liquidation du fabricant et des articles 'Achat spécial'
En vedette: la collection 'Simply Soft'
En vedette: la collection 'Comfort Curves'





rabais 25%
SOUTIENS-GORGE MAIDENFORM[MD] À PRIX ORDINAIRES
Rég. Sears 38-42 $. Chacun
28,50-31,50
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 4 août 2006

rabais 40%
COLLECTION 'MICROFIBRES' Jessica À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
Rég. Sears 19,99. Chac. **11,99**





Avec la carte Sears ou la carte MasterCard Sears, obtenez une
remise de 50$ sur la livrason
LORSQUE VOUS CHOISISSEZ LE SERVICE DE LIVRAISON 'ARGENT' OU 'OR' POUR TOUT ACHAT DE PLUS DE 700 $** DE GROS APPAREILS MÉNAGERS
**Avant les taxes. Sur approbation de votre crédit. L'offre s'applique aux achats effectués entre le samedi 22 juillet et le lundi 7 août 2006 dans tout grand magasin Sears, magasin Sears Décor, dans tout catalogue Sears en vigueur ou en ligne à www.sears.ca. Détails en magasin.

Prix en vigueur du samedi 22 au vendredi 28 juillet 2006, sauf avis contraire, dans la limite des stocks.
Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière. Achats sur place seulement.



Utilisez votre carte Sears ou votre carte MasterCard Sears et obtenez des **POINTS** Sur approbation de votre crédit

Plus de choix? trouvez tout @ sears.ca

Sears

La belle vie à bon prix.[MC]

NE073S106 © 2006. Sears Canada Inc.

Unité de médecine familiale: on amorce les travaux

Pavillon Alfred-Villeneuve

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Au cours des derniers jours, on a amorcé les travaux pour le projet d'agrandissement et de réaménagement du Pavillon Alfred-Villeneuve de l'hôpital d'Alma qui accueillera sous peu l'unité de médecine familiale.

On se rappellera que c'est en mai dernier que le député de Roberval et adjoint parlementaire au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité publique, Karl Blackburn, au nom du ministre de la Santé et des Services sociaux, Philippe Couillard, faisait l'annonce de l'établissement de cette unité de médecine familiale.

« C'est avec satisfaction que nous entamons ces travaux, fruit d'une collaboration avec le CSSS de Chicoutimi et l'Université de Sherbrooke, permettant ainsi la consolidation des activités d'enseignement en médecine dispensées en région. Ce chantier marque une étape importante dans l'atteinte des objectifs fixés par notre établissement en ce qui a trait à l'amélioration de l'accessibilité, la continuité et la qualité des services et soins que nous offrons à notre population », souligne Bertin Riverin, directeur général du Centre de santé et de services sociaux de Lac-St-Jean-Est. Ces travaux dont le coût dépasse 1,8 million $ sont effectués par la firme Unibec et devraient être complétés en décembre 2006.

Il aura fallu plusieurs années de travail, de préparation et de concertation avec les autres centres hospitaliers de la région pour que le CSSS Lac-St-Jean-Est obtienne enfin l'implantation d'une unité de médecine familiale.

L'UMF est implantée dès cette année à Alma grâce à une contribution financière de 2 017 000 $ de la part du gouvernement du Québec. La formule des unités de médecine familiale présente une foule d'avantages pour les régions périphériques comme la nôtre. Premièrement, les UMF familiarisent les futurs professionnels de la santé avec la pratique en région, avec les effets favorables qui s'ensuivent pour la polyvalence et la répartition régionale des médecins.

Deuxièmement, elles favorisent un enrichissement de la tâche des omnipraticiens d'expérience, par l'ajout d'un volet enseignement et encadrement, ce qui contribue à les maintenir en région. Enfin, elles contribuent de façon tangible à l'offre de soins puisque les stagiaires, de concert avec toute l'équipe de l'UMF, participent à la prise en charge des patients.

Eventuellement, une douzaine de stagiaires par année réaliseront leur formation postdoctorale de médecine de famille au Lac-Saint-Jean.

L'unité de médecine familiale sera établie au Pavillon Alfred-Villeneuve, qui est rattaché à l'Hôpital d'Alma par une passerelle et un tunnel. Un agrandissement de 448 mètres carrés permettra d'aménager des locaux liés à l'enseignement, par exemple, une salle de cours, une salle d'études et une salle de réunion. Par ailleurs, des locaux existants d'une superficie de 500 mètres carrés seront réaménagés à des fins cliniques, notamment pour accueillir des salles d'examen, une salle de chirurgie mineure, un bureau d'infirmière et une salle d'attente.

Ce projet est le fruit d'une collaboration entre le Centre de santé et de Services sociaux de Lac-Saint-Jean-Est, le Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi et la faculté de médecine de l'Université de Sherbrooke.


Martin Lévesque
conseiller aux ventes

Nomination

Monsieur Mario Tremblay, directeur général d'Alma Kia, annonce la nomination de monsieur

Martin Lévesque
à titre de conseiller aux ventes.

Bien connu dans le domaine de l'automobile, il sera heureux de rencontrer ses clients et amis de toute la région du Saguenay-Lac-St-Jean.

Alma KIA
2525, av. du Pont Sud, Alma
662-0555 • Téléc. : 662-8481
almakia@cgocable.ca
1107/ 1411926


2009 1380515
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404 (déjeuner dès 6 h)

TEEN BURGER 2 pour 1
Essayez un Teen Burger au prix courant et régalez-vous d'un deuxième Teen Burger GRATUIT.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

LE COMBO PETIT-DÉJEUNER CLASSIQUE POUR 3,99 $
Régalez-vous de 2 oeufs, 3 tranches de bacon, 2 rôties, une patates hachées brunes A&W et d'un café classique Allen & Wright MD de format régulier pour le prix alléchant de 3,99 $.
Petit-déjeuner servi jusqu'à 11 h, samedi et dimanche 14 h.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

CHEF-D'OEUF BD AVEC BACON 2 POUR 3 $
Régalez-vous d 2 Chef-d'oeuf BD avec pour le prix doublement alléchant de 3 $.
Petit-déjeuner servi jusqu'à 11 h.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

PAPA BURGER MD 2 pour 1
Essayez un Papa Burger MD au prix courant et régalez-vous d'un deuxième Papa Burger MD GRATUIT.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

À NOUS DEUX POUR 9,99 $
Essayez 2 Teen MD burgers, 2 portions régulières de frites et 2 Root Beer A&W MD de format régulier pour le prix doublement alléchant de 9,99 $.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

À NOUS DEUX POUR 8,99 $
Essayez 2 Papa MD burgers, 2 portions régulières de frites et 2 Root Beer A&W MD de format régulier pour le prix doublement alléchant de 8,99 $.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

CHUBBY 10 MD POUR 12 $
Régalez-vous de 10 morceaux de Poulet Chubby MD double assaisonnement pour seulement 12 $.
Valable jusqu'au 3 septembre 2006.
ALMA • 745, av. du Pont Sud - 662-6404

LE PLUS GRAND CHOIX D'ACCESSOIRES POUR IPOD
À NOTRE COMPTOIR PHOTO

• Chargeurs, écouteurs, étuis protecteurs, haut-parleurs et plus encore
• IPod Nano et Shuffle
• Piles et chargeurs
Appareils photos numériques à partir de 179,99$
PHARMAPRIX
1050, av. du Pont Sud, Alma
668-3047
7 JOURS OUVERT
LIVRAISON GRATUITE
1109/ 1400294


Coiffure Belle & Bum
Homme et dame
Valérie Jean
coiffeuse-styliste
3 ans d'expérience
Extension capillaire
347-3457
5712, av. du Pont Nord, Alma
(secteur St-Coeur-de-Marie)
2009/ 1426632

0% D'INTÉRÊT SUR FINANCEMENT
*Tous les détails sur place
GRAND VITARA JA 2006
VUS de l'année (moins de 40 000 $)—MOTORING 2006 à TSN.
Finaliste aux Prix de l'AJAC—Meilleur VUS.
Moteur V6 avec un système 4 roues motrices en permanence.
5 ans d'assistance routière avec kilométrage illimité inclus.
Location à partir de 299 $**/mois pendant 48 mois. 2,0 % Taux de location.
Financement à l'achat 0,9 %† pendant 48 mois.
Transport et préparation inclus dans le prix de location.
Aucun dépôt de sécurité requis. Mise de fonds pour la location : 2 555 $. PDSF : à partir de 24 495 $*
Association des Journalistes Automobile du Canada / Automobile Journalists Association of Canada

Lemieux SUZUKI
1840, av. du Pont Sud, Alma
668-5680
SUZUKI Un mode de vie!
GrandVitara.ca
PROGRAMME SUZUKI POUR LES DIPLÔMÉS
LES CONSOMMATEURS DEVRAIENT LIRE CECI : Véhicules illustrés à titre indicatif seulement. *PDSF pour le Grand Vitara JA 2006 équipé d'une transmission manuelle (modèle LLN8TNG). Frais de transport et de préparation (995 $), frais d'immatriculation, d'assurances, frais d'administration et taxes applicables en sus. **Offre d'une durée limitée s'adressant à des particuliers admissibles au crédit (S.A.C.) auprès de CréditLink pour la location d'un Grand Vitara JA équipé d'une transmission manuelle (modèle LLN8TNG). Obligation locative totale de 16 906,78 $ incluant la mise de fonds initiale de 2 555 $ ou échange équivalent, avec kilométrage alloué de 80 000 km (0,10 $/km additionnel). Première mensualité payable à la livraison. Frais de transport et de préparation (995 $) inclus dans les mensualités. Les frais d'immatriculation, d'assurances, d'acquisition (350 $), d'administration, RDPRM (48 $ + taxes) et toutes taxes applicables sont en sus et sont payables à la livraison de même que la mise de fonds. †Le financement à l'achat au taux de 0,9 % jusqu'à 48 mois, seulement pour tous les modèles Grand Vitara JA 2006, est disponible pour les clients admissibles (S.A.C.) auprès de la Banque de Nouvelle-Écosse ou HSBC. Exemple : pour un emprunt de 10 000 $ à un taux d'intérêt annuel de 0,9 % pour un terme de 48 mois, les mensualités sont d'approximativement 212,38 $. Le coût d'emprunt est de 184,64 $ et l'obligation totale est de 10 184,64 $. Un comptant initial peut être requis. Ces offres ne peuvent être combinées à aucune autre offre à l'exception de l'offre aux diplômés récents de niveau collégial ou universitaire pouvant être admissibles à un rabais sur certains modèles. ***Avec le programme Suzuki pour les diplômés, les diplômés récents de niveau collégial ou universitaire peuvent être admissibles à un rabais à l'achat ou à la location de certains modèles. Certains concessionnaires peuvent louer ou vendre moins cher. Voyez un concessionnaire participant pour tous les détails.
2009/ 1309382

2 jours seulement! Soldes EXTRA

Les samedi 22 et dimanche 23 juillet 2006

Ouvre à 8 h samedi



Avec la carte Sears* ou la carte MasterCard Sears*,

épargnez 33-63% en tout

sur les prix Sears marqués à l'origine lorsque vous profitez de l'offre épargnez 25% de plus

SUR LES PRIX DE LIQUIDATION DES VÊTEMENTS POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS, CHAUSSURES, BAGAGES, DESSOUS ET ACCESSOIRES FÉMININS, BIJOUX ET MONTRES, PLUS LA VAISSELLE ET LES COORDONNÉS

Dans la limite des stocks. Le choix varie suivant le magasin. L'offre s'applique aux achats dans les grands magasins Sears seulement. Bijoux et montres dans certains magasins Sears seulement.

et **épargnez 19-33%** en tout

sur les prix Sears marqués à l'origine lorsque vous profitez de l'offre épargnez 10% de plus

SUR LES PRIX DE LIQUIDATION DE LA QUINCAILLERIE, DES PRODUITS POUR PELOUSE ET JARDIN, DES PRODUITS POUR L'ENVIRONNEMENT DU FOYER, APPAREILS ÉLECTRONIQUES, ÉQUIPEMENT DE GOLF, JOUETS, USTENSILES DE CUISINE, PETITS APPAREILS MÉNAGERS, APPAREILS D'HYGIÈNE, ARTICLES MÉNAGERS, PARURES DE FENÊTRES, LINGE DE LIT ET DE SALLE DE BAINS, MEUBLES DE JARDIN, BARBECUES À GAZ, ÉQUIPEMENT DE CAMPING, MEUBLES, PRODUITS POUR BÉBÉS ET TOUT-PETITS (RAYON 32)

À l'exclusion des consoles vidéo, PlayStation 2MC, barbecues Blue Ember, ensembles matelas-sommier, services et produits installés du Centre du foyer Sears. Dans la limite des stocks. Le choix peut varier suivant le magasin. L'offre s'applique aux grands magasins Sears et aux magasins Sears Décor seulement. *Sur approbation de votre crédit. Les clients obtiendront des points du Club Sears pour les achats avec la carte Sears. Les clients obtiendront des points Couleurs pour les achats avec la carte MasterCard Sears

Les 200 premiers clients qui entreront en magasin
(par les portes du centre commercial, près du rayon des produits de beauté)
le samedi 22 juillet et les 100 premiers clients le dimanche 23 juillet recevront un coupon valide pour ce jour là, de

20$

de rabais à l'achat de 100 $ minimum ou plus de marchandise à prix ordinaires, en solde ou à prix de liquidation.
Voir détails et exclusions sur le coupon.

OU

10$

de rabais à l'achat de 50 $ minimum ou plus de marchandise à prix ordinaires, en solde ou à prix de liquidation.
Voir détails et exclusions sur le coupon.

Les 50 premiers clients le samedi 22 juillet et les 50 premiers clients le dimanche 23 juillet qui entreront dans les magasins Sears Décor et dans les magasins-concessions Sears recevront aussi ce coupon.

Et, voyez d'autres super offres en magasin

14,99 Chacun
SHORTS HAGGARMD 'COMFORT' À PRIX ORDINAIRE DE 29,99 POUR HOMMES



14,99 Ch.
SHORTS DE VILLE Jessica sportMD POUR FEMMES
Comme montré.
• couleurs variées
Était 29,97.
Dans la limite des stocks



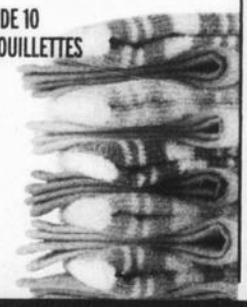
4,99 Ch.
CAMISOLE Jessica®/MD POUR FEMMES
N° 68084.
• modèles et couleurs variés
Le choix peut varier suivant le magasin. Dans la limite des stocks



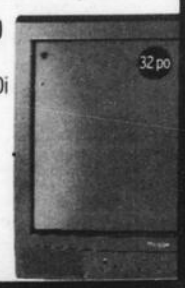
5,99 Ch.
TEE-SHIRT RAS DU COU SEARS KIDSMD POUR GARÇONS, EN TAILLES 7-18
Rég. Sears 9,99.



5,99
PAQUET DE 10 DÉBARBOUILLETTES



rabais 70$
TÉLÉVISEUR TOSHIBAMD 32 PO
• taux de balayage de 480i
• définition de 750 lignes
N° 14578.
Rég. Sears 449,99.
379,99



Prix en vigueur les samedi 22 et dimanche 23 juillet 2006, dans la limite des stocks.
Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière. Achats sur place seulement.
Pour certains appareils électroniques, nos prix en magasin peuvent être plus bas que nos prix annoncés



Utilisez votre carte Sears ou votre MasterCard Sears et obtenez des POINTS

Plus de choix? trouvez tout @ sears.ca

Sears

La belle vie à bon prix.MC

NE073S206 © 2006. Sears Canada Inc.

La finale du CRCR à Festirame, en photos

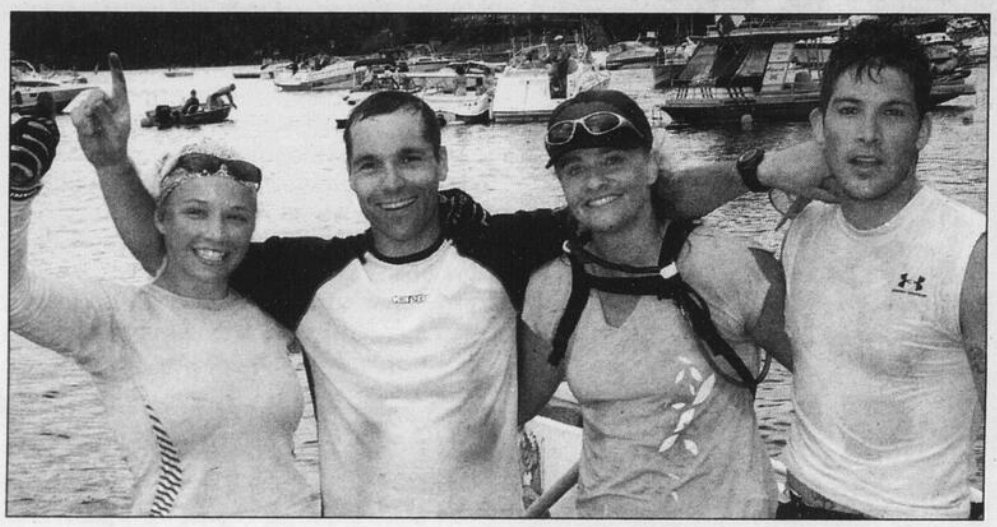
Notre photographe et journaliste, Normand Simard, était sur place à la grande finale du Circuit de chaloupe à rames, disputée, samedi dernier, dans le cadre de Festiame, soit le trajet «pont de Desbiens-Dam-en-Terre» d'une distance de 42 kilomètres. Il a rapporté quelques images de cette compétition relevée qui s'est fort bien déroulée.



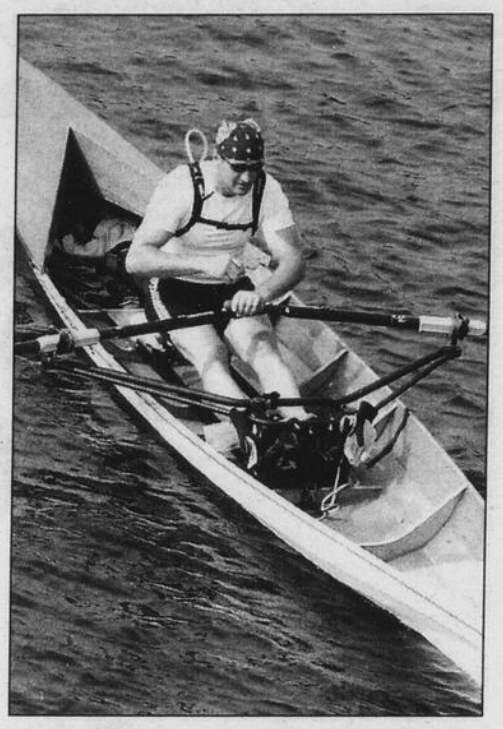
DEUX RAMEURS À la sortie du pont de Desbiens: Yannick Bouchard et Éric Dallaire. *(Photo: Normand Simard)*



LES SOEURS DARLÈNE ET Véronique Tremblay, 7e position, étaient toutes souriantes quelques minutes après l'arrivée. *(Photo: Normand Simard)*



LES DEUX ÉQUIPES championnes: Nathalie Collard, David Dallaire, Marie-Claude Chapdelaine (elle a annoncé sa retraite après la course) ainsi que Guillaume Larouche. *(Photo: Normand Simard)*



MICHEL TREMBLAY, LE vainqueur de la classe «aviron»: il a empoché 1000$ *(Photo: Normand Simard)*



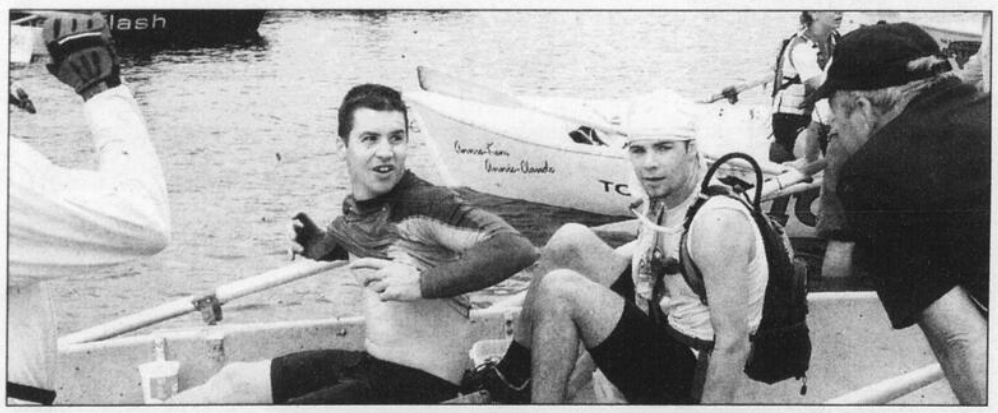
NATHALIE COLLARD ET Marie-Claude Chapdelaine, les championnes, s'apprêtent à sabrer le champagne, aidées du président du CRCR, Martin Côté qui tient fermement le prestigieux trophée. *(Photo: Normand Simard)*



ÉRIC GAGNON ET Jean Chabot, deux rameurs qu'on pourrait bien ne plus revoir au CRCR. Ils ont pris le 3e rang. *(Photo: Normand Simard)*



ANDRÉANN GAGNON ET LISA Boivin étaient heureuses de leur performance, un 6e rang. *(Photo: Normand Simard)*

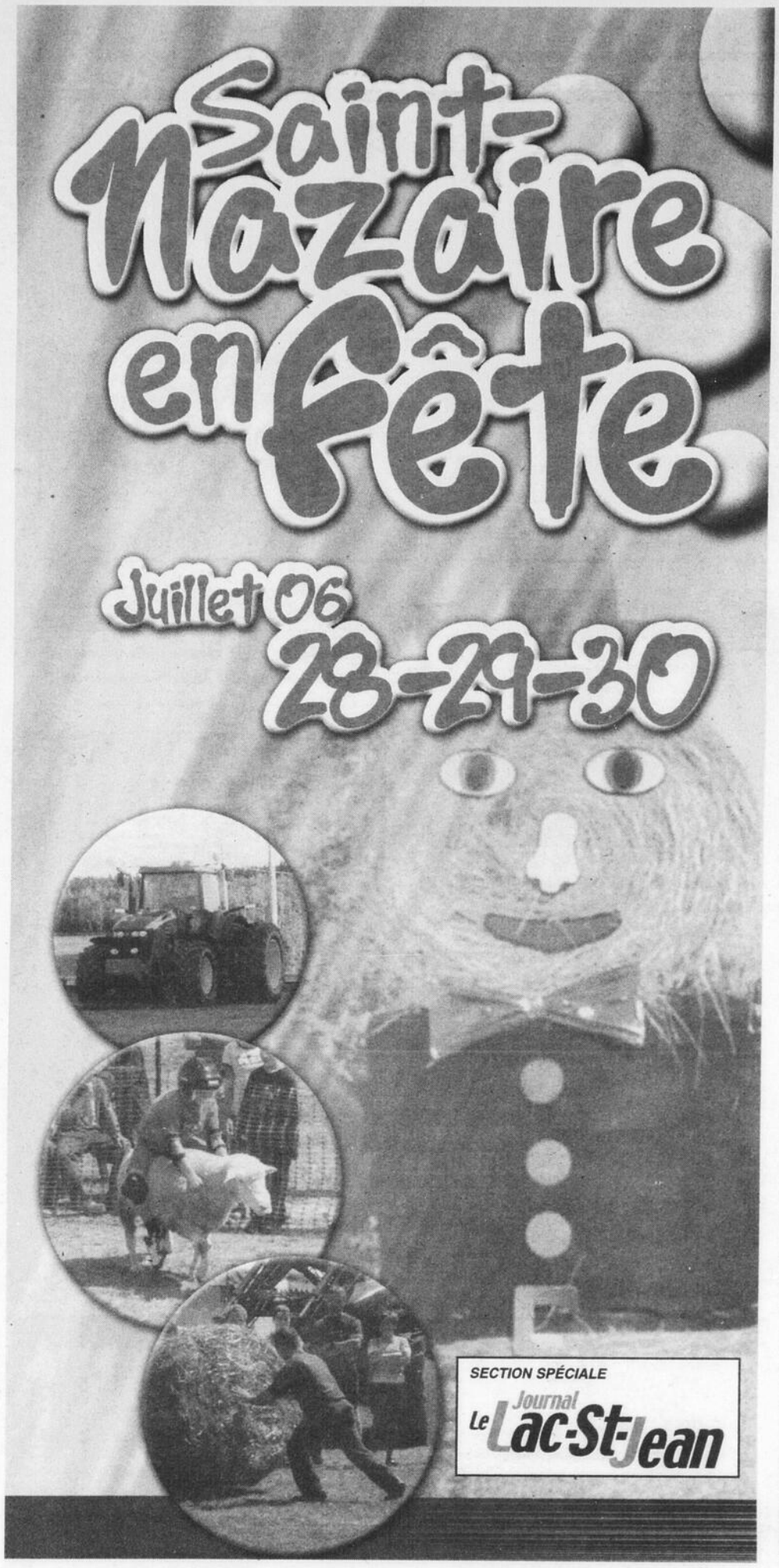


NICOLAS ET DOMINIC Gagnon de Delisle, deux rameurs du groupe de la relève. *(Photo: Normand Simard)*



LE PRÉSIDENT D'HONNEUR, Martin Bergeron, accueille un rameur de l'équipe de la Brasserie d'Arvida. Au centre, on reconnaît Richard Labonté, vice-président du CRCR. *(Photo: Normand Simard)*

Les Fêtes Gourmandes
À la Halte Touristique de Delisle
DU 17 AU 20 AOÛT
PRÉVENTE DE PASSEPORTS
JUSQU'AU 14 AOÛT
Disponibles au coût de 14 $ vous donnant droit à l'accès au site tous les jours GRATUITEMENT et 10 coupons de dégustation plus des RABAIS-CADEAUX.
EN VENTE CHEZ
• Métro Dubé d'Alma et Delisle
• Métro Boutin de Dolbeau-Mistassini
• Caisse Desjardins Mistouk et Centre-ville d'Alma
• Boulangerie Lesage
• Halte touristique de Delisle
• Boucherie du coin (St-Coeur-de-Marie)
• Marché Richelieu (St-Coeur-de-Marie)
• Les deux succursales almatoises de la S.A.Q.
• Métro Plus PE Prix de Jonquière
14 menus du terroir à savourer
PROFITEZ DE CETTE OFFRE DÈS MAINTENANT
Desjardins Caisse Mistouk
Pour informations: www.fetesgourmandes.com • Tél.: 347-1414
RECHERCHONS BÉNÉVOLES, COMMUNIQUEZ AVEC RÉJEAN BRASSARD 347-3086
1109/ 1413236



Le Festival prend de plus en plus d'ampleur !

Une 3e édition, les 28, 29 et 30 juillet prochains

Si la première édition de Saint-Nazaire en fête, en juillet 2004, démontrait qu'il y avait du potentiel pour un tel événement populaire dans le secteur Nord, l'édition 2006, avec tous ses changements et ses nouveautés, devrait faire fureur.

Bruno Gagné, président du comité organisateur, en est convaincu alors que les membres de son organisation travaillent depuis plusieurs mois déjà à la préparation de cette 3e édition qui tablera sur les activités traditionnelles les plus populaires par le passé, avec de nouvelles inscriptions au programme.

« On sent véritablement qu'il y a un vent de renouveau qui souffle sur notre activité. Le changement le plus important, cette année, sera au niveau du site des activités. Si les deux premières éditions avaient pris place au terrain de balle, cette année, on adopte le site du centre communautaire qui devrait mieux se prêter aux différentes activités présentées », souligne Bruno Gagné

Notamment, au chapitre des nouveautés, on ajoute cette année un tournoi de volleyball de plage ainsi que les courses de tracteurs à gazon. Cette dernière activité est notamment très prisée et se démarque par son originalité et la bonne camaraderie entre les participants.

« Saint-Nazaire en fête a connu une belle progression au chapitre de la participation populaire et cette année, on s'attend à accueillir entre 6000 et 7000 visiteurs. Notre festival a déjà largement dépassé les cadres de la fête municipale et il déborde partout au Saguenay-Lac-St-Jean. Il y a des gens de partout et des touristes de passage qui viendront nous voir et découvrir notre façon de fêter l'été », de poursuivre Bruno Gagné.

Ce dernier se joint donc au président d'honneur de cette 3e édition, Rémi Fortin, afin de lancer une large invitation à toute la population pour cette fin de semaine de plaisir au cœur du secteur Nord.

lettrage flash
FIER PARTENAIRE DE SAINT-NAZAIRE EN FÊTE!
1109/ 1424700

VOTRE MARCHÉ St-Nazaire
7 JOURS SUR 7
Lundi au dimanche de 8 h à 22 h
Félicitations aux organisateurs et bénévoles de Saint-Nazaire en fête
AXEP
Bienvenue dans notre municipalité !
Paul Gagné, propriétaire
203, rue Principale, St-Nazaire 662-3509 Téléc. : 662-6589
1109/ 1424708

Bienvenue à la population et aux touristes à notre festival
Saint-Nazaire en Fête
Le conseil de la municipalité de
Saint-Nazaire
1106/ 1424705

AH! HA! C'est la fête !
Fières partenaires de Saint-Nazaire en fête
Familiprix
LES PHARMACIES RÉGIS TREMBLAY
210A, rue Principale, Saint-Nazaire 668-4453
92, rue Joseph-W.-Fleury, Alma 347-4646
2009/ 1424714

Saint-Nazaire en fête

Le spectacle «Beatles Forever», très attendu

Le chapiteau sera rempli à craquer

Les organisateurs de «Saint-Nazaire en Fête» n'ont rien ménagé du côté culturel en s'assurant la venue du spectacle «Beatles Forever». En deux heures, ces musiciens feront revivre toute l'histoire du célèbre groupe anglais.

On sait que les Beatles ont fêté l'an dernier, leur 40e anniversaire. Les rythmes survoltés ainsi que les grandes mélodies qui ont fait des Beatles le groupe le plus populaire au monde, dans les années 60, prendront donc toute la place à compter de 21h, le samedi 29 juillet, à «Place du Chapiteau Desjardins».

«Beatles Forever» sera précédé, sur la scène, en première partie, de «Ice Cream Authority».

Ouverture officielle

C'est le vendredi 28 juillet que sera donné le coup d'envoi de «Saint-Nazaire en Fête», avec la parade, dans les rues de la municipalité, qui mettra sur la sellette une cinquante de chars allégoriques ou autres. Le tout sera suivi, à «Place du chapiteau Desjardins» de la «Soirée country-danse», à compter de 21h.

Le lendemain, le samedi 29 juillet, les activités reprendront dès 9h, avec le Brunch du Festival à «Place du chapiteau». Jusqu'à 12h, seront prises les inscriptions pour la Course des tracteurs; le concours de la Bonne ménagère ainsi que le Tournoi de volley-ball.

En après-midi, débuteront les compétitions alors qu'à 14h, il y aura présentation du spectacle de vélo BMX avec le professionnel Robby Compartino. À 17h30, les visiteurs pourront se régaler les papilles gustatives au souper méchoui de bœuf et d'agneau.

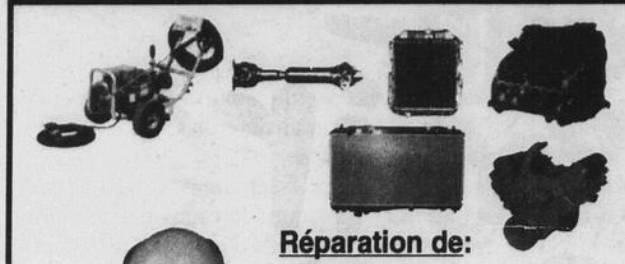
La messe

À noter, le dimanche 30 juillet, à 9h, la présentation d'une messe, à «Place du chapiteau Desjardins», suivie d'une criée avec encan de produits à saveur local, au profit du Festival. Et jusqu'à 12h, seront prises les inscriptions pour le concours «La montée du mouton sauvage», «Les Olympiades agricoles» ainsi que le tir de 4 roues. Ces activités sportives se termineront à 17h30.

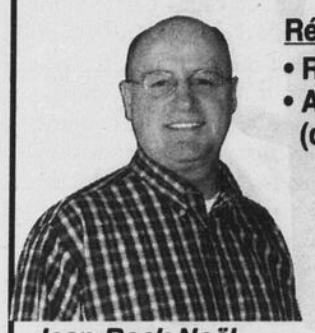
D'autre part, c'est à 18h qu'aura lieu le souper populaire chantant avec la prestation des participants du «Gala Saint-Nazaire 2006». Enfin, c'est la »Soirée folklorique», à 19h, qui clôturera la 3e édition de «Saint-Nazaire en Fête».

Rappelons que l'accès au site est gratuit, qu'il y aura une garderie avec clowns, un bar, un restaurant, une mini-ferme, une exposition de machineries agricoles ainsi qu'une exposition artisanale. Enfin, un terrain est aménagé pour recevoir 500 véhicules récréatifs. L'an dernier, on avait noté la visite d'une centaine de ces motorisés ou tentes roulottes. **(N.S.)**

VENTE • RÉPARATION • RÉUSINAGE



Bon succès!



Jean-Rock Noël, propriétaire

Réparation de:
• Radiateurs
• Arbres de commande (driving shaft)

• Réusinage de moteurs
• Laveuse à pression
• Compresseur à air
• Air climatisé

Atelier JR MOTEUR INC.

51, Gauthier Est, Alma
668-5151
Téléc.: 668-6704

1109/ 1426394

ACCÉDEZ AU NIVEAU SUPÉRIEUR
DIVISION de GROUPE DIESEL FOURNIER • ALMA
Mario Tremblay ■ DIRECTEUR GÉNÉRAL
(418) 668-5040

adf diesel

ISO 9001-2000

Bon festival à tous !





• VENTE DE MOTEURS NEUFS ET RÉUSINÉS
• VENTE DE PIÈCES DE MOTEURS DIESEL DE TOUTES MARQUES
• RÉUSINAGE DE MOTEURS DIESEL ET RESTAURATION COMPLÈTE DE COMPOSANTES DE MOTEURS
• RÉPARATION ET VENTE DE RADIATEURS
• AIR CLIMATISÉ, AIR TO AIR, OIL COOLER

SPÉCIALISÉ EN FUSION DE BLOCS MOTEURS ET CULASSES

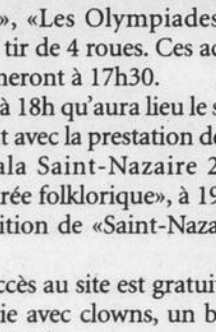


820, av. Tanguay, Alma (Québec) G8B 5Y3
Téléc. : (418) 668-8141 • Sans frais : 1 800 565-5040
Cell. Mario Trembiay : (418) 669-8482
www.adfdiesel.com

2009/ 1425915

S'impliquer dans une communauté aussi dynamique et accueillante est des plus valorisant.

Bravo à tous les artisans de ces belles célébrations !



Bon festival !

Notre engagement :
Compassion - Qualité - Discrétion
Une histoire de confiance depuis 1973

Pour nous rejoindre: 668-8409

M. Marc Richard
directeur général

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Siège social:
611, chemin du Pont Taché, Alma

Hébertville:
410, rue Turgeon, Hébertville

téléc.: 668-9200 courriel : refulsj@al.cgocable.ca

Membre du Réseau coopératif regroupant 125 000 sociétaires et 81 salons funéraires au Québec.

2009/ 1426454

Voyage VASCO

37, rue St-Joseph, Alma • 668-4993

LES PROVINCES MARITIMES
Circuit unique incluant les 3 provinces :
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick, Île du Prince-Édouard
DU 16 AU 23 AOÛT 2006
À PARTIR DE 1229$

Auberge La Calèche
Dans les Laurentides - FORMULE CLUB
27 au 29 octobre 2006
Humour à volonté avec Gilles Latulipe.
Transport en autocar de luxe, 2 nuits, 8 repas, pourboire, taxes.
À PARTIR DE 299$ /pers. occ. triple

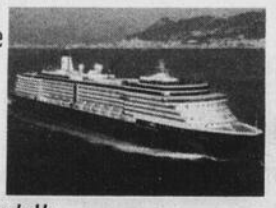
FOXWOODS & MOHGAN ET LA VISITE DE BOSTON
Visitez les deux plus grands casinos au monde
20 au 23 novembre 2006
Transport en autocar de luxe, 3 nuits, 6 repas, 20 $ de kino, 5 pull tab, guide accompagnateur.
À PARTIR DE 435$ /pers. occ. double

LAS VEGAS
GROUPE



25 AU 29 SEPTEMBRE 2006
Incluant : vol direct, 4 nuits d'hébergement, transferts.
Billets de spectacle et transport de la région en sus.
QUELQUES PLACES DISPONIBLES
À PARTIR DE 1199$ occ. quad.

CROISIÈRE AVEC HOLLAND
DÉPART 6 DÉC. 2006 • 10 NUITS 11 JOURS
À BORD DU MS NOORDAM
DÉPART D'ALMA
Départ de New York
Visitez : Tortola, St-Martin, St-Thomas, St-Juan, Grand Turk
INCLUANT :
• transport en autocar de luxe
• Croisière • Taxes
• Accompagnateur



À PARTIR DE 1549$ /occ. double cab. int.

GRAND FEUX LOTO QUÉBEC



MERCREDI 9 AOÛT 2006
Incluant : transport, spectacle, billet parterre, souper au Château Frontenac, taxes et pourboire.
139$ par pers.

1009/ 1020456

Autocar Jeannois s'implique

Camp de jour

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Le Groupe Autocar Jeannois est à nouveau un fier partenaire du Service d'entraide La Cigogne qui offre aux enfants dans le besoin un laisser-passer pour le camp de jour de la Ville d'Alma.

En effet, Stéphane Lefebvre a versé 1000 $ au Service d'entraide afin de défrayer le coût pour l'inscription de 10 jeunes à ce camp de jour.

Naturellement, la Ville a aussi fait sa part en consentant un tarif spécial au Service d'entraide La Cigogne qui a également bénéficié d'une aide financière du Club Richelieu pour cette activité.

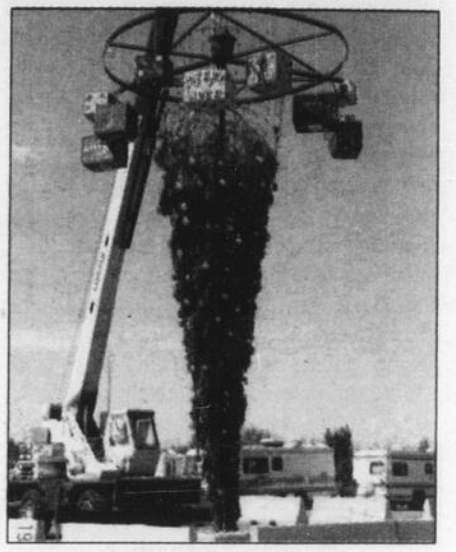
Ainsi, pendant 7 semaines, ces 10 jeunes ont accès à trois jours de camp par semaine avec toute la ribambelle d'activités qui s'y rattachent. D'ailleurs, au moment où Stéphane Lefebvre est passé pour remettre son chèque, il était très agréable d'entendre les enfants parler de leur expérience dont ils se souviendront toute leur vie. Notamment, ils doivent se rendre prochainement au Parc Saguenay et aux glissades d'eau à Québec.

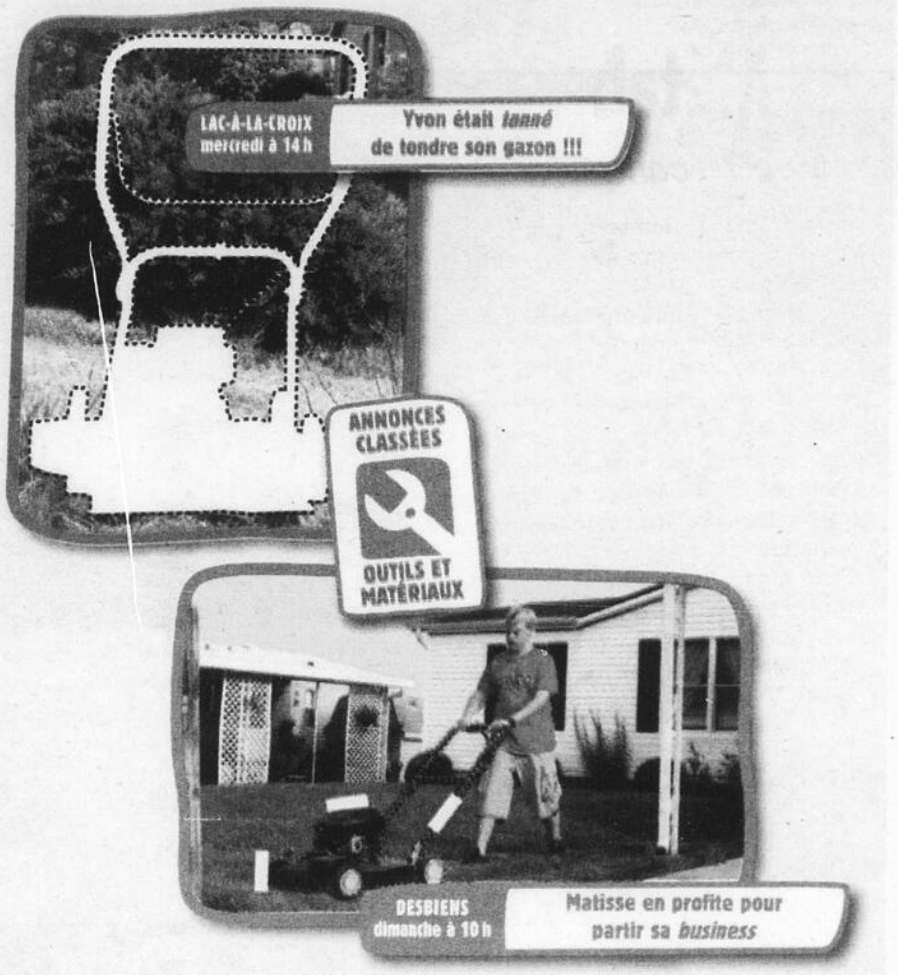


AVEC LES ENFANTS qui arborent fièrement leur T-Shirt du Camp de jour de Ville d'Alma, on retrouve Jocelyn Tremblay, responsable du camp; Karine Ménard du Service d'entraide La Cigogne ainsi que Stéphane Lefebvre d'Autocar Jeannois. *(Photo: France Paradis)*

Le « Noël du Géant »

André Bouchard, propriétaire du Géant motorisé de St-Ambroise, attend quelque 800 campeurs motorisés pour la tenue de son « Noël du Géant ». Sur un terrain spécialement aménagé près de son entreprise, à St-Ambroise, il offre tous les services, soit électricité, eau et vidange. Cette fête sera à l'image du Noël des campeurs qui se tient sur les différents terrains, en été. Notamment, lors de ce rassemblement, il y aura une gigantesque épluchette de blé d'inde. La décoration du site, à elle seule, vaut le coup dont l'immense sapin de noel inversé qui possède même son propre système d'arrosage interne pour demeurer vert.





On a tous un voisin qui veut ce que l'on a.
www.lelacstjean.com

Journal Le Lac St-Jean

MEMBRE DU RÉSEAU MERKADOS
Vos petites annonces de partout, près de chez vous !

Un site >> Transcontinental

Viandes & fruits **668-7385**
P.M.A. INC.
645, boul. Dequen Nord, Alma

VIANDES

FESSE TOUPIE L. FORTIN Partie du centre	2,79 /lb	RÔTI DE PORC Dans la ronde	1,89 /lb
TOURNEDOS DE POULET Congelés	99¢ /ch.	STEAK HACHÉ Maigre Première qualité	2,79 /lb
JAMBON CUIT L. FORTIN Tranché	3,79 /lb	FROMAGE St-Laurent Frais du jour	5,39 /lb
CRETONS AU PORC Cuisinés en magasin	3,99 /lb	FESSE TOUPIE L. FORTIN Un bout à l'autre	1,99 /lb

POISSONS

IMITATION DE CRABE Pqt de 300 g	2,79 /ch.	FILET DE SOLE Congelé	4,49 /lb

SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU DIMANCHE 23 JUILLET AU SAMEDI 29 JUILLET 2006

FRUITS ET LÉGUMES

PATATES 20 lb	4,79 /sac
PÊCHES EN PANIER	5,69 /ch.
GOURGANES LOCALES Métabetchouan	99¢ /lb
TOMATES DE SERRE	1,49 /lb
BANANES Chiquita ou Dôle	69¢ /lb



SPÉCIAL VEDETTE BIFTECK ALOYAU T-BONE CAT. A 8,39 /lb

STEAK SURLONGE BBQ 6,79 /lb

HEURES D'OUVERTURE
LUNDI, MARDI, MERCREDI : 8 h à 18 h
JEUDI, VENDREDI : 8 h à 21 h
SAMEDI : 8 h à 18 h — DIMANCHE : 9 h À 18 h

1009 1032145

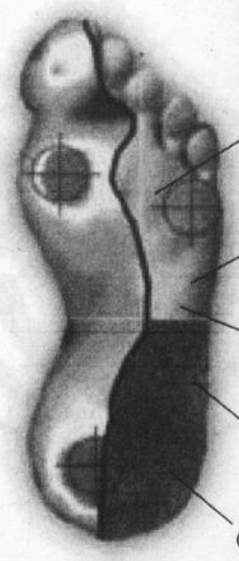
Vous avez du mal à marcher ?



Le bas du dos ou vos pieds vous font souffrir ?

Nos orthèses plantaires spécifiques de conception unique, rééquilibrent les points d'appui du pied et optimise la biomécanique des membres inférieurs ;

Ces problèmes peuvent alors disparaître rapidement.



Orthèses 3D sur mesure

- Technologie avant-gardiste unique et brevetée
- Conception assistée par ordinateur
- Admissibilité à la plupart des programmes d'assurance
- Plusieurs choix d'orthèses disponibles dont les orthèses fines de toilette
- Garantie de satisfaction

CONSULTATION GRATUITE

CLINIQUE DE MÉDECINE GÉNÉRALE D'ALMA
Notre orthésiste sera présent vendredi le 28 juillet et 4 août
22, rue Mélançon Est, Alma
668-2377

CLINIQUE DU PIED EQUILIBRE
La clinique du pied Équilibre **ça marche !**

CONSULTATION GRATUITE - ACCRÉDITATION ASSURANCES PRIVÉE, CSST ET PLUS

1415884



Pour la 2e édition du Show & Shine de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix

On attend plus de 100 participants

Si la température se met de la partie, le samedi 29 juillet prochain, ça risque de brasser à la Plage municipale Le Rigolet de Métabetchouan - Lac-à-la-Croix avec la tenue de la 2e édition du « Show & Shine Beach Party » alors que les organisateurs attendent plus de 100 voitures modifiées pour ce grand rassemblement. En cas de pluie, le tout est reporté au lendemain.

Vous voulez discuter de tuning, échanger des idées, poser des questions, rencontrer des amateurs, voir leurs bolides modifiés : le show & shine de Métabetchouan - Lac-à-la-Croix saura satisfaire les amateurs de tout acabit.

De par la réponse, les organisateurs s'attendent à accueillir entre 100 et 125 participants qui viendront « exposer » leur bolide. Également, plusieurs compagnies seront représentées sur place.

La période d'inscription pour les exposants débutera d'ailleurs dès 10 h alors que le site du Rigolet sera accessible au public à compter de 11 h 30.

Le Show & Shine Beach Party » de Métabetchouan - Lac-à-la-Croix, c'est un agréable mélange de deux activités très populaires, les voitures modifiées et la plage.

En plus des voitures modifiées par les participants, on retrouvera en exposition la voiture vedette « K1 Attack », unique au Canada.

Il y aura une compétition de systèmes de son (DB) et de nombreux prix de participation seront remis aux gagnants et aux exposants.

Sur le site, il y aura animation toute la journée par Radio Énergie.

Lors du « Beach Party », il y aura la présence de Miss Plage 2006, un tournoi de volley-ball de plage et de nombreux prix de présence seront remis.

Le prix d'admission, pour les exposants est fixé à 15 $ (incluant une consommation gratuite).

Pour le public en général, l'admission sur le site sera au prix de 5 $, ce qui inclut l'exposition de voitures et le Beach Party.

Naturellement, la boisson sera vendue sur place.



LA VOITURE VEDETTE « K1 Attack », unique au Canada, sera sur place. *(Photo:Courtoisie)*

SPÉCIAL

AHP ALMA HONDA PERFORMANCE

SPÉCIAL



SIÈGES AP TECHNOLOGY
TISSUS 2 pour 350$ + taxes
CUIR 2 pour 550$ + taxes
CHOIX DE COULEURS :
- noir - rouge
- bleu - gris



PLUSIEURS MODÈLES DISPONIBLES

4 PNEUS ET MAG 17"
999,95$ + taxes, posés
4 PNEUS ET MAG 15"
899,95$ + taxes, posés
(valide jusqu'au 31 juillet 2006)

NOUVEAU
STATION DE REMPLISSAGE DE BOUTEILLES DE GAZ
NOS Nitrous Oxide Systems



- Articles de chrome pour pick-up
- Attaches remorques
- Déflecteurs
- BODY LIFTKITS
- Jantes (Mag)
- Pneus...

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE PERFORMANCE DE TOUTES MARQUES
(DODGE, GMC, CHEVROLET, HONDA, NISSAN, TOYOTA, ETC.)



Frédéric Simard
directeur des pièces



Michaël Côté
directeur du tunning



Éric Boudreault
commis aux pièces et tunning

Alma Honda
HONDA PIÈCES ET SERVICE D'ORIGINE
2625, av. du Pont Sud, Alma 480-4776

1109/ 1424864

Eddy Simard crée la fête du bois et des artisans

Pour souligner le talent des gens d'ici

Une grande première se déroulera les 28, 29 et 30 juillet, à l'Aréna de Métabetchouan, alors que sera présentée la première édition de la « Grande exposition », un concept créé par Eddy Simard qui veut ainsi mettre en évidence les talents d'ici dans le cadre d'une grande fête consacrée avant tout au bois et aux artisans qui en font le travail.

« J'étais déçu de voir disparaître la Fête des Arts qui permettait à différents artisans de mettre en valeur leur production. J'ai donc décidé de prendre la relève et de louer l'aréna de Métabetchouan pour trois jours. Je suis moi-même un artisan et je voulais créer de toutes pièces un événement d'envergure. La majorité des exposants œuvrent dans le domaine du bois mais on retrouvera aussi d'autres facettes de l'artisanat », souligne Eddy Simard.

Au fil des ans, ce dernier a noué des connaissances avec de nombreux autres artisans. Il avait pris l'habitude de conserver leurs cartes d'affaires.

« En faisant jouer mes contacts auprès de mes amis artisans, j'ai rapidement compris que l'intérêt était là : réunir dans un aréna plusieurs dizaines d'amoureux du travail du bois ou autres matériaux afin que ces derniers puissent échanger entre eux et que le grand public puisse apprécier tout le talent qu'il y a ici », de poursuivre le grand manitou du projet. D'une liste originale de quelque 200 noms, Eddy Simard a constitué une belle brochette de quelque 70 exposants, dans différentes catégories du travail du bois et d'autres matériaux et qui occuperont tout le centre de l'aréna.

Plus de 200 tables de 8 pieds et une soixantaine de panneaux troués serviront de base pour l'exposition des centaines et centaines de pièces que chaque participant apportera avec lui.

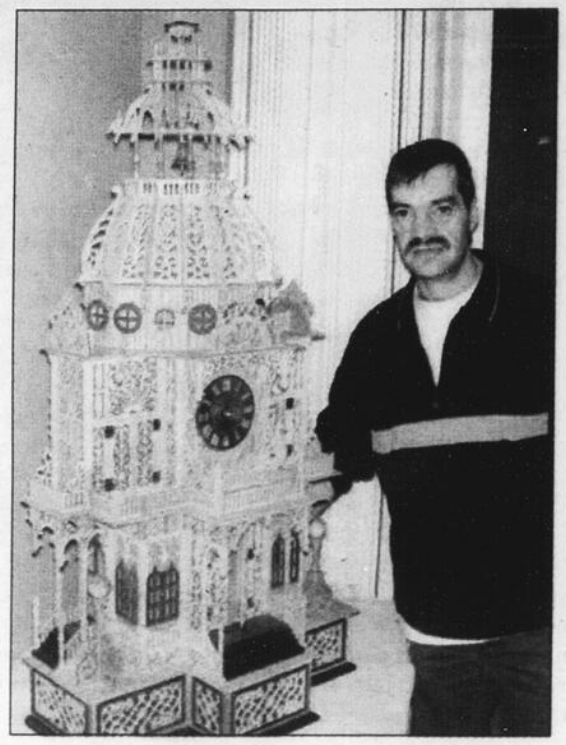
« Combien il y aura de pièces exposées ? Je ne peux répondre, mais je sais que ce sera magique alors que les artisans apporteront avec eux une bonne partie de leur production. Il y en a qui louent une table, d'autre deux, d'autre trois. Imaginez ce que peuvent contenir quelque 200 tables », lance avec enthousiasme Eddy Simard.

Ce dernier a même obtenu le concours de quelque 19 étudiants en ébénisterie de la Commission scolaire Lac-St-Jean, au Centre Forgescom qui apporteront leur production de l'année.

Également, l'entreprise montréalaise Langevin et Forest, détaillant spécialisé dans la fourniture de bois exotiques et domestiques au Québec avec plus de 110 essences, prête pour la fin de semaine une partie de sa collection de quelque 85 essences de bois en provenance des quatre coins du monde.

« Le coût d'entrée sera au prix populaire de 5 $ par personne. Ce n'est pas pour faire de l'argent mais bien pour payer tous les frais dont la location de l'aréna, les tables, chaises, la publicité, l'animation sur place. Une chose est certaine, c'est que les gens vont en avoir amplement pour leur argent », de conclure Eddy Simard.

Le vendredi 28, l'exposition sera accessible de 13 h à 22 h. Le samedi 29, de 9 h à 22 h et dimanche le 30, de 9 h à 17 h.



EDDY SIMARD POSE ici aux côtés d'une magnifique cathédrale/horloge de 51 pouces de haut et qui a nécessité quelque 200 heures de travail. *(Photo: France Paradis)*


Bon succès à tous nos artisans ainsi qu'à la 2e édition du Show and Shine
Profitez de nos rabais «fin de saison»
Vêtements hommes et femmes
Georges Gimaïel
349-2166
40, St-Pierre, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
101/21/ 1423114

Bijouterie L. Perron ltée
Depuis 1950
Louis Perron, horloger-bijoutier
SEARS Agent de vente par catalogue Sears: 349-2804 • 1-800-267-3277
142, St-André, Métabetchouan - Lac-à-la-Croix
Tél.: • Téléc.: 349-2074
Sans frais: 1-877-349-2074
101/21/ 1423482

Bon succès à tous nos artisans
Toute l'équipe de votre marché d'alimentation
IGA Régnier
est fier de s'impliquer dans la réalisation de cette 2e étidion du Show & Shine beach party
13, av. Villeneuve, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
349-2266
7 h 30 à 22 h
7 jours sur 7
101/21/ 1423121

Bon succès et bonnes vacances!
Lajoie auto 2000
Castrol
Tech-Net Professionnel
REMORQUAGE 24 HEURES - 7 JOURS
MÉCANIQUE GÉNÉRALE • CARROSSERIE
349-2666 (24 heures) Téléc. : 349-2591
60, rue des Érables, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
Pierre Lajoie
Rés. : 349-3789
101/21/ 1423131

GARAGE MARC GAUTHIER
1780, Route 169, Métabetchouan/Lac-à-la-Croix
349-8735
Sonic
Nouveau service !
Nous possédons un système mobile pour réparer les airs climatisés
Marc Gauthier, propriétaire
24 ans d'expérience mécanicien
12 ans d'expérience en air climatisé
SERVICES OFFERTS :
- Mécanique générale
- Injection
- Air climatisé
- Vente et installation de pneus
- Lave-auto sous pression (neuf)
- Vente d'essence, éthanol et diesel
On se déplace ou que vous soyez
REPARATION - ENTRETIEN D'AIR CLIMATISE
713/21/ 1423124

L'amour du bois poussé à l'extrême !

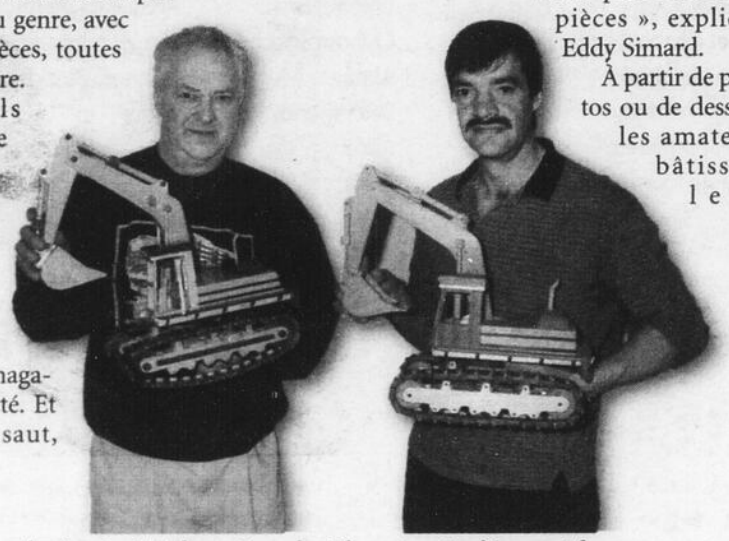
Un passe-temps qui n'en finit plus

Eddy Simard connaît le « bois » comme le fond de sa poche. Travailleur de la construction pour la firme JMDM Construction, ses heures libres, congés et fins de semaines, il les consacre à un passe-temps qui sort de l'ordinaire. Il réalise en miniature des reproductions de voitures, de trains, de camions ou des tableaux où, le mariage des différentes essences de bois, confère un réalisme qui frise la perfection dans la réalisation.

Eddy et son frère Claude Simard partagent exactement la même passion. C'est d'ailleurs ce qui les avait amenés, en 2002, à présenter au grand jour leur collection personnelle des œuvres qu'ils ont réalisé au fil des ans.

C'est ainsi que le Centre d'interprétation de l'agriculture et de la ruralité de Lac-à-la-Croix avait accueilli cette toute première exposition du genre, avec une centaine de pièces, toutes uniques en leur genre.

En 2004, ils avaient répété cette expérience au Complexe Jacques-Gagnon à Alma. Puis, en 2005, Eddy avait exposé en solo à Lac-à-la-Croix en louant un ancien magasin général désaffecté. Et là, pour le grand saut, Eddy exposera avec 70 de ses amis... à l'aréna de Métabetchouan.



CLAUDE ET EDDY Simard présentent ici deux pièces dont ils sont particulièrement fiers. *(Photo: France Paradis)*

Nombreux amateurs

La « Grande exposition », c'est la réunion des gens qui travaillent le bois mais aussi des milliers d'amateurs de beaux produits artisanaux.

« Le bois est une source d'inspiration pour créer de toutes pièces des reproductions authentiques de voitures, train, wagons, pelles mécaniques, tracteurs niveleuse ou autres. Également, le bois devient aussi le matériel de base pour la création de tableaux présentant des scènes de nature aux effets d'un réalisme déconcertant. On utilise toutes les essences de bois disponibles et leur agencement permet d'obtenir le contraste voulu pour créer les pièces », explique Eddy Simard.

À partir de photos ou de dessins, les amateurs bâtissent leur modèle mais souvent, ils inventent des parties pour donner encore plus de réalisme.

Comme en fait foi la photo ci-contre, la pelle mécanique posée sur sa remorque et le camion de traction ont été réalisés à une échelle tellement fidèle qu'on pourrait penser qu'il s'agit d'un vrai. Dans leur atelier, les bricoleurs/artistes passent des heures à parfaire le contour d'une pièce. Imaginez seulement le travail et la patience nécessaire pour réaliser une seule roue ou un seul pneu... en bois ? Toutes ces pièces n'ont pas de prix car elles sont le résultat de centaines et centaines d'heures de travail à découper chaque morceau avec des scies miniatures. L'assemblage et la finition demandent tout autant de temps.

JET ÉCLAIR
MAÎTRE ÉLECTRICIEN
- RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL
SERVICE 24 h 7/7
Tél.: (418) 349-5091
Fax: 349-5092
Urgence pag.: 669-3625
RBQ: 8101 5711-32
Claire Polvin et Jean-Eudes Tremblay, propr.
33, rue St-André,
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (PQ), G8G 1V1
101/21/ 1424?

Sarto Guay et Caroline Otis
Bar Le Rétro
vous offre un
SPÉCIAL
SHOW & SHINE
Venez nous rencontrer!!
(418) 349-2164
33, rue Saint-Georges,
Métabetchouan-Lac-à-La-Croix
101/21/ 1423501

BONNE RÉUSSITE À TOUS
Aline Lavoie • Mario Boily
VENEZ DÉCOUVRIR L'AMBIANCE DU MEXIQUE
CASSE-CROÛTE ET SPÉCIALITÉS MEXICAINES
LA FRITE MEXICAINE
2, rue St-André, Métabetchouan—
Lac-à-la-Croix • 349-8345
101/21/ 1423461

Distributions DRB ltée
Pièces et accessoires - moto, motoneige, vtt
Appelez 349-2822
SPÉCIALITÉS :
• Pneus • Mécanique
• Pièces et accessoires de motoneiges et motocyclettes
Marc-André Gagnon
PROPRIÉTAIRE
Félicite tous les organisateurs et souhaite bon succès aux artisans et au Show and Shine
50, rue des Érables, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
349-2822 Téléc. : 349-2823
drbltd@bellnet.ca
101/21/ 1423493

Bon succès à tous les organisateurs et bénévoles
Depuis 78 ans à votre service
Livraison à domicile
Pour la saison estivale
BRIOCHES FRAÎCHES
les mardis et jeudis
• Pâte à tarte
• Pain chaud du jour
• Pâte à pizza
Boulangerie Lajoie
Un produit entièrement régional!
21, St-Basile, Métabetchouan
349-2825
101/21/ 1423144

Ville de Métabetchouan—Lac-à-la-Croix invite toute la population régionale à participer en grand nombre à la
101/21 1423455
28-29-30 juillet 2006
Grande exposition d'artisans
à l'aréna de Métabetchouan
Route 169,
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
Samedi 29 juillet 2006
(remis au lendemain en cas de pluie)
Show & Shine / beach party
plage municipale «Le Rigolet»
de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
Des expositions à découvrir, des artistes à fréquenter
Un événement culturel unique en son genre
MÉTABETCHOUAN LAC-À-LA-CROIX
Immensément beau, de la grande plaine jusqu'aux rives!
Vous êtes au coeur de la fête, venez en grand nombre...

Nos artisans exposants à l'aréna de Métabetchouan

Estelle Fortin Maltais	Alma	Artisanat de tous genres
Sylva Patry	Lac-à-la-Croix	Toile acrylique
Ghislaine Tremblay	St-Nazaire	Bijoux
Liliane Gaudreault	St-Henri-de-Taillon	Produits d'autruches
Jacqueline Couture	Alma	Broderie
Pierre Girard	Alma	Bancs, tables et chaises
Guy Lapointe	Jonquière	Sculptures sur bois
Gérard Auger	Saguenay	Chandelles en aluminium
Antoine Morais	Jonquière	Peinture à l'huile
Éric Boivin	Mét.-Lac-à-La-Croix	Peinture naïve à l'acrylique
Jean Tremblay	Chicoutimi	Colliers
Imelda Comeau	Jonquière	Artisanat de tous genres
Jacques Morneau	Chicoutimi	Minéraux et bijoux
Brigitte Ouellet	Jonquière	Bijoux mode (cristal)
Françoise Boivin	Chicoutimi	Vitrail et peinture sur verre
Gaétane Côté-Gisane Houde	Chicoutimi-nord	Vitraux
Normand Blouin	St-Félicien	Tournage sur bois
Huguette Fortin	Mét.-Lac-à-la-Croix	Peinture aquarelle et huile
Roger Hébert Lavoie	Alma	Peinture huile et acrylique
Dominique Fortin	Mét.-Lac-à-la-Croix	Bijoux
Claire Tremblay	Alma	Peinture acrylique
Rémi Girard	Alma	Vitrail
Mario Boily	Mét.-Lac-à-la-Croix	Peinture
Reliures Jonquière, Nicole Desbiens	Jonquière	Livre, création, liseuse
Vital Ménard	Mét.-Lac-à-la-Croix	Lis, écriture
Micheline Lachapelle	Chambord	Tableaux
Dan-Is (Isabelle et Danielle Tremblay)	St-Honoré	Oiseaux
Laval Côté	Mét.-Lac-à-la-Croix	
Claude Simard	Jonquière	Objets miniatures en bois
Marcelle Gagné	Mét.-Lac-à-la-Croix	Chocolat
Richard Gauthier	Mét.-Lac-à-la-Croix	Colliers
Alain Côté	Alma	Objets miniatures en bois
Linda Desbiens	Jonquière	Décorations de jardinage
Daniel Compartino	Shipshaw	Meuble artisanal
Jean-Marie Bergeron	Mét.-Lac-à-la-Croix	(Liqueur de prunes)
Thérèse Baillargeon	Mét.-Lac-à-la-Croix	Colliers en noisettes)
Marie Larouche	Mét.-Lac-à-la-Croix	Produits fruitiers
El Isa Beith	Jonquière	Icônes vivantes
Florence Lemieux	Alma	Produits MultiPro
Divination Mélissa		Clairvoyante, taratologue
Armande Pavé	Chibougamau	Artisanats de toutes sortes
Charles Chabot	Chibougamau	Pierres minéralisées
Estelle Lapointe	Alma	La messagère des Anges
Martine Pelchat	Drummondville	Bijoux
Linda Boudreault	Alma	Foulards pour animaux de compagnie
Fernande Martin	Alma	Ensembles de lit de bébé

ÉTUDIANTS EN ÉBÉNISTERIE

Commission Scolaire Lac-St-Jean/Centre Forgescom

Claude Dufour	Jonquière
Rémi Julien	Jonquière
René Turbide	Jonquière
Pierre Fortin	Jonquière
Maxime Cloutier	Jonquière
Danny Tremblay	Alma
Anick Boudreault	Alma
Vanessa Girard	Alma
Daniel Tremblay	Alma
Marie-Hélène Turgeon	Alma
François Villeneuve	St-André
Céline Turcotte	Alma
Pierre Cubaines	St-Fulgence
Robin Tremblay	St-Honoré
Lisa-Gabrielle Plourde	Alma
Claude Leblanc	Alma
Steeve Hudon	Alma
Maxime Bouchard	St-Bruno

CENTRE DE RÉNOVATION
Home hardware
On aime rendre service
Bon succès!

Martin Gagnon, prop.

Mario Lachance, prop.
QUINCAILLERIE MÉTABETCHOUAN LTÉE
113, St-André, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
• 349-2807 Téléc. : 349-2348
101/21/ 142349

StedmansV&S
Magasin de variétés
Martin Pouliot, propr.
1, rue Saint-Pierre
Métabetchouan-
Lac-à-la-Croix
(Québec) G8G 1E9
349-3411
101/21/ 1424261

Tabagie Métabetchouan enr.
Toute l'équipe souhaite bon succès au Show & Shine ainsi qu'aux artisans!
17-A, Saint-Antoine, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
349-3447
Téléc. : 349-2017
Judith Belley, prop.
101/21/ 1423503

COIFFURE
Loana MAÎTRE COLORISTE
Coiffeuse-Styliste
pour hommes et dames
Tél.: 349-2473
101/21/ 1423479

JEAN-GUY SIMARD & FILS
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
41,Route St-André
Métabetchouan-lac-à-la-Croix, (Québec)
G8G 1X2
Tél. : (418) 349-3535
Téléc :(418) 349-8163
Courriel : manons@digicom.qc.ca
Spécialités
Exploitation forestière
Construction de chemin
Transport forestier
Excavation

SCIERIE LAC-SAINT-JEAN INC.
Depuis 1980
Une qualité distinctive
Produits
1x2,1x3,1x4,1x6
2x2,2x3,2x4,2x6,2x8
4x4
longueurs 6,8,9,10,12
Copeaux
41,Route St-André
Métabetchouan-lac-à-la-Croix,(Québec)
G8G 1X2
Tél. : (418) 349-3535 Fax:(418) 349-8163
Courriel : ventes@scierielacsaintjean.com
Grand succès aux artisans ainsi qu'aux organisateurs du Show and shine
101/21/ 1423485

Félicitations aux artisans et aux organisateurs de cette exposition
PROMUTUEL
DU LAC AU FJORD
MÉTABETCHOUAN
349-2771
FIER PARTENAIRE DE CET ÉVÉNEMENT
2009/ 1424809

Langevin & Forest honore le talent

En s'associant à l'exposition d'Eddy Simard et la Grande exposition à titre de partenaire, Langevin & Forest encourage les artisans de grand talent en honorant leur travail.

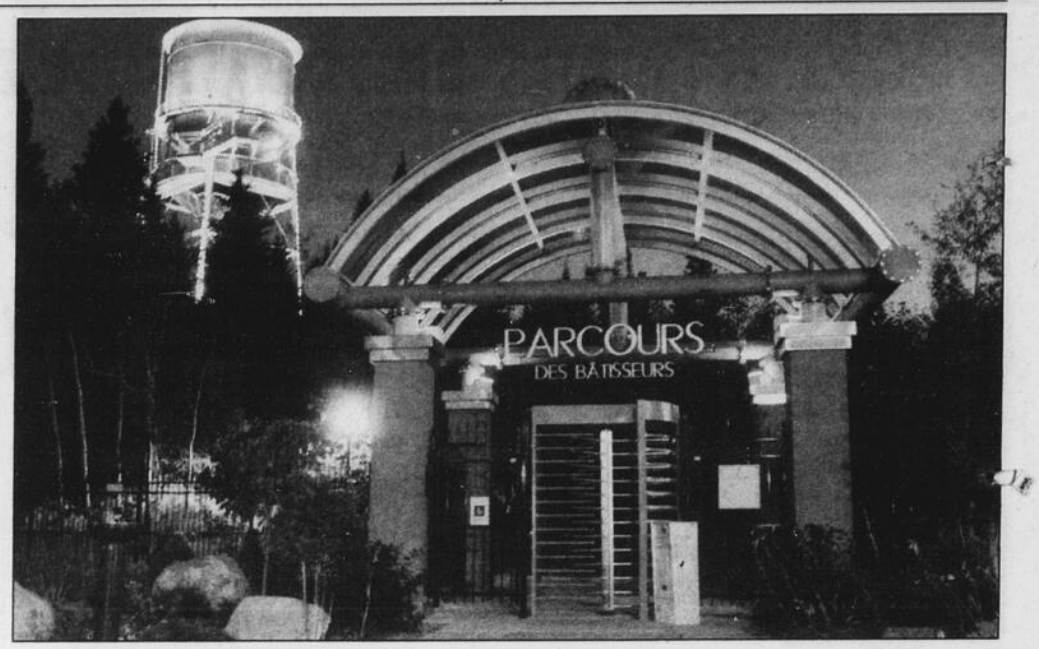
« En tant que connaisseurs du bois,, il est tout naturel de s'associer à un tel événement. Le Québec regorge d'artisans du bois talentueux et c'est d'autant plus vrai pour le travail d'Eddy Simard qui se démarque par son originalité », souligne Henri Turcot, président de Langevin & Forest.

C'est dans cet esprit que l'entreprise a accepté de prêter sa collection de quelque 85 essences de bois provenant des quatre coins du monde. Si ici, on est plus habitués aux essences traditionnelles que sont l'érable, le merisier, l'épinette ou le bouleau, pour les artisans du bois, il est essentiel de pouvoir s'approvisionner dans des espèces présentant des textures et des teintes des plus variées.

Les gens vont réaliser à quel point il y a des différences entre les essences de bois provenant d'ailleurs.

Les artisans puisent dans ce bassin afin de choisir des bois pour l'ébénisterie, la sculpture et le tournage, le placage, l'incrustation, le contreplaqué et les bois pour la lutherie.

Tout un monde à découvrir !



(Photo: Courtoisie)

L'Odyssée, en soirée !

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

L'Odyssée des Bâtisseurs propose à ses visiteurs une activité tout à fait unique et mémorable, une visite en soirée. Pour les trois prochaines semaines, du dimanche au mardi, les heures d'ouverture de L'Odyssée des Bâtisseurs seront prolongées jusqu'à 21 h 30.

En soirée, c'est une agréable façon de découvrir ce site magnifique sous un autre éclairage.

L'ensemble du produit touristique sera donc accessible jusqu'à 21 h 30 les dimanches, lundis, mardis, 23, 24 et 25 juillet, les 30, 31 juillet et 1er août ainsi que les 6, 7 et 8 août.

Les visiteurs pourront admirer des paysages uniques du haut de l'ancien château d'eau et contempler de magnifiques couchers de soleil sur la rivière Grande-Décharge. Les sentiers du Parcours des Bâtisseurs seront éclairés. Les visiteurs pourront y rencontrer des personnages historiques. Les expositions et animations de la Maison des Bâtisseurs seront également accessibles.

L'Odyssée des Bâtisseurs est ouverte 7 jours sur 7, jusqu'au 9 octobre. Également, tout l'été, on peut découvrir le surprenant monde de l'habitation avec l'exposition « Il était un toit ».

Rappelons que l'admission est gratuite pour les enfants de 14 ans et moins accompagnés d'un parent.

Participez en grand nombre.
Shell
Bonnes vacances à tous!
Accommodation Métabetchouan enr.
- Propane
- Permis et articles de chasse et pêche
- Lave-auto
- Loto-Québec
- Revues
Vidange et propane pour campeur
45, 2e Rang Ouest
Métabetchouan - Lac-à-la-Croix
(418) 349-2794
Fax : 349-8155
715/21/ 1424894

AU COIN DES PIECES
349-2054
Vente de pièces pour petits moteurs & service, aiguisage scies mécaniques
• Husqvarna • Shindaiwa • Homelite • Oregon
Briggs & Stratton • Tecumseh • Mtd • Vêtements de sécurité •
Participez en grand nombre!
15-A, St-Antoine, Métabetchouan
Michel Côté, prop.
101/21/ 1423489

VOUS ADOREZ LA PUISSANCE ET LA PERFORMANCE " TUNING " !
NOUS AUSSI !
LYS INFORMATIQUE
28, rue Plourde
Métabetchouan (Québec)
G8G 1C6
lys@cgocable.ca
1(877) 949-1011
Fax: 349-1153
349-1011
Le spécialiste du " Tuning " d'ordinateur
101/21/ 1424889

INSCRIVEZ-VOUS AU TOURNOI DE GOLF AU PROFIT DE LA MAISON SOLI-CAN
VENDREDI 4 AOÛT 2006
Information : 662-8306
Présidents d'honneur : Mario et Joris Lesage
LE BON PAIN Lesage
809, Harvey Ouest - Alma 662-6195
Boulangerie Pâtisserie - Bar Laitier
1009/ 1392479

Félicitations à tous(tes) les organisateurs(trices) et bénévoles !
CLINIQUE MEDICALE METABETCHOUAN
JEAN CLOUTIER PHARMACIEN
FAMILIPRIX
PHARMACIE
Cloutier Bouchard Morin
349-2853
Membre affilié à Familiprix
18, rue Saint-Basile
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
349-2853
HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi: 9 h à 21 h
Samedi: 9 h à 16 h
Dimanche: FERMÉ
AU SERVICE DE VOTRE SANTÉ

Camp musical du Saguenay Lac-Saint-Jean
1589, route 169, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec) G8G 1A8
www.campmusical-slsj.qc.ca
349-2085 1 888 349-2085
CONCERTS ÉTÉ 2006
43e SAISON
Mercredi 26 juillet 20 h
Professeurs de la 3e session 15 $
ENFANTS : 5 $
Jeudi 27 juillet 19 h
Musiciens de la 3e session 5 $
Musique de chambre
Vendredi 28 juillet 19 h
Musiciens de la 3e session 5 $
Ensembles
Samedi 29 juillet 20 h 30
« Quatuor François Bourassa» 15 $
Jazz cabaret
ENFANTS : 5 $
François Bourassa, piano
André Leroux, saxophone
Normand Guilbeault, contrebasse
Pierre Tanguay, batterie
Hydro Québec
Culture et Communications Québec
0109/ 1392466

DU 18 JUIN AU 23 JUILLET 2006

Promo-vacances Journal Le Lac-St-Jean

À gagner chaque semaine plusieurs paires de billets

CROISIÈRES

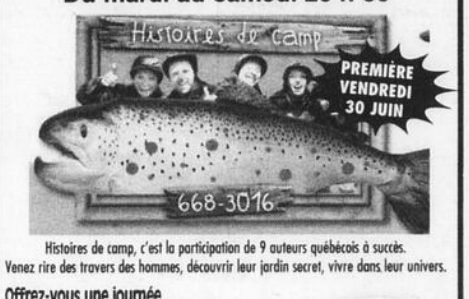


sur le lac Saint-Jean
à bord du bateau LA TOURNÉE

FORFAITS DISPONIBLES:
- Croisière-théâtre
- Souper-théâtre
- Croisière dansante
- Croisière souper-théâtre
- Croisière vélo/bateau
- Croisière buffet danse latino

Complexe touristique Dam-en-Terre Alma, Lac-Saint-Jean
RÉSERVATIONS: 668-3016

THÉÂTRE
Du mardi au samedi 20 h 30



Histoires de camp, c'est la participation de 9 auteurs québécois à succès. Venez rire des travers des hommes, découvrir leur jardin secret, vivre dans leur univers.

Offrez-vous une journée exceptionnelle
FORFAITS: Croisière-Souper-Théâtre disponibles
Réservations: (418) 668-3016 1 888 289-3016

Complexe touristique Dam-en-Terre Alma, Lac-Saint-Jean 668-3016

VAL JALBERT
- Animation
- Hébergement
- Restauration
- Téléphérique



VILLAGE HISTORIQUE DE Val-Jalbert

(418) 275-3132

Centre d'interprétation de l'agriculture et de la ruralité
281, rue St-Louis
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
349-3633



Le Centre d'histoire et d'archéologie de la Métabetchouan Desbiens



Lieu de rencontre sur la route des fourrures
Du 20 juin à la Fête du travail
Tous les jours de 10 h à 17 h

GRANDS JARDINS DE NORMANDIN
LES GRANDS JARDINS de Normandin
Sans frais 1 800 920-1993
Tél.: 418-274-1993
Courriel: grjard@qc.aira.com
www.lesgrandsjardinsdenormandin.com

MUSÉE LOUIS-HÉMON
700, route Maria-Chapdelaine
Péribonka (Québec) G0W 2G0
Téléphone : (418) 374-2177
Télécopieur : (418) 374-2516
museelh@destination.ca
HORAIRE :
De juin à septembre
De 9 h à 17 h tous les jours

L'ODYSSÉE DES BÂTISSEURS
OUVERT TOUS LES JOURS
de 9 h à 17 h 30
668-2606
1671, av. du Pont Nord, Alma
www.odysseedesbatisseurs.com

MUSÉE DU CHEDDAR
HORAIRE:
JUIN À SEPTEMBRE
148, avenue Albert-Perron, Saint-Prime
Tél. : (418) 251-4922 / 1-888-251-4922
Téléc. : (418) 251-1172

LE RIGOLFEUR ET GO-KARTS SAINT-FÉLICIEN
Du plaisir pour tous!
GO-KARTS ST-FÉLICIEN
LE MINI-GOLF FARCES ET ATTRAPES
Rigolez en famille
LE RIGOLFEUR
418-630-4000

Comment participer :

Chaque semaine 5 soleils apparaîtront dans les publicités des marchands participants énumérés ci-dessous.

Vous devez retracer ces 5 soleils, inscrire le nom des commerces ensoleillés dans le coupon-réponse au bas de cette page et le poster à l'adresse indiquée au bas de ce dernier.

MARCHANDS PARTICIPANTS:

Travailleur sportif — Mécanique Alignement Plus — Centre Chiropratique familial — Création Joan — Voyage Vasco — A&W — Manoir du Rocher — Pharmaprix — Optoplus Clinique visuelle Harvey & Savard

RÈGLEMENTS

Découpez le coupon de participation et faites-le parvenir au: **Journal «Le-Lac-St-Jean», 100, rue Saint-Joseph Sud, local 01, Alma (QC) G8B 7A6** (une seule participation par famille par semaine). Seules les enveloppes identifiées au concours «PROMO-VACANCES» seront acceptées. Le concours se termine le mercredi de chaque semaine à 17 heures et le tirage a lieu au journal «Le Lac-St-Jean» le jeudi de chaque semaine à 10 heures, et ce, jusqu'au 27 juillet 2006. Les noms des gagnants seront publiés dans une édition ultérieure au tirage du journal «Le Lac-St-Jean». La gagnante ou le gagnant sera rejoint(e) par téléphone. Le prix devra être réclamé avant le vendredi suivant la date du tirage. Les employés des Hebdos Transcontinental, des commerçants participants ainsi que les personnes avec qui ils sont domiciliées, ne peuvent pas participer à ce concours.

0109/ 1382939

COUPON DE PARTICIPATION «Promo-vacances 2006»

Nom: .....
Adresse: .....
Ville: .....
Tél. maison : ..... Tél. bur. :
Faites parvenir à:
PROMOTION VACANCES, 100, rue Saint-Joseph Sud, local 01, Alma G8B 7A6

Cette semaine, le SOLEIL se trouvait dans les publicités:
1° _____
2° _____
3° _____
4° _____
5° _____

Amélie Fortin au Camp musical

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Le Camp Musical est fier de s'associer au Concours de Musique du Canada pour présenter quelques finalistes du Québec qui ont participé à la grande finale 2006 à Rimouski, dont Amélie Fortin, au piano

Elle sera en spectacle ce vendredi 21 juillet, à compter de 20 h.

Amélie accompagnera au piano Vincent Bergeron, lui-même au violoncelle, pour un programme mettant en vedette des œuvres de Listz, Scriabine, Saint-Saëns, Fauré, Bach, et bien d'autres.

Amélie a remporté la finale régionale en avril dernier, est arrivé en première place à la finale provinciale à Trois-Rivières et en 3e position à la finale nationale, dans la catégorie interprétation. Elle complète présentement sa maîtrise en piano classique, volet interprétation.

Le prix du billet pour ce spectacle est de 10 $ et de 5 $ pour les enfants de 12 ans et moins.

Ce samedi, ce sera au tour de Cécile Moreau et Maurice Laforest, violon et piano dansants, toujours à compter de 20 h.



(Photo: Courtoisie)

HORAIRE DU 21 AU 27 JUILLET 2006
CINÉ-PARC JEANNOIS ALMA
RAPIDES ET DANGEREUX: TOKYO DRIFT
Ouvert tous les soirs
1109/ 1425136
SPÉCIAL 12$ par voiture
INFORMATION: 668-5253

HORAIRE DU 21 AU 27 JUILLET 2006
★★★ CINÉMA ★★★
COMPLEXE J. GAGNON ALMA
1000, boul. des Cascades ouest
662-FILM
SPÉCIAL MARDI Adm.: 5 $
MA SUPER EX-COPINE (G)
Tous les jours:
13h15 - 15h30 - 19h15 - 21h30
LA MAISON PRÈS DU LAC (G)
Tous les soirs: 21h25
ASTÉRIX ET LES VIKINGS (G)
Tous les jours:
13h20 - 15h30 - 19h20
PIRATES DES CARAÏBES: LE COFFRE DU MORT (GDJE)
Tous les jours:
12h30 - 15h25 - 18h30 - 21h25
LE SECRET DE MA MÈRE (13+)
Tous les jours:
13h20 - 15h30 - 19h20 - 21h30
0109/ 1013506

LES ANNONCES CLASSÉES (418) 668-4545

PAR TÉLÉCOPIEUR (418) 668-8522

Journal Le Lac-St-Jean

HEBDOS Transcontinental

IMMOBILIER achat et vente 100
IMMOBILIER location 200
MARCHANDISES 300
SERVICES 400
SERVICES PERSONNELS 500
SERVICES FINANCIERS 550
MARCHÉ DE L'EMPLOI 600
FORMATION/ CULTURE 700
AVIS 800
VÉHICULES achat, service, vente 900

À NOS ANNONCEURS:
Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce.

MARCHÉ DE L'EMPLOI:
Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes

HEURE DE TOMBÉE :
Mercredi 16 h
HEURES D'OUVERTURE
Le service téléphonique est ouvert du lundi au vendredi, de 8h30 à 16h30.

VISA MasterCard

Tarifs par parution + taxes

Une insertion de 15 mots et moins	11,50 $
Chaque mot additionnel	35 ¢
Caractères gras	en plus 2,75 $
Caractères centrés	70 ¢ le mot
Encadrée	3,71 $
Photo, s'il y a lieu	en plus 10,51 $
Avis de décès ou service anniversaire	54 $
• avec photo	63,99 $
Prière St-Esprit longue	35 $
Sacré-Coeur avec photo	35 $
•sans photo	25 $
Merci mon Dieu	25 $
Faveur obtenue (courte)	11,50 $
Annonces 2 colonnes	48,01 $
Maison à vendre (2 colonnes avec photo)	48,01 $

LES ANNONCES CLASSEES : 668-4545

105 Propriétés à vendre

1080, avenue du Rhone, Alma, 3 chambres, rénovations récentes depuis 1 an, garage chauffé, isolé, 145000$. Tél.:662-1093, 321-1093.

Alma, Isle-Maligne, 241, Chapeleau, maison 26'x38', 4 chambres, terrain 70'x118', remise 12'x12', près des services, chauffage électrique, 123000$. Tél.:668-4532.

EN PLEINE NATURE, style suisse, champêtre, proximité du Mont Lac-Vert, foyer, terrain 15000 pi.ca. Tél.:344-4953.

Belle maison, au coeur du village de l'Ascension, pas de voisin avant-arrière, rénovations non terminée, cause séparation demande prix d'évaluation avant rénovations. Faites vite. Visite sur rendez-vous seulement. Tél.:321-0467.

Domaine Bordeleau. Maison 32x26, secteur Vauvert, vue sur Péribonka et Pointe-Taillon, sous-sol aménagé, mezzanine, 2 chambres, 2 s.de bain, chauffage électrique et bois, boisée et paysagée Garage isolé chauffé électrique et bois. Cabine de ponton en toile, 150$. Voir duproprio.com

Domaine Thivierge Alma
Endroit privilégié, secteur tranquille. Rénovée en 2002, avec chambre sur mezzanine, très ensoleillée, bord d'un petit lac avec beau terrain paysagé. Garage. Directement du propriétaire. Tél.:418-487-2891.

L'Ascension, rue des Lilas, vendre ou louer, impeccable, 4 chambres, construction 2004, remise 12'x12'. Tél.:347-3798.

Maison 845, chemin des Aulnaies, quartier tranquille, briques, 28'x42', abri d'auto, 3 chambres, toit, fenêtres et planchers refaits, 2 garçonnières meublées au sous-sol, louées 250$/mois chacune, près piste cyclable et tous les services. Tél.:347-1926.

Maison à revenu 30'x32', 3 chambres, Alma, Isle-Maligne, logement 5.1/2 pièces, (350/mois), 79800$. Tél.:662-2309.

Résidence - magasin situés à Hébertville, 60000$ négociable. Tél.:450-467-1117 acceptons les frais.

105 Propriétés à vendre



Site enchanteur, bord de la Belle Rivière, 20 minutes d'Alma, construction 2001, garage, 3 chambres, sous-sol fini, poêle à bois. Tél.:344-4495, 480-7439.

150 Chalets à vendre

Chalet situé 7675, chemin de la Coopérative, Alma. Tél.:662-7206, 662-0308 le jour.

160 Terrains à vendre

Beaux Terrains résidentiels, prêts à construire, secteur Château d'eau, près Wal-Mart. Tél.:668-8282, 662-2667.

Terrain 100'x300', chemin du Bout de L'île (Colonie Notre-Dame). Tél.:668-2623.

TERRAIN A VENDRE Rang Melançon, quartier St-Georges, Alma, face au 2925, Melançon, directement du propriétaire, 50532 pi.ca. en tout ou en partie, dont 415' de façade sur Melançon, prix à discuter. Tél.:669-0253, 662-8443 demandez Michel.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2, 4.1/2 pièces, différents endroits bien situés à Alma, propres, tranquilles, sécuritaires, libres. Tél.:669-2034.

2.1/2 pièces, Alma, plancher flottant, chauffé, éclairé, meublé, 315$/mois, câble inclus, près des écoles. Tél.:720-3456, 662-1029.

2.1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, près du centre-ville, propre, 395$/mois, libre. Tél.:818-1785, 668-5350.

2.1/2 pièces, Isle-Maligne, petit, meublé, chauffé, éclairé, libre, 295$/mois. Tél.:668-7137.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, grand, Alma, près du cégep et centre-ville, 2e étage, balcon, entrées laveuse, sécheuse, rénové, 360$/mois. Tél.:418-480-4591.

3.1/2, 4.1/2 CENTRE-VILLE, non chauffé, non éclairé, stationnement, déneigement, intercom, libre, remise intérieure. Tél.:720-0777.

3.1/2 pièces, neuf, Alma, rue de la Gare, très bien situé, grande fenêtres, 385$/mois. Tél.:349-3353.

3.1/2, 4.1/2 pièces, côte Bel-Air, rue Laurier, meublés, eau chaude, 350$/mois, 375$/mois, libres immédiatement. Tél.:668-5960.

3.1/2 pièces, Alma, meublé, chauffé, éclairé, rénové, plancher flottant, 400$/mois. Tél.:662-1029.

3.1/2 pièces, Alma, près du Cégep, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:481-2243.

3.1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, idéal personne seule, libre immédiatement. Tél.:668-8812.

3.1/2 pièces, chauffés, éclairés, meublés, eau chaude fournie, Naudville, libres immédiatement. Tél.:662-3454.

4.1/2, Alma, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:275-6056, 671-2117.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, demi sous-sol, très propre, recouvrement plancher tuiles. situé 640, Paré, #2, près du Carrefour. Libre 1 août. 300$/mois. Tél.:662-2392 668-3888.

3.1/2 pièces, grand, 287, rue St-Louis, haut de maison, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, 280$/mois. Tél.:662-7774, 669-8697.

3.1/2 pièces, grand, chauffé, éclairé, stationnement double, libre 1er août, repeint complètement, plancher neuf, secteur Naudville, près de l'usine Price. Tél.:662-2020.

3.1/2 pièces, grand, très propre, tranquilité assurée, meublé ou non, laveuse, sécheuse, face au Creps, libre immédiatement, 340$/mois. Tél.:668-9595.

3.1/2 pièces, semi-meublé, chauffé, éclairé, près centre-ville, libre immédiatement. Tél.:662-2189

4.1/2, neuf, 2e étage, très clair, rue Scott près de l'hôpital, non chauffé, non éclairé, 580$/mois. Tél.:669-1914.

4.1/2, non chauffé, non éclairé, repeint, près des écoles Alma. 410$/mois. Tél.:720-3456 662-1029

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, 1230, chemin de la Grande-Décharge, Alma, rez-de-chaussée, 345$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 15 juillet. Tél.:669-0253 Michel.

4.1/2 pièces, 225, Sacré-Coeur Ouest, #1, chauffé, éclairé, libre immédiatement, près du centre-ville, 475$/mois. Tél.:480-1517.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, 29, des Roses, Métabetchouan, libre immédiatement, rénové, plancher neuf. Tél.:345-8981.

3.1/2 chauffé, éclairé, rue Scott, 375$/mois. 4.1/2 pièces, 594, Scott, Alma, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 385$/mois. Tél.:347-3429, 343-2883.

4.1/2 pièces, 657, Bourgeois, libre immédiatement, 350$/mois. Tél.:662-9915 (jour), 668-8091 (soir).

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, Alma, non chauffé, non éclairé, refait à neuf, 400$/mois. Tél.:662-1029.

4.1/2 pièces, beau, spacieux, rue Scott Ouest, Alma, 430$/mois, non chauffé, non éclairé, haut, balcon, libre 1er août. Tél.:662-9012.

4.1/2 pièces, chauffé, éclairé, câble fourni, fin juillet, 3098, du Pont sud, Alma 455$/mois. Tél.:662-5326

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, demi sous-sol, près de l'hôpital, Alma, très propre, déneigé, 375$/mois, libre immédiatement. Tél.:802-4368.

4.1/2 pièces, grand 40'x40', disponible 1er août, rénové, plancher bois flottant, rez-de-chaussée, Métabetchouan. Tél.:669-0785.

ROSETTE GODIN,
courtier immobilier agréé
349-3724 (tél.)
662-0670 (téléav.)
1809/ 1026590


RUE DE LA COLLINE, ALMA
MAGNIFIQUE MAISON: 4 chambres avec garage double, piscine, 32 000 pi car. de terrain.


NOUVEAU MANDAT
L'ANSE À ROBERVAL: Chalet avec grand terrain, quai, remise.

VISITEZ NOUS SUR LA CAPITALEVENDU.COM
POUR VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ RAPIDEMENT ET EN OBTENIR UN « BON PRIX » COMMUNIQUEZ AVEC L'AGENT DE LA CAPITALE QUI ATTIRE BEAUCOUP D'ACHETEURS
LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN 668-4578

Meilleur agent inscripteur-vendeur
JUIN 2006



Madame Micheline Guérin
668-6755
Bur.: 668-4578

Mme Anne Gravel, directeure de LA CAPITALE, tient à féliciter madame Micheline Guérin pour cet honneur.
Madame Guérin profite de l'occasion pour remercier sa distinguée clientèle.
Que ce soit pour l'achat ou la vente d'une maison ou d'un commerce, vous pouvez me rejoindre au 668-4578.

200, AV. DU PONT S., ALMA
0107/ 1410252

MAISON À VENDRE


PRIX RÉDUIT - LIBRE IMMÉDIATEMENT

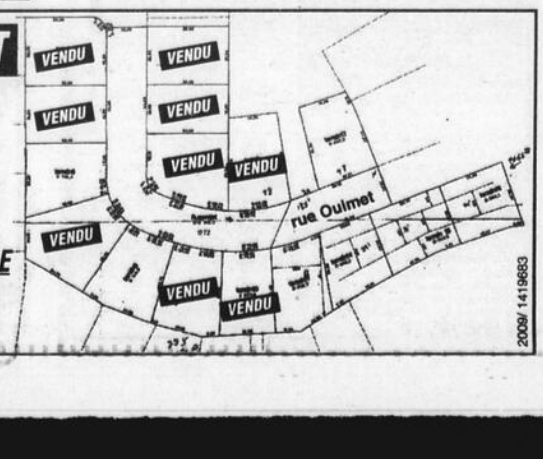
3 ÉTAGES aménagé, piscine, 3 salles de bain, fenestration neuve, bois franc, encore et encore...

RE/MAX CONSEIL Agent immobilier agréé Franchisé indépendant et autonome de Re/Max Québec inc.
510, rue Collard Ouest, Alma



ANDRÉ TREMBLAY
668-8156
cell.: 480-0021
bur.: 669-2221
1007/ 1426601

NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
11 terrains boisés, prêts à construire, rue Ouimet, près de l'école Albert-Naud et Pointe des Américains
RESTE 2 TERRAINS PRÊTS À CONSTRUIRE
487-1265



2009/ 1419683

RE/MAX CONSEIL
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome de Re/Max Québec inc.
510, rue Collard Ouest, Alma
Télec.: 669-2232
669-2221
remax-conseil@qc.aira.com
www.remax-quebec.com
1809/ 1017749

POUR INVESTISSEURS
8 logements rénovés, 445, boul. Champlain. Revenus très intéressants. 4 logements rénovés, 1230 Chemin de la Grande Décharge.
Réal Thivierge
349-2546
487-0850 cell.


ST-LÉON, BORD DE L'EAU
CHALET MEUBLÉ, grand terrain. A voir ! 2295 rue Principale, Labrecque. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


NOUVEAU, RANG CARON
1398 ROUTE 169. Maison impeccable, 5 chambres, grand terrain avec vue sur le lac. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


4 LOGEMENTS
2952 AVE DU PONT NORD, briques, 4 1/2. Pas cher ! Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.


IDÉAL POUR 1RE MAISON, 69 000 $
1850 MELANÇON, bungalow, 29 X 33, 3 chambres, grand terrain avec vue sur la rivière. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


PRÈS DE LA BAIE MOÏSE
MAISON 2 ÉTAGES, 4 côtés briques avec garage. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


BORD DE L'EAU
901 CHEMIN # 13. Magnifique propriété, bord du Lac St-Jean, construction haut de gamme. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


MAISON DE CAMPAGNE
3530 MELANÇON avec terrain 350 X 260 pieds, 5 chambres, chauffage au bois. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


LAC DES COMMISSAIRES, CONST. 2001
66 CHEMIN DE L'OASIS, chalet 24 X 38 avec verrière 4 saisons. A voir ! Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.

342, 3IÈME RUE, ST-NAZAIRE.
Magnifique propriété, garage, foyer, spa et encore plus !
Richard Côté
668-6587
487-0277 cell.


2 LOGEMENTS, centre-ville, moins de 60 000 $. André Tremblay, 668-8156, 480-0021 cell.


NOUVEAU!
236, 12IÈME AVENUE, DESBIENS, 4 c.c., abri d'auto, près de la piste cyclable et des parcs. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


PRÈS DE L'EAU
11 RANG 2, CH. # 793, 3 c.c., beau terrain (pêche) tranquilité. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


RUE BÉGIN PRÈS DU CÉGEP, 3 logements, dont un 4 1/2 pièces pour propriétaire occupant. Entièrement rénové. André Tremblay, 668-8156, 480-0021 cell.


491 DE LA LOIRE. Garage annexé, piscine. Super ! Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.


3 LOGEMENTS, 334 ST-JUDE. Propriétaire occupant (4 1/2). Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.


NOUVEAU
91-97 DU PONT NORD, 2 X 4.5 pcs. Résidentiel/commercial. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


DOMAINE
46, ROUTE 169, HÉBERTVILLE. Véritable petit coin de paradis, terrain +/- 5.2 acres, Maison 4 faces briques plus garage. A voir ! Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


MOINS DE 40 000 $
931 RUE THIBEAULT, 2 c.c., plancher flottant. Faites vite ! Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


NOUVEAU MANDAT
CENTRE-VILLE, 4 faces briques, garage, plancher de bois franc, plusieurs rénovations. André Tremblay 668-8156, 480-0021 cell.


7880 CHEMIN DE LA COOPÉRATIVE.
Bord de l'eau. Super site ! Un rêve !
Richard Côté
668-6587
487-0277 cell.


190 AVE DU PONT SUD. Commercial. Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.


PARC INDUSTRIEL SUD, rue de l'Énergie. bâtisse 10,000 pi2. André Tremblay 668-8156, 480-0021 cell.


HAUT DE GAMME
735 DES ŒILLETS. 3 c.c., grand terrain, beau secteur. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


IDÉAL 1re MAISON
47 ST-PIERRE, 4 c.c., céramique, fenêtres PVC, garage, près des parcs. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


NOUVEAU, PRÈS D'ALCAN
1810 RUE MOREL, bungalow, 4 chambres, garage 22 X 26, piscine, construction. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.


6 LOGEMENTS, construction 2005. Haut de gamme ! Face à la rivière. André Tremblay, 668-8156, 480-0021 cell.


CAMPAGNE
551 RANG 3, beau grand terrain, 4 c.c., rdc refait complet. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


NOUVEAU, BORD DE L'EAU
121 CHEMIN # 1, DOMAINE DES PINS. 3 c.c., céramique, bois branc, beau grand terrain aménagé à 100%. Faites vite ! Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.


NOUVEAU MANDAT
STE-ANNE, bungalow, 4 c.c., garage, piscine, patio. André Tremblay 668-8156, 480-0021 cell.


NOUVEAU MANDAT
RÉNOVÉE AU COMPLET. RUE GOYER. Un vrai bijou ! A voir absolument ! Libre immédiatement. André Tremblay 668-8156, 480-0021 cell.


COMMERCIAL
5 DES ROSES, bâtisse 30 X 130, terrain 50 X 175, secteur sud. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.

VENDU
545 [illegible] MÉTIERS.
11 logements.
Très intéressant !
Richard Côté
668-6587
487-0277 cell.


TERRAIN 350,000 PI2 PLUS BÂTISSES Dynamitage Lac St-Jean. André Tremblay 668-8156, 480-0021 cell.


IDÉAL POUR PROPRIÉTAIRE OCCUPANT
300-304 STE-CÉCILE. Refait avec goût, garage. Intéressant ! Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.

AGENT DE GARDE


RÉAL THIVIERGE
349-2546
cell.: 487-0850


ANDRÉ TREMBLAY
668-8156
cell.: 480-0021


RICHARD CÔTÉ
668-6587
cell.: 487-0277


MARC ALLARD
343-3802
cell.: 487-0396

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, grand, bien situé, 385$/mois, libre immédiatement, près école Albert-Naud. Tél.:662-1448.

3.1/2, situé St-Nazaire, idéal personne retraitée, près des services, libre, 325$/mois. Tél.:547-2860.

4.1/2 pièces, neuf, très grand, porte patio, libre immédiatement. 400$/mois. 194, rang Scott, St-Gédéon. Tél.:698-0666.

4.1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, Naudville, libre immédiatement. Tél.:662-3454.

4.1/2 pièces, quartier St-Georges, 355$/mois. 5.1/2 pièces, près Métro Delisle, 400$/mois, 4.1/2 boul. Dequen, 360$/mois. Non chauffés, non éclairés, libres immédiatement. Téléavertisseur: 669-5901.

4.1/2 pièces, St-Bruno, libre immédiatement, plancher flottant, 325$/mois. Tél.:720-0915 après 17h00 Pierre.

4.1/2 pièces, très grand (30'x32'), rez-de-chaussée, 100, Notre Dame, remise extérieure, déneigement, libre immédiatement. Tél.:668-4991, 480-4716.

5.1/2 pièces, 1262, Côte Bel-Air, eau chaude fournie, repeint, remise, 425$/mois, libre immédiatement. Tél.668-5960.

5.1/2 pièces, grand, 2e étage, rénové, quartier Delisle, cour et stationnement privés, chauffé, éclairé, 515$/mois négociable. Libre 1er août. Tél.:514-889-0779 Linda.

5.1/2 pièces, grand, haut de maison, près Rona, non chauffé, non éclairé, libre 1er août, 500$/mois. Tél.:668-6572.

5.1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, remises intérieur/extérieure, 3e étage, libre immédiatement, 410$/mois. Tél.:668-4415.

5.1/2 pièces, non chauffé, secteur St-Coeur de Marie, 380$/mois, libre immédiatement. Tél.:347-5214.

5.1/2 pièces, situé avenue du Pont, près du Carrefour, Naudville, haut de maison, rénové automne 2005. Tél.:662-3334.

5.1/2 pièces, situé face à la rivière, boul. des Cascades, libre immédiatement, 460$/mois. Tél.:668-7436, 487-6535, 662-1470.

5.1/2 pièces, sous-louer, bois flottant, céramique, libre 1er août, 445$/mois, 3e étage. Tél.:662-3070.

6.1/2 pièces, sous-sol, chauffé, éclairé, 4.1/2 semi-meublé, chauffé, éclairé, 4.1/2 non chauffé, non éclairé. Tél.:662-3022.

ST-BRUNO: 4.1/2 pièces, non meublé, non chauffé, libre 1er août. Tél.:343-3333.

4.1/2 pièces, demi sous-sol, libre 1er août, rue Principale, Lamarche (N-D.D.R), tranquille, centre-village. Tél.:662-5307, 669-4217 Martial Maltais.

MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS USAGÉS
VENTE ET ACHAT
Mario Gauthier, propriétaire
Meubles MG
Tél.: 349-5055
Cell.: 668-9537
Messagerie: danduch@cgocable.ca
1670, route 169
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix G8G 1B1
0145/ 1052012

240 Chambres à louer

605, St-Jude, spécial, 3 chambres. Personne sérieuse seulement. Tél.:662-4051, 668-0391, 669-1761 téléavertisseur.

Alma, entrée indépendante, cuisinette, salon, câble, télévision, téléphone, près services, préférence non fumeur. Tél.:662-3233, 480-8919.

Chambre, câble, service buanderie, 420, Francoeur, plancher flottant, près du Carrefour, air climatisé, libre immédiatement.Tél.:480-0491, 345-8684.

Chambre, 5.1/2 (partager), meublée, laveuse, sécheuse, réfrigérateur personnel, rez-de-chaussée, étudiant. Aubaine divan-lit, mobilier salon. Tél.:668-8859.

Chambre et pension, logé, nourri, câble fourni, 600$/mois. Tél.:668-8776 demandez Manon.

Chambre, grande, cuisine, salon, buanderie, téléphone, grand stationnement, 40 et 50$/semaine. Tél.:668-0447.

Chambre meublée, entrée indépendante, toute équipée, 260$/mois, libre immédiatement, non fumeur. Tél.:668-5142.

Chambre, salon, cuisine communs, télévision coupole, située près école et centre-ville, 55$/semaine. Tél.:662-3871, 487-1916, 668-5566.

Face Cégep d'Alma, Auger/Labrecque, dans maison luxueuse, 2 salles de bain, Super écran, service buanderie, téléphone, entrée indépendante, 50$ à 60$/semaine. Bienvenue aux touristes! Tél.:480-2896. mikeair77@hotmail.com

Motel d'la Rivière, 2150 rue St-Dominique, Roberval. Chambres à louer à partir de 45$/jour, 125 semaines 325$/mois, route secondaire, endroit tranquille, avec rivière, baignade, pêche, foyer extérieur, pique-nique. Tél.:418-275-3105

260 Chalets à louer

Ste-Monique, chauffé, éclairé, bord de l'eau, 3 chambres, 350$/semaine, libre immédiatement, ou à vendre. Tél.:668-4244, 480-4520.

260 Chalets à louer

CAMPING TCHITOGAMA
Location de chalet en bois rond, terrain de camping 3 services, tente et roulotte, camping sauvage. Site exceptionnel, idéal, kayak, bateau, pêche, VTT,etc. Tél.:481-2222.

Chalet à louer, secteur Colonie Notre-Dame à la semaine. Aussi terrain pour tente-roulotte. Tél.:669-1255.

Chalet situé chemin du Pic, 15'x15', 2 étages, bord de l'eau, très bien installé, libre immédiatement, pas d'animaux. Tél.:662-5222, 550-1979 heure du souper.

Chalets à louer à la semaine ou au mois, Dam-en-Terre, St-Gédéon, l'anse de Roberval, tous sur le bord du lac St-Jean, Lac-à-la-Croix. Rosette Godin. Tél.:349-3724, 662-0670.

280 Entrepôts à louer

Locaux à louer pour remisage de tous genres: ménage, etc...Service réception colis. Tél.:668-8784 (jour)

285 Garages/stationnements à louer

Garage à louer, 50x100x16, 3 portes 16x14, sur la route 170, secteur St-Bruno. Tél.:343-3354.

307 Appareils électroménagers

Cuisinière, laveuse, sécheuse, 2 ans d'usage, prix à discuter. Tél.:480-3882.

Cuisinière, réfrigérateur, Kenmoore, blanc, 400$. Mini-laveuse, Inglis, 300$. Tél.:668-9164, 487-1170.

Fermeture de maison, cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, le tout 250$. Tél.:668-5461, 487-0363.

310 Divers à vendre

Chauffe-piscine au bois. L.S. Bilodeau augmentant de 10 à 15 degrés par jour. Nouveau modèle, 80% moins de fumée, 250 000 BTU. Lot d'équipement d'érablière neuf et usagé. www.Lsbilodeau.com sans frais: 1-888-557-4767.

310 Divers à vendre

Adam et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, tentes, roulottes et motorisés acceptés. Brochure gratuite. 29 juillet Party de Baby Doll, 30 juillet Party de Spagetti, 5 août Party de lingerie érotique. Tél.:819-336-4320.

Aubaine **Armoires de cuisine,** mélamine comprenant plusieurs rails, beaucoup de rangement, îlot central, acheté il y a 8 ans. A voir! Tél.:487-2889.

Compresseur à air, moteur 5 forces, avec gros réservoir. Presse hydraulique moteur 3 forces. Laveuse à pression 3000 livres, état neuf. Tél.:343-2940.

Couvercles pour spa. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

Cuisinière et réfrigérateur, 450$. Ensemble matelas sommier 54", 150$. Ensemble matelas sommier 39", 100$. Laveuse, sécheuse, 375$. Ensemble matelas sommier 60", 175$. Base de lit mélamine, neuve, 100$. Mobilier de cuisine, blanc, 6 chaises, 275$. Causeuse Elran, 300$. Mobilier de salon Jaymar inclinable, 650$. Mobilier de chambre 6 morceaux en Orme état neuf 2000$. Tél.:349-5055, 668-9537.

En vente chez Sexatout. Films 3xxx à partir de 6.95$. Livraison rapide et discrète. Demandez votre catalogue gratuit au 1-800-798-9902. Consultez le site www.sexatout.com Pour voir les spéciaux.

ÊTES-VOUS DÉBRANCHÉ? REBRANCHEZ VOTRE TELEPHONE! Spécial Québec Téléconnect. Activation GRATUITE! Service $49.95 par mois! Aucun branchement refusé. Interurbain gratuit avec activation. Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

Fosse septique usagée, 500 gallons, fibre de verre, 350$. Tél.:720-8187.

Ménage complet en lot ou séparément Tél.:662-7935.

310 Divers à vendre

Laveuse, sécheuse, 7 ans d'usage, 400$. Meuble audio-vidéo-bibliothèque, 100$. Cuisinière beige, 100$. Tél.:662-5554, 668-7562.

Machine à bleuet roues 20", dentier 24" largeur, excellente qualité, 350$. Dentier neuf, jamais utilisé, 24" large, 100$. Tél.:662-6309.

Mobilier de cuisine mélamine, 4 chaises, table pour micro-ondes, 100$ le tout, état neuf. Scie d'établie 10", Durex Industriel, 2hp, 4800 RPM, base de scie, 150$. Tél.:480-1836.

Quatre selles Western 1 neuve, 1 de parade noire garniture argent, toutes ou séparément. Tél.:662-1450

Remise 12'x16', entièrement isolée, boîte électrique, 4 prises de courant, cheminée 1200, toit habitable, 3000$. Tél.:662-5416.

Scierie mobile à partir de 3495$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. www.norwoodindustries.com. Information gratuite: 1-800-408-9995, ext:400-QN

Table de billard en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po. Coût 4800$, vendu 2300$. Livraison Possible inc. :418-683-2436.

Table de billard à partir de 1395$. 40 modèles, soccers, shuffleboards, tables de jeux, jetons de poker, etc. Le plus grand manufacturier au Canada: www.canadabillard.com (450)963-5060

Tôles galvanisées et couleur, à partir 59$/toise. Flotteurs pour quai, porte d'acier 60$, porte garage. Noel Bouchard. Tél.:346-5644

TOUJOURS OUVERT!!! Antiquités Marché aux Puces. Jeudi au dimanche, 9h00 à 17h00, 171, St-Joseph, Alma. Tél.:480-1317, 668-8978.

Cuisinière 125$, sécheuse 150$, mobilier de cuisine 125$, air climatisé 150$, balayeuse 50$, lave-tapis 100$. Tél.:662-2123.

320 Animaux

Chiots croisés Labrador âgés de 7 semaines, 50$. Framboise à vendre, ou venez les cueillir vous même-Tél.:668-3497, 668-2757.

Garderie d'animaux AMIMAX Grand enclos intérieur, parcs de jeu extérieur, air, climatisé, tonte, toilettage. Tél.:668-4917.

LOCATION CHEVAUX Randonnée équestre 10$/heure Egalement cours, pension, vente, dressage. Sur place service de forgeron. Tél.:669-3427.

Magnifique Canadien Hongre de 5 ans, Baie brun, débourré à la selle et attelage, Tél.:669-1002.

365 Bois de foyer

Bois vert et bois de (shed) 16", bouleau fendu, livré. Tél.:343-2569 (Nadine).

385 Piscines

Vente fin de saison, modèle, 12', 15', 18', 21', 24', ovale 15', 24', délai d'installation 48h. Thermopompe et chauffe-eau, Piscine Escompte Plus. Tél.:662-4070.

390 Ventes de garage

Vente de garage, 1260, Côte Bel-air, 22-23, 29 et 30 juillet.

392 Marché aux puces

Marché Econo-Puces/lave-auto, 267, Principale, St-Nazaire. Antiquités, articles divers, débarras grand ménage, achetons en lot. Tél.:668-4419.

403 Garderies

Service de garde subventionné 7$, place disponible (poupon) présentement, secteur St-Jude près écoles et hôpital. Tél.:662-8110.

410 Coiffure/beauté/esthétique

1 tatouage, maquillage permanent, body percing, Johanne Gagnon (Jojo) pour un service professionnel. Tél.:487-2891, 668-6123.

424 Astrologie/occultisme

40 ans d'expérience, Justine, Claudette et Francine, nous sommes clairvoyantes, tarotlogues et numérologues depuis le début des années 60, nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrences. Nos 40 ans de pratique feront en sorte que vous serez guidés avec précision vers le bonheur assuré. Découvrez la vérité sur votre avenir concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance, les voyages. Cet appel pourra changer votre vie. 3.79$/min, 7 jours 24 h (temps gratuit) 1-900-451-5276.

Esméralda, médium intuitive, 92% de réussite. Etoile d'or 2005. Tél.:1-900-930-6677 (2,90$/min).

Johanna, médium et astrologue, 20 ans d'expérience, dates précises. Tél.:1-900-548-8877 (2.90$/min)

Manon, médium confirmée, aide spirituelle, conseil, voyance précise et sincère. Tél.:1-900-930-5566 (2.90$/min)

424 Astrologie/occultisme

Jo-Soleil, voyante 15 ans d'expérience. Composez 1-900-451-8883, 24/24, 7/7 jrs, 18+ à 3.99$/minute. Info horaire voyante en ligne: 514-724-6904. Vous trouverez des réponses à vos questions et des solutions rapides Site web: www.josoleil.com Blocs de temps avec Visa-Mastercard à 2.75$ + taxes au 514-997-5716 Nous engageons. Consultation ou info 514-869-8435.

La clinique d'Esotérisme et Mme Minou. Tel que vu à la télé. 1-900-561-1212, à 4,89$/minutes. Pour paiement par Visa/Mastercard, composez le 514-768-2000 ou le 1-800-799-6395, à 2,59$/minutes (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faire le(#) Astro (27876) à 3.79$/min www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expérience au 1-900-830-6767 à 2,85$/minutes (+taxes).

L'ère du verseau. Composez le 1-900-451-6675 et avec un appel complet, vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Des vrais spécialistes de la voyance. Des réponses à vos questions d'amour, d'argent et plus! Aussi en Espagnol! Osiris el tarot egipcio! Composez le 1-900-451-4878 et pour un appel complet, 5 minutes gratuites! 3.79$/min. 18 ans et plus!

Télé-Voyance. Tel que vu à la télé. Pour des réponses rapides et précises. Spécial Visa/Mastercard 2,99$/min au 1-866-869-2623 ou au 1-900-561-3000 à 4.99$/min (+taxes). Utilisateurs de Bell Mobilité faire le (#) voyance (869--3623) à 3.99$3min www.tvvoyance.com

436 Informatique

A acheter, vendre, configurer et réparer, service régional à domicile. Informatique Girard enr. Tél.:662-7506.

446 Peinture/décoration

Travaux de peinture extérieur intérieur, résidentiel et commercial. 20 ans d'expérience. (R.B.Q. 8318-9266-17). Tél.:669-8685.

464 Réparations diverses

Retouche sur automobiles ou camions (peinture, rouille), à très bas prix. Tél.:662-7437, 487-3601.

482 Offres de services

A bon prix, armoire de cuisine et salle de bain, estimation gratuite. Tél.:719-5886, 662-5886.

JOHNNY MUSIQUE Soirée de tous genres avec animation. Spécialités: mariages, partys, soirées, rétro. Tél.:668-6410, 669-2104.

TELEPHONE DÉBRANCHÉ. Reconnectez votre téléphone avec TEMBO TELECOM! Service mensuel abordable, boîte vocale gratuite! Aucun dépôt ni enquête de crédit. Interurbains 3.3 cents/minute . 1-877-468-3626 www.tembo.ca

ROYAL LEPAGE
SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN
Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de Royal LePage

«PARCE QUE LE CLIENT EST ROI... UN SERVICE ROYAL»
Membre de la Chambre immobilière du Saguenay–Lac-Saint-Jean
ALMA 668-3587 • Bureau, 2e étage, Plaza II 540, Sacré-Coeur Ouest, bureau 8
1109/ 1003128

COMMERCIAL
Inf.: Gaétan Simard, 668-0755 et Lionel Bouchard, 347-5052

RESTAURANT CENTRE-VILLE, SPÉCIALITÉ EN OPÉRATION DEPUIS 32 ANS.

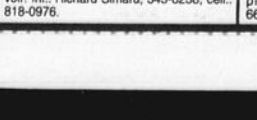

4511, DU PONT NORD, ALMA: Bâtisse commerciale, terrain 21 743 pi2, bâtisse 4447 pi2 en parfaite condition, libre immédiatement. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755, Lionel Bouchard, 347-5052

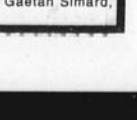
640, PRICE O., ALMA : Bâtisse commerciale et résidentielle, revenu brut de 41 600 $ annuel. Prix de vente 129 000 $. **Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052 et Gaétan Simard, 668-0755**



375, DESMEULES, ALMA: Résidence de 1 3/4 étage, 26'x34', 4 c.c., plancher en bouleau, à voir! Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.

AGENT DE GARDE
Lionel Bouchard agent affilié 347-5052 Cellulaire: 818-1956 *30 ans d'expérience*



1230, RUE LAPORTE, ALMA: Maison 28'x40', abri d'auto, pas de voisin arrière, terrain 78x100. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

Gaétan Simard agent immobilier agréé 668-0755 Cellulaire: 720-0024 *30 ans d'expérience*


NOUVEAU!
SALON DE COIFFURE:
De 30 ans avec très bonne rentabilité. Information au bureau seulement.
Inf.: Gaétan Simard, 668-0755 et Lionel Bouchard, 347-5052

70, AV. EYMARD, ALMA: 4 logements, en parfaite condition, 2 x 2 1/2, 1 x 3 1/2 et 4 1/2 du propriétaire. Recouvrement plancher de bois et céramique, revenu 16 900 $ annuel. Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052 et Gaétan Simard, 668-0755

425, TURGEON, HÉBERTVILLE: Maison 2 étages avec grand terrain 18 800 pi car., remise, occupation rapide. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

Richard Simard agent affilié 345-8238 cell.: 818-0976 *10 ans d'expérience*

88, TACHÉ, ALMA:
6 logements avec très bonne rentabilité.
Inf.: Gaétan Simard, 668-0755, Lionel Bouchard, 347-5052

PROMETTEUR !
- 2 lots au bord du Péribonka.
- 37 terrains au bord de l'eau, 19 non riverins.
- Plantation de 12 ans de conifères.
Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.

49, PLAGE WILSON: Saint-Henri-de-Taillon, chalet habitable 3 saisons, sur pilotis, terrain 7578pi2, meublé, à voir! Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.

324, RANG 5 O., CH. 3, L'ASCENSION: Magnifique propriété de 7 ans, construction polycrète (styrofoam-ciment), garage double, terrain 104 800pi2, un vrai domaine. Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.

RANG ST-MICHEL, ALMA : Belle résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c. avec vue magnifique sur l'eau, quai. À voir! Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.

2 LOGEMENTS : 320, boul. St-Jude, 1 x 5 1/2 pièces, 1 grand 3 1/2 pièces, remise, terrain 45x85. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

835, NORMANDIN, AL MA : Maison 28x36, abri d'auto, briques, plancher prélart, stratifié, toiture bardeaux refaite, terrain 60x100, pas de voisin arrière. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

5431, DU PONT N., ALMA (St-Coeur-de-Marie) Propriété qui a eu beaucoup de réparations, fenêtres et portes, armoires, plancher de bois franc, terrain 17 000 pi2, 5 chambres. À voir! Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956

2765, 2e RUE, L'ASCENSION: 2 logements rénovés avec terrain 50'x150', garage. Possibilité occupation pour l'acheteur au rez-de-chaussée. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

301, RANG 5, L'ASCENSION: Maison entièrement transformée, verrière, mezzanine, plancher de bois, céramique, 2000 pi car., terrain 20 000 pi car., au bord du lac Bleu. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

210, RANG 5, CH. 2 L'ASCENSION: Maison mobile en très bonne condition, terrain 24000 pi2 avec belle vue sur le lac. Intéressant, coin villégiature. À voir! Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.

100, DES BOULEAUX, SAINTE-MONIQUE: Magnifique propriété à 5 minutes du centre du village, lac de pêche, spa intérieur, armoires et plancher en frêne, garage 32x32, 2 étages, terrain 32 000 pi car. Une visite s'impose! **Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.**

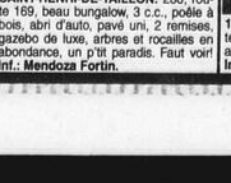
160, BELLEVUE, ALMA : Belle résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c., bois franc, foyer, terrain de 18 500 pi car. sans voisin arrière, à voir! Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.

915, NORMANDIN, ALMA: Maison brique 25'x42' avec abri d'auto, terrain 62'x100', 6 c.c., plancher de bois flottant, remise, terrain aménagé avec plan d'eau. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755

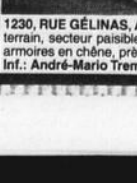
immeubles DALMOBEC inc. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
• Alma • Roberval • St-Félicien
www.dalmobec.ca
1009/ 1010643


MENDOZA FORTIN 668-5960 Cell.: 487-3046


ANDRÉ-MARIO TREMBLAY 668-8818 Cell.: 487-1221



ALMA, 405 À 421, SACRÉ-COEUR O.: 3 locaux comm. + 2 x 4' dans 2 bâtiments, occupation complète avec baux, stationement privé, très rentable. **Inf.: André-Mario Tremblay.**


LUCIE GODERRE 668-8818 Cell.: 487-1225

L'ASCENSION: Chalet 3 saisons, solage de béton, sortie ext. s.soi, 2 c.c., poêle à bois, toit cathédrale, grand terrain. **Inf.: Mendoza Fortin.**

ALMA, CH. DU FOUR-A-CHAUX: Maison de style suisse, 50x50, foyer biss, 4 c.c., plancher de bois, vue sur le lac Saint-Jean, piscine, droit passage pour aller au lac Saint-Jean, faites vite! **Inf.: Mendoza Fortin.**

ALMA (DELISLE), 2752, AV. DU PONT NORD: 3 logements, idéal pour propriétaire occupant, beau grand 5 1/2 pièces, à l'arrière, grande porte de garage pour camion avec entrepôt ou usine de fabrication, plusieurs possibilités. À voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

261, RANG LAC-VERT: Résidence et garage, const. 2004, à proximité de la pente de ski, sentier motoneige et VTT, superbe boisé arrière. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

ALMA, 240, BOULANGER: Bungalow ayant eu plusieurs réno (toiture, revêtement ext., fenestration, armoires, s. de bain, garage neuf, patio, etc. À voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

LAC-DES-COMMISSAIRES: Chalet-maison, 3 saisons, 3 c.c., s.sol avec s. ext., foyer 2 faces, garage à chaloupe avec patio, chemin ouvert à l'année. **Inf.: Mendoza Fortin.**

SAINT-NAZAIRE: Magnifique cottage, 5 c.c., plancher de bois, s.ext. s.sol, piscine, grand terrain clôturé et paysager, garage isolé, remise, patio. À voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

- **DAM-EN-TERRE**, terrain boisé 3713 m car., 8e Avenue.
- **ALMA**, bloc 6 logements, remises, rénové.

Inf: Mendoza Fortin.

SAINT-HENRI-DE-TAILLON: 288, route 169, beau bungalow, 3 c.c., poêle à bois, abri d'auto, pavé uni, 2 remises, gazebo de luxe, arbres et rocailles en abondance, un p'tit paradis. Faut voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

1230, RUE GÉLINAS, ALMA: Grand terrain, secteur paisible, abri d'auto, armoires en chêne, près de l'hôpital. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

ne vous laissez pas influencer...
choisissez votre carrossier, c'est votre droit
PEINTURE DÉBOSSELAGE MICHEL ANGERS
Réparation de voitures accidentées

G-AIMÉ FORTIN Copropriétaire Rés.: 481-1362

Auto PLACE

FRANCE LAFORGE Copropriétaire Rés.: 662-4904

811, av. Tanguay (parc industriel), Alma
662-2480 Garage Michel Angers
1851/ 1295594

510 Agence de rencontres avec permis

QUEBEC EN DIRECT vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec. Téléphonez: 1-900-561-2020 Seulement 1.99$/min Entendre annonce gratuite :1-800-711-2525, 24/24 Visa, Mastercard, Amex.

www.lereseaurencontre.com inscription gratuite, concours. Devenez membre gratuitement au 514-761-5252. Bloc de temps pour 25$ au 1-900-643-1111. Messagerie texte envoyer RRF dans un nouveau message au 66 000 Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2,45$/min. pour 10 minutes. Achat par carte de crédit faites le 1-800-561-3999.

605 Emplois divers

$$$ ATTENTION CHOCOLAT$$$ Vends des tablettes de chocolat et nouveaux produits et fais beaucoup de $$$. Gérants d'équipe demandés, levées de fonds disponible. Appelle maintenant 1-800-561-2395.

Cueilleurs de bleuets travaillant à la patte d'ours et peigne, bien rénumérés. Achèterais bleuets frais Tél.:(418)374-2663, 669-9644 après 17h

Cueilleurs de bleuets propres, bien rénumérés. Tél.:(418)374-2663, 669-9644 après 17h.

Distributeur avec camion ou mini-van pour secteur, rang Melançon, Scott et Alma. Tél.:542-9038.

635 Coiffure/beauté/esthétique

Escompte-Coiffe recherche coiffeurs(euses), permanent, temps plein, clientèle fournie, salaire avantageux, prime au rendement. Tél.:662-9959 (Mélanie).

705 Cours

Devenez un auteur à succès avec notre cours d'écriture par correspondance. Publier vos travaux et apprenez à percer le marché de l'écriture.. Brochure gratuite! 1-800-267-1543. www.qualityofcouse.com/français.

Ici commence votre avenir! Grâce au Collège CDI, donnez un nouveau souffle à votre carrière et obtenez votre diplôme en quelques mois! Administration, technologie, santé. CDI possède des campus aux quatre coins du Canada. De nouvelles classes débutent régulièrement! N'attendez plus, composez le 1-800-571-6701.

840 Perdu/trouvé

Perdu Perdu Perdu



Perdu Petit chien brun-beige, dimanche soir quartier St-Jude, Alma. Pour nous rejoindre. Tél.:668-6778, 668-1682.

845 Prières/remerciements

Remerciements à la Vierge Marie pour faveurs obtenues avec promesse de publier. Signé:M.J.H.

915 Véhicules de loisir

ACHAT DE VTT, 4 roues 1985 à 2005, 2x4, 4x4 et sport. Payons les meilleurs prix comptant, nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin. 819-364-2578. Achat, vente, échange.

920 Bateaux/moteurs



Bateau maison 50'X14' tout équipé. Possède 6 roues de camion, 2 réfrigérateurs, salle de bain, cuisine, poste de pilotage, chauffage central, 3 lits doubles, moteur Mercruiser 300 po.cu. situé à Larouche, baie Cascouia (lac Kénogami) 40000$ négociable. Tél.:344-1651 Michel.

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé

Tente-roulotte Bonair Lextra 1980, 8 places, chauffage électrique et propane, réfrigérateur 12 volts, électrique et propane, auvent télescopique, freins hydrauliques, 2500$. Tél.:668-0921.

Fifthwheels. Prowler Régal, 2005, 29 pieds. 2 chambres Tél.:344-4495 480-7439.

Réparation de VR RB Service Mobile, problème d'infiltration d'eau, réparation en générale, modification intérieure. Tél.:719-5886 cell. 662-5886 rés.

930 Remorques

Remorque à bascule, intérieur 4'x8', roues 14" plus roue secours, système d'appui, 500$. Tél.:668-2478.

935 Motoneiges

Désire acheter motoneige Toundra 2006. Tél.:276-2561.

940 Tracteurs/machinerie agricole

Urgent besoin. Achetons: pépines, bulldozers, skiders, trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. Payons bon prix comptant. Tél.:819-353-1777.

980 Camions/camionnettes à vendre

Ford Ranger 1994, 1200$, cabine régulière, excellente mécanique. Tél.;347-2492.

Ford Ranger King Cab 2002, 4x4, excellente condition. Ford Ranger 1988 2x4. Eclipse GS Mitsubishi 2003. Tél.:668-3584.

Jimmy, 4x4 1992, moteur 4.3, air climatisé, pneus neufs. très propre. A voir. 3500$. Tél.:347-2948.

985 Autos à vendre

Mazda Protégé 2001, manuelle, 152000 km, 6500$. Cavalier 1999, 4 portes, manuelle, 97000 km, 4200$ négociable. Tél.:662-2760, (418)561-0541.

Dodge Caravan 1994, moteur 127000 km, démarreur à distance, 1200$ négociable. tél.:662-7855.

Cavalier 1998, 2 portes, automatique, 2800$. Intrepid 1995, 1800$ négociable. Tél.:668-2662 après 18h.

Achat, auto, moto, VTT, défectueux ou non. Tél.:668-1882.

Dodge Néon 1996, blanche, 155000 km, 4 portes, bonne condition, 2500$ négociable. Tél.:349-8300.

Fourgonnette Windstar 1995, en bonne condition, A/C, vitres électriques, 155000 km, 3500$ négociable. Tél.:668-2338.

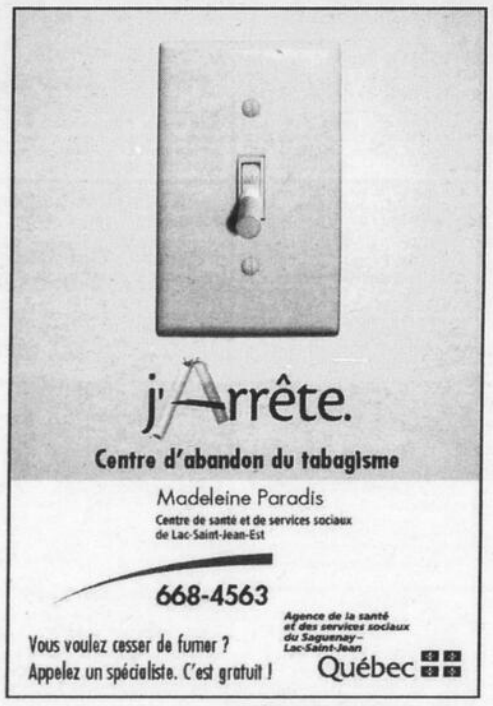
Hyundai Accent 1998, 115000 km, très propre, 8 pneus neufs, 3500$. A voir!. Tél.:480-3722, 662-1377.

Jetta 1.8 T, 2000, gaz, mags 17", équipement complet. Tél.:818-0198, 547-7072.

Plymouth Voyageur 1993, 3.3 litres, avec démarreur. Tél.:662-8100.

PT Cruiser 2003, automatique, 18000 km, très bonne condition, 15000$. Tél.:668-5649.

Toutes les pièces d'auto neuves et usagées pour auto et camion, de 20% à 70% d'économie. Meilleurs prix garanti. Livraison lendemain gratuite partout au Québec. Ex: 2 disques et 4 plaquettes seulement 70$ SANS FRAIS 1-877-999-0080 www.supraz2000.com Visa/Mc ou C.O.D.











POUR VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ RAPIDEMENT ET EN OBTENIR UN « BON PRIX »
COMMUNIQUEZ AVEC L'AGENT DE LA CAPITALE QUI ATTIRE BEAUCOUP D'ACHETEURS CAR NOUS ANNONÇONS SUR 2 SITES NTERNET SOIT
lacapitalevendu.com et micasa.ca

668-4578

LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

200, AVENUE DU PONT SUD, ALMA

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ, FRANCHISÉ AUTONOME ET INDÉPENDANT DE RÉSEAU IMMOBILIER LA CAPITALE.

La Capitale — La Capitale vendu .com

AGENT DE GARDE



0109* 1013568

Catherine Jean
480-1450
Cellulaire: 662-4476



TRANSFERT. Secteur recherché « 755, Jourdan, Alma » Propriété très bien entretenue. Toit cathédral, bien éclairée et vaste. Terrain ans voisin arrière. Micheline Guérin, 668-6755.



ALMA, 2915, MELANCON, résidence, style canadien, terrain 44,959 p.c. , combustion lente, piscine hors-terre, très intime, libre rapidement. Lillanne Gingras, 480-0970



SAINT-LUDGER-DE-MILOT: «Endroit de rêve», pour amants de la nature, chalet habitable à l'année avec garage détaché situé sur un terrain de 32 754 pi car. À qui la chance? Inf.: Josée Duchesne, 487-6757, Réjean Villeneuve, 662-0265.



COUP DE COEUR! Magnifique propriété avec vue panoramique sur le lac Vert, randonnée, ski, vélo. 4 roues, à 20 min. des grands centres. Véritable paradis. À voir avec Chantale Tremblay, 668-9551



PROPRIÉTÉ RÉNOVÉE dans son ensemble, très chaleureuse. Pas de voisins arrière. Haie de cèdre. Terrain clôturé. Terrain bien paysagé. Raymond Savard, 662-4724. Micheline Guérin, 668-6755.



MÉTABETCHOUAN, centre-ville, 6.5 pièces + 5.5 pièces très propre. Langis Gauthier, 487-1144.

TERRAIN COMMERCIAL

Dernier grand terrain : Alma, entrée sud, Av. du Pont, 199,000 P.c., 299,500$. Cause de la vente : Retraite. **Martial Ouellet, 669-9384.**



VOUS RÊVEZ DE PROJETS avec un grand terrain de 150 X 150 et garage de 24 x 30 avec bungalow de brique 30 x 42. Situé à l'entrée d'Alma. Appelez-moi pour plus de détails. Micheline Guérin, 668-6755.



SITUÉ À STE-MONIQUE, découvrez cette charmante propriété très bien divisée, plancher de bois, 4 chambres, possibilité de 5. Sous-sol fini avec poêle à bois, très intéressante. À voir ! Chantale Tremblay 668-9551



IDÉAL COMME PREMIÈRE MAISON: Très joli bungalow 24x42, R.D.C. redécoré à neuf en 2002, 4 chambres. À voir au 1375, rue Ouellet Sud, Alma! Micheline Guérin, 668-6755.



TRÈS GRANDE PROPRIÉTÉ de 1 700 p.c.;refait en majeure partie. Possibilité de 11 chambres dont 5 chambres au R.c. Intérieur chaleureux. Idéal pour résidence d'accueil, location de chambre ou grande famille. Raymond Savard, 662-4724



BUNGALOW EN BRIQUE avec abri d'auto, 3 ch au r.d.c., terrain sans voisin arrière 50 x 150, idéal comme 1er maison, 292, Sacré Cœur Est, 79,500$. Micheline Guérin, 668-6755.



2 LOGEMENTS SITUÉS À ST-NAZAIRE , très propre, rénové. Idéal pour propriétaire occupant. Chantale Tremblay, 668-9551.

MAISON SUR DALLE DE BÉTON

Quartier tranquille, aucun voisin arrière, grand terrain. **Catherine Jean, 662-4476**



Langis Gauthier
345-8375
Cellulaire: 487-1144



STE-MONIQUE Immeuble de qualité abritant (un restaurant et un bar) bien aménagé, ambiance chaleureuse, accessible aux motoneiges et aux V.T.T. A voir absolument : Josée Duchesne au 487-6757-Raymond Savard 662-4724.



ST-GÉDÉON : Très grande résidence pouvant servir à d'autres fins, terrain de 128 x 160, à voir ! au 619, Pont, St-Gédéon. Micheline Guérin, 668-6755.



MAISON DE QUALITÉ, quartier recherché, piscine creusée, verrière, terrain intime et paysagé. Raymond Savard, 662-4724.



PLAGE WILSON : vue imprenable du Lac St-Jean, plage de rêve, A qui la chance, de plus construction de belle qualité sur 2 étages. A voir! Au 64, 15e Avenue, Plage Wilson. Micheline Guérin, 668-6755.



LAMARCHE. Situé au Lac Tchitogama pour amants de la nature, chalet chasse et pêche, accessible à l'année. À voir absolument ! Josée Duchesne, 487-6757.



BUNGALOW AVEC 5 CHAMBRES, planchers de bois, spacieux, plusieurs rénovations. Elle n'attend que vous. Chantale Tremblay, 668-9551.

4 LOGEMENTS (122 À 128, DE LA FABRIQUE) STE-MONIQUE.

92,000$. Faites-vite ! **Chantale Tremblay, 668-9551**



Réjean Villeneuve
668-2976
Cellulaire: 662-0265



4 LOGEMENTS DE 5,5 PCES, ST-NAZAIRE Dans le cœur du village de St-Nazaire, 4 logements loués. Très propre. Chantale Tremblay, 668-9551



TRANSFERT. Nouveau sur le marché. Propriété de très belle qualité. Très grande salle à manger, cuisine et salle de bain rénovés. Foyer, terrain de 125 x 100. Piscine creusée. Tout près de l'hopital. A voir au 1320, Auger Ouest. Micheline Guérin, 668-6755.



DÉPANNEUR avec station de service et local commercial situé sur l'autoroute 170, clientèle établie. Entièrement rénové. Financemenet intéressant. INF.: Lilianne Gingras, 480-0970



VÉRITABLE DOMAINE plus de 130,000 p.c. de terrain aménagé avec terrasse, piscine, garage double, sans voisin arrière. Propriété de genre différent. A découvrir ! à l'intérieur. Un véritable havre de paix ! Chantale Tremblay, 668-9551.



425, PRINCIPALE, SAINT-HENRI-DE-TAILLON: Très grande maison offrant beaucoup de possibilités. Peut être transformée en deux logements ou en gîte du passant. Beaucoup de rénovations ont été effectuées. À voir! Josée Duchesne, 487-6757.



SITUÉ À NAUDVILLE, découvrez cette maison 2 étages ayant reçu beaucoup de travaux, faut voir l'intérieur, de toute beauté, possibilité d'un 2 logements. À découvrir avec Chantale Tremblay, 668-9551.



MAISON DE CAMPAGNE: Pour amant de la nature, style canadien avec garage, ayant eu plusieurs rénovations au fil des ans, terrain de 160 000 pi car. bien aménagé. Chantale Tremblay, 668-9551.



Chantale Tremblay
668-9551



LOGEMENTS DE 5.5 PIÈCES, IMPECCABLE ! Const. 1988. Près du centre ville et tous les services. Balcon et terrain intime à l'arrière. Bien aménagé. Parc pour enfants et piste cyclable à proximité ! Chantale Tremblay, 668-9551.



ALMA: 720, RUE SAINT-SACREMENT, immeuble de 4 logements, situé à Naudville, garage, remises pour locataires. Lilianne Gingras, 480-0970.



BORD DE L'EAU. Endroit de rêve, propriété récente, grand garage, terrain de 79,000 P.C. Une visite s'impose. Raymond Savard, 662-4724.



SITE ENCHANTEUR ! Au bord de l'eau. Résidence de qualité sur 2 étages, tout brique. Décor chaleureux. Garage double. Immense terrain. Quai, plage, hangar à bateau. Pêche. Raymond Savard, 662-4724.



PROPRIÉTÉ 1 1/2 ÉTAGE, très bien entretenue. Les pièces sont grandes et bien éclairées, près de tous les services, secteur Naudville, 250, St-Sacrement O, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



ST-BRUNO. Maison de brique et pierres ayant été entièrement rénovée, terain de 49,600 p.c. Une visite vous enchantera ! Lilianne Gingras, 480-0970.



BUNGALOW, PRÈS DU CENTRE MARIO TREMBLAY, 4 chambres, très bien entretenu, Garage détaché 18 x 22. 960, Parizeau, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



Lilianne Gingras
480-0970
Téléavertisseur 669-3109



AU BORD DU LAC ST-JEAN : Plage privée en sable. Très belle propriété 2 étages, const. De qualité, const. 1999, foyer. A voir ! 927, Chemin # 13, Métabetchouan. Micheline Guérin, 668-6755.

TERRAINS

- Situé à Riverbend avec garage.
- Situé rue Simard, pour 2 ou 4 logements.

Réjean Villeneuve, 662-0265.



LE LAC ST-JEAN dans toute sa splendeur, grand terrain sur 2 étages, architecture originale, fenestration changée à 25 minutes d'Alma. Raymond Savard, 662-4724.



MILOT :
Maison avec grand garage avec mezzanine. Vue sur le Lac. Parfait pour les amants de la nature !
Catherine Jean, 662-4476.



LAC-À-LA-CROIX: Maison très propre avec super beau terrain de 15 000 pi car. «EN VILLE» bien aménagé. Langis Gauthier, 487-1144



GÎTE situé à 7 minutes d'Alma, 4 chambres avec cachet exotique, écurie pour 7 chevaux en location, animaux de basse cours, près du Club de ski de fond Dorval. Catherine Jean, 662-4476 / Martial Ouellet, 669-9384.



ALMA, 185, DORVAL. Résidence située près du Carrefour Alma possédant logement 3.5 pces. Lilianne Gingras, 480-0970.



Martial Ouellet
Téléavertisseur: 669-9384
Cellulaire: 690-9590



PRÈS DU CENTRE VILLE, 2 LOGEMENTS très bien entretenus, 630, Bergeron O, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



112, SCOTT, ALMA. Résidence possédant un très bel aménagement paysager, spa, remise. Elle vous enchantera ! Lilianne Gingras, 480-0970



IMMEUBLE DE 14 LOGEMENTS bien entretenus situé près du centre ville. Micheline Guérin, 668-6755.



QUARTIER SUPERBE, splendide résidence avec foyer, plancher de bois, garage, piscine creusée, terrain de toute beauté offrant beaucoup d'intimité avec plus de 12,000 p.c. Intérieur à découvrir. Chantale Tremblay, 668-9551.



IL NE S'EN FAIT PLUS COMME ÇA! Véritable auberge dans un site enchanteur, luxueuse propriété avec foyer de pierre, plancher de chêne, garage, 3 étages de première classe. Un coin de paradis. À votre portée! Chantale Tremblay 668-9551.



JUMELÉ, HAUT DE GAMME, construction 2004, décoration de très bon goût avec terrain clôturé. À découvrir ! 2100, des Jacinthes. Alma. Micheline Guérin, 668-6755



CHALET HABITABLE À L'ANNÉE tout près de la marina et du quai à St-Gédéon. A voir ! 103, Chemin du Quai. Micheline Guérin, 668-6755.



Raymond Savard
668-8170
Cellulaire: 662-4724

A VENDRE

1760, ST-JUDE, ALMA: Immeuble de 15 ans, de 50x50, avec sous-sol, près des grands artères, terrain de 20 000 pi car.
1270, DU PONT SUD, ALMA: (Près de Canadian Tire), emplacement idéal pour tout commerce ayant besoin de beaucoup de visibilité, terrain de 24 300 pi car., grande bâtisse métallique.
420, COLLARD OUEST: Immeuble condominium très bien situé, stationnement à proximité, plancher et plafond de béton. Environ 4000 pi car., extérieur rénové.

A LOUER

65, ST-JOSEPH SUD (PLAZA 3): Environnement de qualité pour commerce de détail, de service ou professionnel.
595, COLLARD OUEST (PLAZA 2): Avec entrée indépendante par le stationnement de la rue Collard
420, COLLARD OUEST: Près de la Caisse d'économie des travailleurs, bonne visibilité, rue achanlandée.

Inf.: Raymond Savard, 662-4724



Directement au bord de l'eau: à Dam-en-terre, de toute beauté, propriété de prestige, construction de haut de gamme, garage double, piscine creusée avec spa intégré, l'intérieur à découvrir, vue magnifique. Chantale Tremblay, 668-9551.

GARAGE pour travaux commerciaux de tous genres.

Langis Gauthier, 487-1144



DESBIENS : Maison 1 1/2 étage, beau terrain, bien rénovée. À voir! Langis Gauthier, 487-1144



ALMA : 449-451, AUGER. Résidence possédant un logement de 5.5 pièces loué 415$ N.C. N.E., garage, rez-de-chaussée libre présentement. Lilianne Gingras, 480-0970

DAM-EN-TERRE:

Terrain de 75x314. **Micheline Guérin, 668-6755**



MEILLEUR AGENT VENDEUR ET INSCRIPTEUR AU LAC-ST-JEAN 2005
Micheline Guérin
668-6755



ST-NAZAIRE, très belle résidence à paliers, possédant terrain 120 x 148, remise, piscine hors terre, à quelques minutes d'Alma! Lilianne Gingras, 480-0970.



SAINT-NAZAIRE : Immeuble 5 logements très bien entretenus situé près de tous les services. À découvrir ! Lilianne Gingras, 480-0970.



ALMA: Immeuble situé près de l'usine Alcan, toiture 4 versants refaite à neuf, Bon investissement, contactez-moi ! Lilianne Gingras,480-0970.



3661, AV. DU PONT NORD, ALMA: Grande maison tout brique avec foyer, située sur un grand terrain paysager, sans voisin arrière. À voir absolument! Josée Duchesne, 487-6757



LAC-À-LA-CROIX : Maison centre ville, très bien fini, sous sol fini à 95%, super vue sur le Lac-à-la-Croix. Langis Gauthier, 487-1144.



CONST. DE QUALITÉ avec cachet exceptionnel en pierres des champs, tourelle, garage attaché, finition int en bois, 6 ch, terrain avec 108 acres à 2 minutes de la plage Belley. 7252, du Pont N, Appelez-moi pour la voir ! Micheline Guérin, 668-6755.



CONSTRUCTION 2001. Jumelé de très belle qualité. Clé en main. Très beau terrassement, pas de voisin arrière. A voir ! 1360, Myrille, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



Josée Duchesne
Cellulaire: 487-6757



MÉTABETCHOUAN, bien situé, près des services, tous loués, grand terrain. Langis Gauthier, 487-1144.



ALMA, rénové en partie, près du centre ville (2 x 5.5 pces) et 2 (3.5 pces). Langis Gauthier, 487-1144.



160, DES QUENOUILLES ALMA. Réjean Villeneuve, 662-0265.



830, SAVARD, ALMA. Réjean Villeneuve, 662-0265.

ATTENTION, TOUT NOUVEAU !

Condo 4,5 pièces sur la rue des Mélèzes, Alma. Remise, terrasse, 2 stationnements, intérieur charmant, impeccable. À découvrir avec **Chantale Tremblay, 668-9551**



ALMA, 482, AUGER E. Résidence ayant reçu de belles rénovations; cuisine, salle de bain, plancher, pas de voisins arrière. Elle n'attend que vous ! **Lilianne Gingras, 480-0970**



JUMELÉ

Situé au pied des pentes de ski du Mont Lac Vert. Vue exceptionnel sur la nature. Pour amants de la nature. À proximité des activités. **Martial Ouellet, 669-9384 ou 690-9590 Catherine Jean, 662-4476.**



CHARMANTE RÉSIDENCE située près de l'école Albert Naud et de la pente de ski, Pas de voisin arrière. Idéal pour jeune famille. **Lilianne Gingras, 480-0970.**



NOUVEAU, 2 LOGEMENTS

situés à Alma, très propre et bien situé. **Langis Gauthier, 487-1144**



SECTEUR ALMA,

bord de l'eau. Maison de prestige, grand terrain, quai. **Langis Gauthier, 487-1144.**



JOLIE PROPRIÉTÉ

Située dans un quartier recherché, sans voisin arrière, décoration refaite, 4 c.c., piscine hors terre 24'. Il faut la visiter! **Catherine Jean, 662-4476.**



NOUVEAU PRIX

3105, PRINCIPALE: Jolie maison de campagne située sur un grand terrain paysager avec possibilité d'accès au Lac Labrecque, prise de possession rapide. À voir absolument! **Josée Duchesne, 487-6757**



ALMA
1125, DE LA SEINE. Construction de qualité, située dans un magnifique quartier. Décoration de bon goût. Planchers de bois franc, céramique. Armoires thermoplastique. Terrain bien aménagé. Coup de foudre assuré ! **Josée Duchesne, 487-6757**



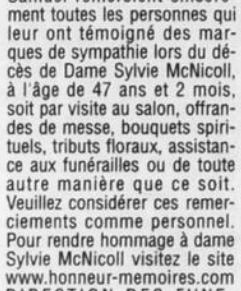
2 LOGEMENTS

situés près de tous les services. Idéal pour propriétaire occupant. 1065, Boivin Ouest, Alma. **Raymond Savard, 662-4724.**

995 Avis de décès



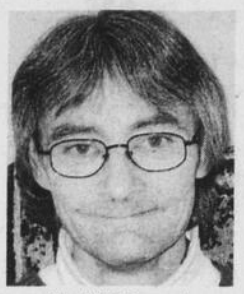
McNicoll (Mme Sylvie)
Les membres de la famille de Dame Sylvie McNicoll, fille de Madame Lucette Munger et de feu René McNicoll, demeurant au 2291 Ave du Pont Sud, Alma soit sa mère Dame Lucette Munger, elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Mario (Marlène Gagnon), feu Régis, Chantale (Gilles Lavoie), Nathalie (Michel Harvey), son ami feu Denis Cantin; ses neveux et nièces: Dave, Yan, Keven, Maxime, Jean-Daniel, Anne-Julie, Mélissa et Samuel remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Dame Sylvie McNicoll, à l'âge de 47 ans et 2 mois, soit par visite au salon, offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Pour rendre hommage à dame Sylvie McNicoll visitez le site www.honneur-memoires.com DIRECTION DES FUNERAILLES: Complexe funéraire Bérubé et Fils, réseau Dignité.



Jean (Mme Yvette Paquet)
Les membres de la famille de Mme Yvette Paquet, soit ses enfants: Mario (Marlène Ménard), Réal (Pauline Côté), Normand (Maryse Côté); ses petits-enfants: Marc-André, Guillaume, Aurélie, Josée, Alexandre, Mélina; ses arrière petits-enfants: Virginie, Rose, Charles-Étienne; ses sœurs et son frère de la famille Paquet et Plamondon: feu Lucienne (feu Jean-Paul Rousseau) et feu Aline Paquet (Fernand Savard), Yollande (feu Noël Bouchard), Lorraine (feu Raymond Bilodeau), Julie (feu Camil Roy), Rose-Hélène (feu Jean-Charles Léveillé), Angéline (Yvon Caron) et Julien Plamondon (Denise Haern); sa belle-sœur de la famille Jean: Antoinette (André Plamondon) ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Yvette Paquet, fille de feu M. Ovila Paquet et de feu Mme Yvonne Denis. demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix autrefois de Desbiens, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, dons à la Société d'Alzheimer de la Sagamie ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Desbiens. (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)



GOBEIL M.Claude
Les membres de la famille de M. Claude Gobeil fils de M. Gaétan Gobeil (Gertrude Belley) et de feu Dame Françoise Demers, son épouse Jocelyne Ouellet, son fils François, ses deux belles-filles Stéphanie et Marie-Pier Gagnon, ses deux petits-anges Laura et Jade, son frère Pierre (Line Ouellet), ses beaux-frères et belles-sœurs: Jean-Marie, Micheline (Raymond Morel), Claire, Christiane (Pierre Fortin), Sylvain (Raymonde Charbonneau), Guylaine (Martin Côté), ses nièces Barbara et Valérie et son neveu Carl remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Claude Gobeil d'Alma décédé le 9 juillet dernier à l'âge de 54 ans. Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.



Naud (M. Jacques)
Les membres de la famille de M. Jacques Naud fils de Lucien Naud et de feu Rolande Gaudreault, demeurant au 50, Chemin du Foyer, Alma soit son père Lucien Naud, ses frères et sœurs de la famille Naud: feu Gilles (Gisèle Picard), Andrée (Denis Bolduc), Régis (Linda Turcotte), Diane (Normand Couture), Martin (Doreen Day); ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jacques Naud, à l'âge de 48 ans, soit par visite au salon, offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Pour rendre hommage à M. Jacques Naud visitez le site www.honneur-memoires.com DIRECTION DES FUNERAILLES: Complexe funéraire Bérubé et Fils, réseau Dignité.



Pilote (M. Martin)
Les membres de la famille de M. Martin Pilote fils de feu Valérien Pilote et de Dame Gemma Bolduc, demeurant au 218, Principale, St-Nazaire soit sa mère Dame Gemma Bolduc, ses frères et sœurs de la famille Pilote: Claudette (Cyrille Gagnon), Lisette, Alain (Isabelle Harvey), Martine (Alain Jobin), Serge, Diane (Louis Fortin), Myriam (Yvon Brassard), Christine (Mario Girard), Stéphane (Judith Tremblay); sa filleule Marie-Pier Jobin, ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Martin Pilote, à l'âge de 49 ans et 10 mois, soit par visite au salon, offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Pour rendre hommage à M. Martin Pilote visitez le site www.honneur-memoires.com DIRECTION DES FUNERAILLES: Complexe funéraire Bérubé et Fils, réseau Dignité.



BOURGET (M. Paul)
Les membres de la famille de M. Paul Bourget, fils de feu M. Henri Bourget et de feu Dame Gilberte Bernier, époux en première noce de feu Dame Denise Bertrand et en secondes noces de Dame Bonnie Nolan, ses enfants: Paul (Véronique Tremblay), Julie, Véronique, Marie-Noelle, sa belle-fille Kim Bellemare et son beau-fils Wayne Bellemare, ses frères et sœurs: Louise (Raymond Bertrand), Michelle (Raymond Chartrand), Lucette (feu Charles Duquet), Claude (Huguette Dumont), feu Jean-Pierre, sa belle-mère Anne Patterson (feu Alex Nolan), ses beaux-frères et belles-sœurs: Alex (Dany Tremblay), Dayle (Réal Tardif), Candace (Steeve Berry) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Paul Bourget d'Alma décédé le 9 juillet dernier à l'âge de 66 ans. Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.



Simard (M. René)
Les membres de la famille de M. René Simard, soit son épouse Mme Jeanne Potvin, ses enfants: Antonin (Louise Perron), Richard, Ursule (feu Reynald Gagnon), Martin (Lise Denis), Marcel, Claudette (Guy Turcotte), Robert (Madeleine Tremblay), Marlène (Serge Blackburn), Ghislain (Louise Gosselin), Pauline (Gaétan Duchesne), ses 19 petits-enfants, ses 11 arrière petits-enfants, ses frères et sœurs: feu Roland (feu Gilberte Allard), feu Paulette, Almas (Lucille Turcotte), Wilbrod (Maria Bilodeau), Lucie (feu Gérard Gagnon), Lucien (Rose-Hélène Turcotte), Jeannine (feu Léger Turcotte), feu Gaston (Monique Allard), Claude (Louise Cinq-Mars), Thérèse (Louis-Philippe Plourde), Françoise (Adrien Lachance), ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Potvin ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. René Simard, fils de feu M. Emile Simard et de feu Mme Marie-Luce Gagnon, demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix autrefois de Desbiens, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, dons à la Fondation du CHSLD de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix.ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Desbiens. (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)



Tremblay (Mme Diane)
Les membres de la famille de Mme Diane Tremblay, soit son époux M. Jacques Lapointe, ses parents: M. Maurice Tremblay et Mme Yvette Germain, ses frères et sœurs: Normande, Arlette, Germain (Linda Plourde), Marlène, Robert Tremblay (Claude Brassard), Lise (Louis-Marie Tremblay), Luc (Martine Potvin), Chantale (Calvin Donovan), ses beaux-frères et sa belle-soeur: Louiselle Lapointe (Sylvain Hudon) et Pierre Lapointe, ses neveux et nièces: Julie, Marie-Josée, Sabrina, Pierre, Claude, Jonathan, Joël, Marie-ève, Stéphanie, Pascale, Nancy, Patrice, Marc-André, Marilyne, ses arrière neveux et nièces: Thomas, Baptiste, Anne, Amélie, Noémie ainsi que plusieurs parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Diane Tremblay, fille de M. Maurice Tremblay et de Mme Yvette Germain, demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, dons à la Fondation du CHSLD de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Desbiens. (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)



HUDON
(Mme Denise Pelletier)
Les membres de la famille de Mme Denise Pelletier fille de feu M. Philippe Pelletier et de feu Dame Laurette Gervais, épouse en 1ière noce de feu M. Marcel Hudon et en secondes noces de M. Laval Hudon, sa fille Charlotte Hudon, ses petites-filles Dalie et Maika ainsi que Jacques Nadeau, ses frères et sœurs: feu Cécile (feu Jean-Rock Larouche), feu Madeleine (feu Aurélien Simard), feu Roger (Marguerite Lajoie); Marcel (Nathalie Villeneuve), Rosaire (Ghislaine Briand), Robert (Margot Briand), Guy (Thérèse Gagnon), Margot (feu Roger Larouche), Claude (Claudette Deslongchamps), les membres de la famille de M. Marcel Hudon, ses beaux-frères et belles-sœurs; Claude Hudon (Michelle Cloutier), Bernard, feu Ruth (Daniel Martel), Aline (Michel Larouche), Luc remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Denise Pelletier d'Hébertville décédée le 10 juillet dernier à l'âge de 66 ans. Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.



Bergeron (Mme Lucienne)
Les membres de la famille de Dame Lucienne Bergeron fille de feu Edmond Bergeron et de feu Oliva Bouchard, demeurant au 217 rue Jauvin, St-Bruno soit ses frères et sœurs: feu Roland (Maria Lavoie), feu Gemma, feu Marie-Paule (feu René Ouellet), Murielle, Raymond (Colombe Ouellet), feu Étienne (Hélène Bédard), Madeleine (Ronaldo Marchand), Égide (Louisette Simard), Hermance (Réal Boily), Antoine (Raymonde Gonthier), Cécile (Julien Dallaire), ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Lucienne Bergeron, à l'âge de 79 ans et 2 mois, soit par visite au salon, offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Pour rendre hommage à dame Lucienne Bergeron visitez le site www.honneur-memoires.com DIRECTION DES FUNERAILLES: Complexe funéraire Bérubé et Fils, réseau Dignité.

Services anniversaires page suivante

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE LA fibrose kystique
1 800 363-7711

MANUFACTURIER
• Fenêtres 100% PVC
• Portes d'acier
• Porte patio
• Fenêtres hybrides
QUALITÉ SUPÉRIEURE
LES PORTES ET FENÊTRES
POLAIR 3
HEURES D'OUVERTURE
LUNDI AU VENDREDI 9 h à 17 h
Licence RBQ: 8005/4802/33
669-0000 • 979, av. du Pont Nord, Alma
1129/ 494661

Manoir du Rocher

Marc et Ginette PROPRIÉTAIRES
DISPONIBILITÉ IMMÉDIATE
STUDIO à partir de 650$/mois
TOUT INCLUS
• 3 repas par jour
• Collations
• Chauffage - électricité
• Lavage des vêtements
• Entretien ménager
VISITE RÉGULIÈRE DU MÉDECIN
INFIRMIÈRE SUR PLACE 7 JOURS SUR 7
Personnes autonomes et en légère perte d'autonomie
668-8316
1485, av. du Manoir, Alma
2009/ 1388717

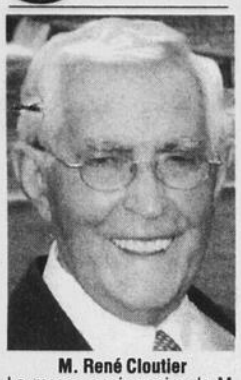
Bérubé&fils
COMPLEXE FUNÉRAIRE

Présents au fil des générations
Christien Bérubé directeur | Isabelle Bérubé administration | Marc Bérubé thanatologue | Steeve Corneau thanatologue
620, boul. Dequen Nord, Alma (QC) G8B 6R7
372, rue St-Jean, Lac-à-la-Croix
Tél.: (418) 662-6576 Téléc.: (418) 662-3132
SERVICE 24 H
info@berubeetfils.com
Dignité
1029/ 497706

Notre distinction :
- Approche humaine
- Propriété des gens du milieu
- Suivi après funérailles
- Implication sociale et communautaire en redistribuant plus de 15 000 $ annuellement
- Assure la protection de nos intérêts économiques contre les multinationales américaines (l'argent demeure chez-nous)

M. Marc Richard, directeur général
Un nom ~ Une réputation
« Ailleurs c'est bien, Chez-Nous c'est mieux »
Notre engagement :
Compassion
Qualité
Discrétion
Résidence Funéraire Lac St-Jean
Membre du Réseau coopératif des services funéraires
Hébertville: 410, rue Turgeon
611, chemin du Pont Taché, Alma
668-8409 (bur.) • 668-9200 (téléc.)
courriel : refulsj@al.cgocable.ca
0106/ 1006222

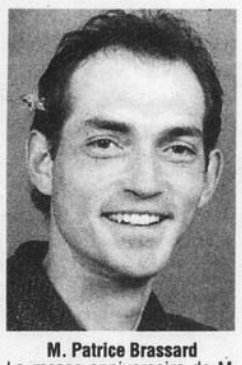
996 Services anniversaires



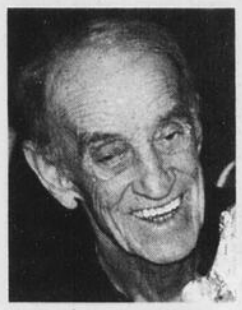
M. René Cloutier
La messe anniversaire de M. René Cloutier époux de Dame Mirella Brassard demeurant au 2260, du Pont Sud, Alma, sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 à 11h00 en l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Complexe Funéraire Bérubé & Fils, réseau Dignité.



FRIOLET (M. Yves)
La messe anniversaire de M. Yves Friolet, fils de Dame Marie-Paule Girard et de Florian Friolet, conjoint de Dame Diane Audet, sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 à 11 h à l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.



M. Patrice Brassard
La messe anniversaire de M. Patrice Brassard fils de Dame Asma Bergeron et de feu M. Michel Brassard d'Alma, sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 à 11h00 en l'église St-Pierre d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Complexe Funéraire Bérubé & Fils, réseau Dignité.



M. Théophile Larouche
Déjà un an que tu nous as quittés pour un monde sans peine et sans douleur. Ce grand vide causé par ton départ est encore bien présent. Continue de nous protéger et de nous aider à comprendre. Tu seras toujours dans nos cœurs à jamais
La messe anniversaire de M. Théophile Larouche, fils de feu M. Ernest Larouche et de feu dame Marie-Ange Dorval époux de dame Gertrude Dupéré sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 à 9 h à l'église de St-Cœur de Marie. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire : Résidence Funéraire Lac St-Jean



Mme Jeannine Lapointe
La messe anniversaire de Mme Jeannine Lapointe épouse de feu M. Robert Tremblay et conjointe de M. Charles Laprise demeurant à Métabetchouan, sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 à 10h00 en l'église St-Sacrement d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Complexe Funéraire Bérubé & Fils, réseau Dignité.



Mme Yvette Boily
La messe anniversaire de Mme Yvette Boily épouse de feu M. Gérard Boily demeurant au 714, rue Scott Alma, sera célébrée le dimanche 30 juillet 2006 en l'église St-Pierre d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Complexe Funéraire Bérubé & Fils, réseau Dignité.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie Martin Murray In., ayant son siège social au 313, rue Dequen, St-Gédéon, C.P. 621, G0W 2P0 demandera à l'Inspecteur Général des Institutions Financières, la permission de se dissoudre et à cet effet, dépose au registre des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales, la présente déclaration requise par les dispositions de l'arti-cle 37 de la loi sur les publicités légales des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales. Alma, ce 19 juillet 2006. Président: Martin Murray

RESTAURANT l'Entre Gens

OFFRE D'EMPLOI

SERVEUSE

• Avec expérience
• Poste régulier

TÉLÉPHONEZ POUR RENDEZ-VOUS DEMANDEZ LOUISE
343-3474
455, rue St-Alphonse, Saint-Bruno
2009/ 1420864

Réserve faunique des Laurentides

(SÉPAQ)
Recherche 3 journaliers pour travaux d'aménagement extérieur

Compétence requise :
Être capable d'utiliser de façon sécuritaire une débroussailleuse et une scie mécanique.

Salaire :
13 $ heure; 38,75 heures / semaine.

Période d'emploi approximative :
Lundi 31 juillet au vendredi 29 septembre 2006.
Temps plein - Avantages sociaux - Hébergement fourni.

POUR INFORMATION
Denis BariBeau, adjoint au directeur
- Téléphone : 418-528-6868
- CV par télécopieur : 418-528-8833
- Courriel : laurentides@sepaq.com
0109/ 1425196

Avis de changement de nom

Prenez avis que Marie Denise France Doyle en sa qualité de mère dont l'adresse du domicile est le 341, rue Notre-Dame Est, Alma (Québec) G8B 1H3 présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer le nom de Marie Andréa Simard en celui de Marie Andréa Doyle Simard et celui de Marie Anne Valérie Simard en celui de Marie Anne Valérie Doyle Simard.

Alma ce 10 juillet 2006.

Signé: France Doyle

GOLDEN INTERNATIONAL

Une entreprise en pleine expansion est à la recherche de :

CHAUFFEUR CLASSE 1

Pour transport avec remorque ouverte aux États-Unis.

Nous offrons :
- Possibilité de camion à la maison
- Taux très compétitifs
- Assurances collectives
- Équipement récent
- Retour les fins de semaine si désiré

1420553-150706

Appelez : Serge Lasanté au 1-800-363-2828 poste 224

Corporation municipale de l'Ascension de Notre-Seigneur
1000, 1re Rue Est, C.P. 100
L'Ascension (Québec) G0W 1Y0
Tél.: 418) 347-3482 Téléc.: (418) 347-4253

AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITÉ

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, directeur général et secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE :

Lors de la session ordinaire qui aura lieu le 7 août 2006 à 19h30, à la salle du conseil du Centre Communautaire, le conseil municipal statuera sur la demande de dérogation mineure du Bar Chez Mon Ami situé au 930, 1ière Rue à L'Ascension de N.-S.

Cette demande concerne l'article 6.2.3 du règlement de zonage no 2005-304 concernant l'agrandissement de son bâtiment principal en marge arrière jusqu'à trois pieds de la ligne de lot arrière alors que la distance minimale est de 10 mètres.

Avis est également donné que toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil relativement à cette demande lors de la session ordinaire mentionnée ci-dessus.

DONNÉ à l'Ascension de N-.S., ce dix-neuvième jour de juillet de l'an deux mille six (19-07-2006).

NORMAND DESGAGNÉ
Directeur général et secrétaire-trésorier
0109/ 1426383

AGENDA communautaire

Vélos à vendre chez Vélo-Jeunesse

Très bel inventaire de vélos reconstruits à vendre à prix variant de 35 $ à 50 $f. Modèles pour toute la famille. Escompte de 5 $ au porteur de cette annonce. 1691, av. du Pont Nord, Alma (derrière la Maison des Bâtisseurs). 7 jours / semaine, 8 à 17 heures, Vélo-Jeunesse est une initiative du Centre communautaire d'aide à la jeunesse Tandem Lac-Saint-Jean-Est. 662-9785, cell. : 487-0786.

Information et référence région 02

Formulaires à compléter (paperasse, montagne, interminable, incompréhension, frustration, colège, abandon), donnez-vous une chance, laissez-nous vous éclaircir et vous aider à traverser cette étape en toute quiétude et confidentialité. Veuillez prendre note que nos bureaux seront ouverts pour toute la période estivale du lundi au vendredi de 8 h à 12 et de 13 h à 16 h; le vendredi de 8 h à 12 h. Inf. : 662-6034.

Offre d'emploi
BARMAID RECHERCHÉE
Avec expérience
INFORMATION:
818-3361
343-3142
Bar Le Star
rue Melançon
Saint-Bruno
343-2259
1805/ 1391330

Offre d'emploi

Notre cliente, une entreprise agroalimentaire oeuvrant à Alma et comptant plus d'une centaine de travailleurs, recherche actuellement une personne responsable pour occuper le poste de :

CHEF D'ÉQUIPE À L'ENTRETIEN

Relevant du directeur des opérations, le chef d'équipe à l'entretien coordonne et contrôle l'ensemble des activités inhérentes au bon fonctionnement de son secteur. De façon plus précise, il doit veiller à l'entretien et au maintien en état des équipements, des installations et des outils de production à l'intérieur des usines. Également, il doit voir à optimiser la performance de l'équipe de travail dont il fait partie, procéder à l'achat de fournitures d'entretien et s'assurer du respect des diverses lois, règlements, normes et standards de qualité.

La personne recherchée détient, de préférence, un DEC dans une discipline appropriée et elle possède une expérience pertinente minimale de cinq (5) ans dans un poste similaire. Elle privilégie une approche dynamique axée sur les résultats, un excellent esprit d'équipe et une préoccupation évidente pour l'amélioration continue. De bonnes connaissances dans les domaines de l'électromécanique, l'hydraulique, le pneumatique et la soudure constituent des atouts précieux.

Notre cliente offre une rémunération concurrentielle accompagnée d'une vaste gamme d'avantages sociaux.

Si ce poste vous intéresse, vous êtes invité à faire parvenir votre curriculum vitae en précisant le numéro de concours 0406, au plus tard le **2 août 2006**, à l'adresse suivante :

MALLETTE
198, rue Racine Est, bureau 301
Chicoutimi (Québec) G7H 5G7
Télécopieur : 418 693-9087
Courriel : danielle.leclerc@mallette.ca

Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées. Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi.
2010/ 1426142

Vacances familles

Invitation spéciale aux grands-parents, à la maison de campagne. Venez vivre des vacances intergénérationnelles avec vos petits enfants. Il y aura des monitrices pour amuser les jeunes. Activités : bricolage, dessins, sorties à la plage, sorties culturelles, peinture, jeux extérieurs, etc. Bienvenue aux grands-parents avec petits enfants. Pour réservation : 662-2102.

Ateliers l'Éveil du Jardin des petits

Le service d'entraide La Cigogne offre un programme de développement pour les enfants de 2 1/2 à 5 ans accompagnés de leur parent. Il est maintenant temps de faire l'inscription de votre enfant pour la session qui débutera en septembre 2006. Inscription ou information, Chantale Turcotte ou Karyne Ménard, 662-3690.

Centre Les Gens Oubliés d'Hébertville

Grande vente de sacs verts à 3 $, 2 jours seulement les 26 et 27 juillet, vêtements femmes, hommes, ados, enfants, TOUT DOIT SORTIR au 408, rue Racine, Hébertville. Heures d'ouverture : de 9 h à 12 h et de 13 h à 15 h. Inf. : 344-4115.

Havre de l'hospitalité

Formation PRH «Corps et ouverture à mon monde intérieur». Du 7 au 11 août 2006 de 9 h à 16 h, animatrice : Chantale Dumais. Information et inscription : 679-3549 ou 668-6411. •Comité des bénévoles : encore cette année nous aurons besoin de bénévoles pour le jour, le soir ou les fins de semaine ou pour servir aux tables. Inf. : vous pouvez contacter Germaine Brassard au 343-2676.

La Nichée

Tu es enceinte ou tu viens d'avoir un bébé? Ce message est pour toi! Pour vous aider, nous vous offrons un service d'aide à domicile après l'accouchement. Ateliers de stimulation pour les bébés de 0-12 mois (Premier Envol). Ateliers de discussion entre mères (Contactons-nous). Comptoir vestimentaire et articles de bébés (Chouchoutons nos poupons). Aide, écoute, soutien et accompagnement. Activités mensuelles offrant de l'information sur divers thèmes. Prêts de porte-bébés ventraux. URGENT : Nous sommes à la recherche de sièges d'auto pour enfants de 20 lb et plus. Merci de votre générosité. Inf. : Diane, Alexandra, Rina ou Natasha au 668-3738 de 9 h à 16 h, du lundi au vendredi, 20, rue St-Joseph Sud, Alma.

Vous songez à de grands projets?

Rencontre budgétaire individuelle ou en couple : prenez rendez-vous pour vous planifier des vacances, concrétiser un projet, vous adapter à une nouvelle situation de vie ou trouver des solutions à des problèmes financiers. C'est gratuit et confidentiel! L'équipe du Service budgétaire et communautaire d'Alma, 668-2148.

UNE ANNONCE PLACÉE DANS CET HEBDO EST BASÉE SUR UNE DISTRIBUTION
VÉRIFIÉE
PAR Deloitte Samson Bélair/Deloitte & Touche
WWW.ODCINC.CA
1109/ 1424803

Saint-Gédéon et Métabetchouan se signalent

Soccer au Festival du parc

> Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca

Les formations de Saint-Gédéon et de Métabetchouan ont remporté la catégorie U-10, lors de l'édition 2006 du Festival du parc tenue à Saint-Bruno, événement sportif qui a eu lieu du 5 au 9 juillet dernier.

Fait à souligner, cette activité qui se tenait depuis toujours, au début d'août, a été devancée d'un mois en 2006.

Plus de seize équipes du Lac Saint-Jean-Est compétitionnaient au tournoi de soccer, soit neuf en classe masculine et sept en classe féminine. Plus de trente parties ont été jouées. Et c'est dimanche le 9 juillet qu'étaient présentées les différentes finales.

En classe féminine «consolation», ce fut la victoire de 4 à 0 des Cantaloupes d'Alma sur les Panthères de St-Gédéon. En classe ouverte, dans une partie chaudement disputée, les Tornades de Saint-Bruno ont dû se satisfaire de la médaille d'argent suite à une défaite de 4 à 3 aux dépens du Lightning de Métabetchouan.

En classe masculine «consolation», les spectateurs ont eu droit à une finale toute almatoise. Manchester l'a remporté, 6 à 0, face aux Olympiques d'Alma. Et, en classe «ouverte», le Sol-Air de St-Gédéon a raflé la médaille d'or devant les Diablos de Saint-Bruno, suite à une victoire de 2 à 0. Cette partie a dû être arrêtée à quinze minutes de la fin en raison de la température.

Par ailleurs, au tournoi de baseball «pee-wee» régional, les huit meilleures équipes étaient sur place. Les Corsaires de Chicoutimi sont repartis avec la médaille d'or grâce à une victoire de 5 à 2 sur les Athlétiques d'Alma, les gagnants de l'argent.

L'organisation s'est montrée fort satisfaite du déroulement des tournois. Au dire du coordonnateur de l'événement, Denis Boudreault, le baseball Sag-Lac, la Maison des jeunes de Saint-Bruno et les quelque cinquante bénévoles ont offert un travail de qualité pour faire de ce festival un franc succès.

Ce dernier a évalué à quelque 3000, le nombre de spectateurs qui ont foulé le sol brunois dans le cadre de ce festival où on a noté la participation de près de 310 jeunes garçons et filles de 9 à 13 ans. Aucun accident malheureux n'est venu perturber le déroulement de ces tournois et même la température a collaboré. Assurément que Saint- Bruno reviendra avec ces tournois à l'été 2007 avec l'objectif d'accueillir plus d'équipes et de participants.



LE SOL-AIR DE Saint-Gédéon, champion de la classe U-10, chez les garçons. *(Photo: Courtoisie)*



LES ATHLÉTIQUES D'ALMA, les finalistes au baseball «moustique». *(Photo: Courtoisie)*

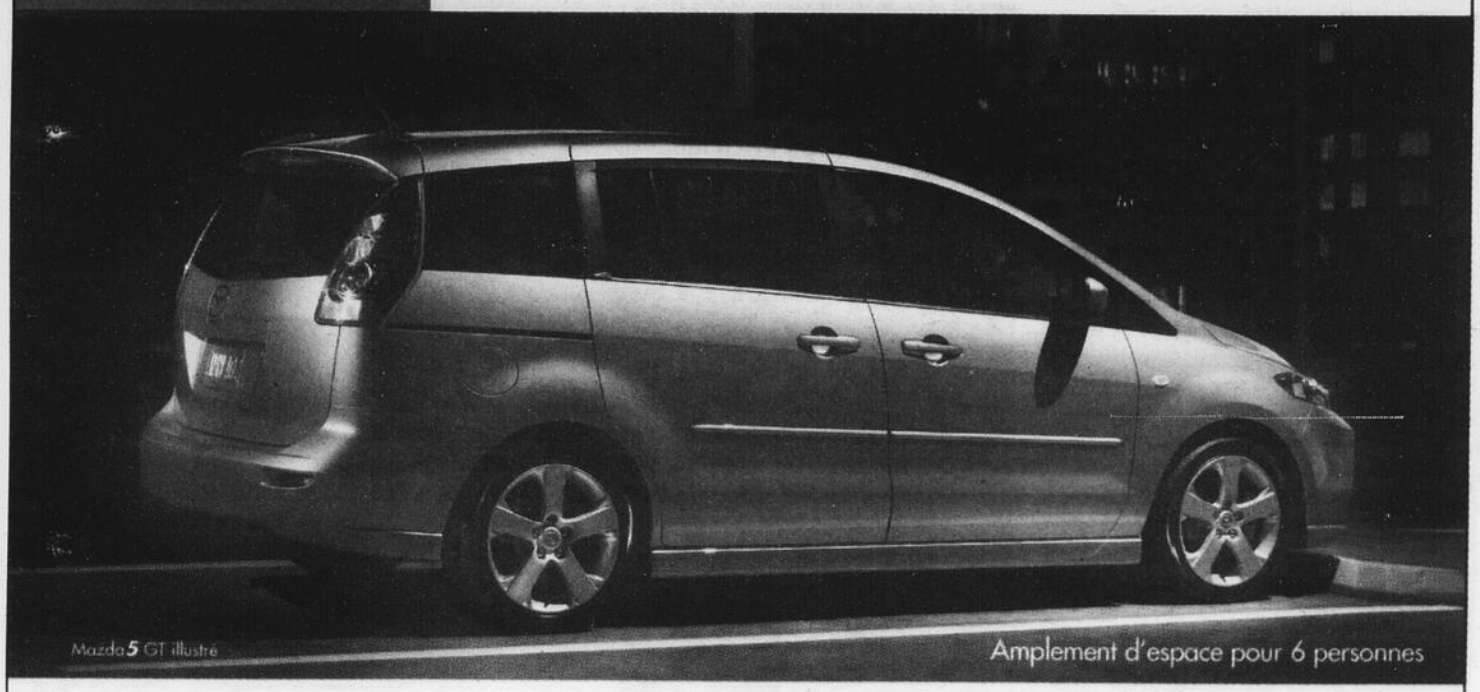


LE LIGHTING DE Métabetchouan, vainqueur dans la classe féminine U-10. *(Photo: Courtoisie)*



vroum-vroum

AMOURS D'ÉTÉ.



Mazda5 GT illustré

Amplement d'espace pour 6 personnes

mazda 5 GS 2006

ACHETEZ À PARTIR DE
19 995 $†
– ET –
0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 24 MOIS ††

– OU –

LOUEZ À PARTIR DE
258 $
PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 395 $
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA
PRIX AJAC VOITURE DE L'ANNÉE 2006
MEILLEUR VÉHICULE FAMILIAL POLYVALENT

PREMIÈRE DE CLASSE DE SA CATÉGORIE
Pour une 3e année consécutive
Le Guide de l'auto 2006



Mazda3 GX illustrée

mazda 3 GX 2006

3,9 %
DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS ††

– OU –

LOUEZ À PARTIR DE
179 $
PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 595 $
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

GAGNANTE
de plus de 100 prix internationaux.



Mazda6 GT-V6 illustrée

mazda 6 BERLINE GS 4 CYL. 2006

1,9 %
DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS ††

– OU –

LOUEZ À PARTIR DE
249 $
PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 625 $
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

PREMIÈRE DE CLASSE DE SA CATÉGORIE
Le Guide de l'auto 2006



RX-8 GT illustrée

RX-8 GS 2006

0 %
DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 24 MOIS ††

– OU –

LOUEZ À PARTIR DE
355 $
PAR MOIS, POUR 24 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 3 995 $
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

mazda

Vous trouverez beaucoup plus chez vos concessionnaires Mazda du Québec.

Pour un concessionnaire près de chez vous, visitez le www.mazda.ca ou téléphonez au 1 800 263-4680.

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA : PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

† Offre réservée aux particuliers et portant sur les Mazda5 GS (E6SD56AA00) 2006 neufs. Frais de transport et préparation (1 390 $), immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. †† 0 % de financement à l'achat jusqu'à 24 mois sur les Mazda5 et les Mazda RX-8 2006 neufs, 3,9 % de financement à l'achat jusqu'à 60 mois sur les Mazda3 2006 neuves et 1,9 % de financement à l'achat jusqu'à 60 mois sur les Mazda6 2006 neuves. Financement à l'achat consenti par la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. * Offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda5 GS (E6SD56AA00), des Mazda3 GX (D4XS56AA00), des Mazda6 berline GS 4 cyl. (G4SD56AA00) et des Mazda RX-8 GS (14SF66AA00) 2006 neufs de base. Comptant initial ou échange équivalent et premier versement mensuel exigés. Aucun dépôt de sécurité requis. Sur approbation du crédit. Limite de 20 000 km par année. Frais de 12¢ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km par année disponible. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Les modèles illustrés le sont à titre indicatif seulement en ce qu'ils peuvent comporter des équipements optionnels non-inclus dans les prix mentionnés. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 10 juillet 2006.

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

«Tabagie Dequen gagne le championnat de la saison

La formation Tabagie Dequen est finalement sortie victorieuse d'une course folle pour le championnat de la saison, remportant la dernière rencontre face à «Hudon Réfrigération».

Le classement final se lit donc comme suit : « Tabagie Dequen », premier, avec une récolte de 24 points, suivi de très près par « Resto Roberto » 23 points. Vient au troisième échelon « Alma Ford » avec 21. Suivent dans l'ordre « Alignement Plus » et « Hudon Réfrigération », ex-aequo, avec un cumulatif de 18 points. « Dépanneur St-Jude » ferme la marche avec une récolte de 16 pts.

Les séries éliminatoires s'amorcent le lundi 24 juillet au terrain de balle molle des Plaine Vertes, derrière le stade de baseball. **(N.S.)**

AGENDA sportif
Normand Simard

Concours de la relève pour la chasse

Dans le cadre du Festival de chasse régional qui aura lieu au complexe de la Dam-en-Terre, du 8 au 10 septembre prochain, la Fédération québécoise de la faune offre l'opportunité à des jeunes de 12 à 17 ans d'être sélectionnés pour participer gratuitement à un cours de sécurité dans le maniement des armes à feu, les 26 et 27 août. Les jeunes intéressés doivent écrire une lettre d'au moins 50 mots pour expliquer pourquoi la chasse n'est pas une activité dommageable à la faune. Les candidats choisis participeront à une journée de chasse au petit gibier, accompagnés d'un membre du comité de chasse de la F.Q.F., dans la réserve faunique Ashuapmushuan. On fait l'envoi à: FQF 02, 220, Lapointe, Alma (QC) G8B 5X2 ou: pauline@al.cgocable.ca .

Tournoi des Weetouches à Hébertville

Le Tournoi de balle molle des Weetouches d'Hébertville aura lieu du 3 au 6 août prochain, au stade local. Les classes masculine et féminine seront en lice. On peut s'inscrire au coût de 150$. Pour plus d'info: Dave, 344-1125; Philippe, 349-2723, ou Pierre-Luc, 344-1430.

Tournoi de tennis à Saint-Bruno

Un tournoi de tennis sera présenté sur les courts du Parc des loisirs de Saint-Bruno, du 30 juillet au 6 août prochain. Les catégories «simple» et «double», chez les hommes et les dames sont au programme. Le coût de l'inscription: 20$ par catégorie et 30$ pour deux catégories. Pour plus d'info, ou pour s'inscrire: Nancy Bergeron, 343-2285 ou Jean-Frédérik Fortin, 343-2454. La date limite pour s'inscrire: le dimanche 23 juillet.

ATTENTION !



Avis aux automobilistes !

Si vous prenez mon stationnement, prenez aussi mon handicap...

La 1re édition de la Fête régionale de la chasse est lancée

Elle se tiendra du 8 au 10 septembre, à la Dam-en-Terre

> Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca

Le Festival de la chasse du Saguenay-Lac-Saint-Jean tiendra sa première édition, du 8 au 10 septembre prochain, au Complexe touristique de la Dam-en-Terre. L'annonce a été faite, en début de semaine, par le président de l'Association régionale de la faune, Marcel Simard d'Alma.

Ce dernier assume la présidence d'un dynamique comité organisateur. Il fut, par le passé, très impliqué, dans divers organismes reliés à la chasse et la pêche, dont le Club Carcajou d'Alma, au poste de président.

Selon lui, la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean innove en lançant cette grande fête de la chasse: «Nous sommes un coin du Québec où il y a le plus de chasseurs et de pêcheurs, au prorata de la population. Je songeais depuis longtemps à mettre sur pied une grosse activité axée sur la chasse. Je puis dire que ce fut l'unanimité au sein de l'Association régionale de la faune et que nous avons des appuis qui nous viennent de partout», a souligné Marcel Simard.

Et le choix du site de la Dam-en-Terre va permettre aux gens de la région de davantage connaître cette infrastructure touristique, avec ses espaces verts et son magnifique plan d'eau: «Et, ce qui est important, nous pourrons loger des visiteurs de l'extérieur, dont les représentants de divers organismes comme la F.Q.F. , la F.H.F, Info-Sécure et d'autres invités spéciaux, dont le ministre du ministère des Ressources naturelles et de la faune, Pierre Cobeil», a fait part Marcel Simard.

Le ministre Pierre Corbeil sera présent.

La programmation définitive de cette fin de semaine de fête, axée sur la chasse, sera annoncée, au début d'août. Toutefois, on sait déjà qu'il y aura des kiosques d'information sur tout ce qui touche la chasse, des expositions, un simulateur de chasse, la démonstration d'un mini-bateau et le tee-pee indien de Mashteuiatsh.

D'autres activités meubleront le festival, comme un dîner aux hot-dogs, plusieurs tirages, la chasse à la sauvagine ainsi que l'ajustement et l'entretien des armes.

Les présidents d'honneur

Bernard Beaudoin, président-fondateur de Faune-Québec et professeur à l'université Laval ainsi que le maire d'Alma, Gérald Scullion, ont accepté la présidence d'honneur de la première édition de la Fête de la chasse du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

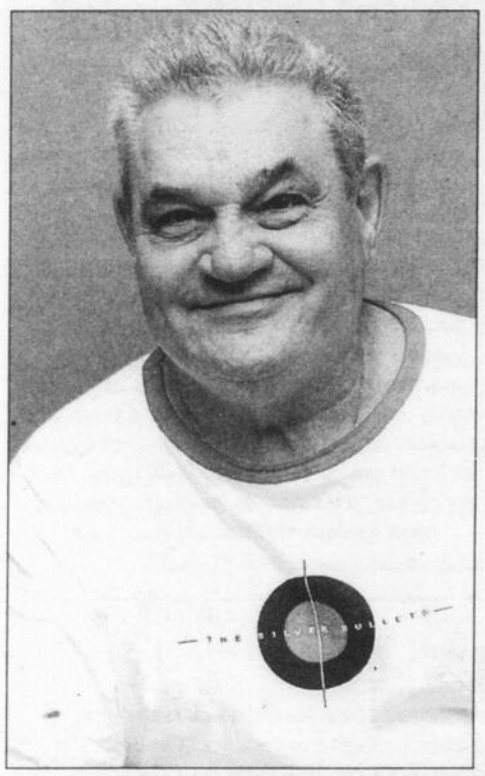
Dans le cadre du Festival, la Fédération québécoise de la faune offrira l'opportunité à des jeunes de 12 à 17 ans d'être sélectionnés pour participer gratuitement à un cours de sécurité sur le maniement des armes à feu, les 26 et 27 août.

Les jeunes intéressés doivent écrire une lettre d'au moins 50 mots pour expliquer pourquoi la chasse n'est pas une activité dommageable à la faune. Les candidats choisis participeront à une journée de chasse au petit gibier, accompagnés d'un membre du comité de chasse de la F.Q.F. , dans la réserve faunique Ashuapmushuan.

D'autre part, précédant la Fête de la chasse, du 5 au 8 septembre, il y aura quatre représentations de la pièce humoristique «Attention 4 chasseurs», dans quatre endroits du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Deux représentations auront lieu au Lac Saint-Jean-Est, à l'Auditorium d'Alma, 19h, le 7 septembre et à la Dam-en-Terre, à 18h, le 8 septembre, dans le cadre d'un souper-théâtre au coût de 50$.

Le président, Marcel Simard, se dit confiant du succès de la première édition de Fête de la chasse. Il reste encore un mois pour peaufiner les derniers préparatifs de cet événement.

Simard est bien épaulé, au c.o. , avec les collaborateurs que sont Alain Gagnon (Dolbeau); Pauline Tremblay (Alma); Fernand Bilodeau de Eau-Bois; Gilles Thivierge du Club Éperlan; Robert Harvey du Club Castor; Jacques Lavoie du Club Panache; Gilles Desbiens de l'Alliance des piégeurs; Donald Perron, Christian Sénéchal, Michel Guay, Gilles Brassard et Guy Parent.



MARCEL SIMARD, PRÉSIDENT du c.o. de la première édition de la Fête de la chasse Saguenay-Lac-Saint-Jean. *(Photo: Normand Simard)*

GRANDE LIQUIDATION
POUR UN TEMPS LIMITÉ
TOUT UN LOT DE CHAUSSURES DE TRAVAIL
JUSQU'À 50% DE RABAIS
SANS TAXES
(NOUS LES PAYONS POUR VOUS)
SUR TOUS LES IMPERMÉABLES POUR TOUTE LA FAMILLE
Ghislain Turcotte PROP.
TRAVAILLEUR sportif
455, Collard, Alma — 662-5259
Caroline Côté DIRECTRICE
1009/ 1394244

Vous désirez CHANGER votre voiture ????
AVANT D'ACHETER VOTRE VOITURE NEUVE OU USAGÉE, Passez me voir !
Martin Lévesque conseiller aux ventes
Alma KIA
2525, av. du Pont Sud, Alma
662-0555 • Téléc. : 662-8481
almakia@cgocable.ca
1109/ 1412189

Bravo les filles !
Nathalie Collard, à gauche et Marie-Claude Chapdelaine à droite.
Catégorie «Senior» féminine
PREMIÈRE POSITION #1
Jean-Marie Bernier inc.
Transport général
NIR:R-004662-4
Québec - Ontario - Nouveau-Brunswick
Fier d'appuyer tous ces efforts !
75, des Érables, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix • 349-3496 • Téléc.: 349-2159
101/21/ 1423853

Appelez partout au Canada et aux États-Unis pour aussi peu que 2¢ la minute
COMPOSEZ LE 10.11.295 SUIVI DU NUMÉRO À JOINDRE.
• Restez en ligne pendant que nous acheminons votre appel
• Constatez vos économies sur votre prochaine facture de Bell Canada
Consultez tous les tarifs sur www.1011295.com
LES TARIFS LES PLUS BAS AU MONDE! 3¢ LA MINUTE EN TOUT TEMPS
En collaboration avec worldline.ca
M060716 1419184

La chaloupe à rames clôture une excellente année

On s'attend à encore une vingtaine d'équipes en 2007

> Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca

La finale du Circuit régional de la chaloupe à rames, qui se déroule dans le cadre de Festirame, reste un événement sportif de haut niveau.

La course de 2006, une fois de plus, a montré des athlètes fort bien préparés, aguerris et désireux de donner le maximum d'eux-mêmes. Au volet «féminin», la meilleure équipe des quatre tranches préliminaires, composée de Bernadette et Émilie Girard, cependant, n'a pu contrer l'excellence de Marie-Claude Chapdelaine et Nathalie Collard, qui ont remporté une victoire convaincante avec un temps de 5h46m45s, devançant les monarques de la saison avec une priorité de sept minutes et 42 secondes.

Aucune inquiétude pour un avenir prometteur.

Chez les hommes, Guillaume Larouche et David Dallaire, vainqueurs dans trois des quatre tranches préliminaires et champions de la finale 2005, ont été égaux à eux-mêmes, remportant la victoire avec un temps de 4h49m37s.

Samuel Lapointe et Yohann Gagné ont suivi avec un chrono de 4h57m09s. Ces derniers ont détenu le premier rang pendant plus de deux heures mais n'ont pu résister à un sprint endiablé de Larouche et Dallaire, à mi -course.

Organisation efficace

Le comité du CRCR (Circuit régional de la chaloupe à rames), dirigé par Martin Côté, a livré la marchandise. Rien n'a été laissé au hasard tout au long de la compétition, du départ à Desbiens jusqu'à l'arrivée, à la Dam-en-Terre.

La logistique du comité du CRCR a été impeccable, que ce soit pour la sécurité sur le lac, les bouées à l'arrivée, ou encore, la mise en place des cordages, au départ. Au site de l'arrivée, toutefois, on se serait attendu à ce qu'on mette plus d'emphase sur le sport et ce qui se passait sur le lac avec les athlètes.

Le responsable de l'animation et annonceur aux quatre tranches du CRCR, Luc Bergeron, s'est fait beaucoup trop discret, au site de l'arrivée.

Le président du CRCR, Martin Côté, dans l'ensemble, s'est dit satisfait de la course et content du travail des sept collaborateurs à son comité et des six personnes qui oeuvrent à la logistique.

«Tout mon monde a livré la marchandise. Ce fut une journée éreintante. Heureusement, nous n'avons fait face à aucun problème majeur. Nous allons faire notre post mortem dans les prochaines semaines. C'est certain qu'il y aura des choses à améliorer. C'était notre première expérience comme responsable de la course de Festirame», a fait part le président du CRCR.

L'avenir

Concernant l'avenir de ce sport dans la région, à chaque année, à ce temps-ci, on se pose toujours la même question: y aura-t-il encore assez d'athlètes, l'an prochain, pour justifier la mise en place d'une si grosse organisation?. Martin Côté dit que oui.

«Cé toujours la même chose, à ce temps-ci.



LE SPECTACULAIRE DÉPART de la catégorie «senior-homme», au site du pont de Desbiens. *(Photo: Normand Simard)*

On s'attend à ce que quelques athlètes quittent et à certains changements au niveau des équipes. Je suis optimiste. Des anciens rameurs songent à revenir. C'est le cas des frères Larouche d'Hébertville. Je ne suis pas inquiet. Je pense que nous aurons encore une vingtaine d'équipes en 2007», a souligné le président.

Ce qu'il faut souligner, et on n'en parle pas souvent, le sport de la chaloupes à rames reste lucratif pour les athlètes. On ne connaît pas de sports amateurs dans tout le Québec où les participants sont autant rémunérés.

Par exemple, à la finale de samedi dernier, les équipes championnes masculine et féminine ont chacune empoché des bourses de 2650$ et de 2300$. Pour sa part, le vainqueur de la nouvelle classe «aviron», Michel Tremblay, s'est vu remettre un chèque de 1000$. En dix ans de compétition en aviron olympique, il n'a jamais reçu un cent. D'ailleurs, l'enveloppe globale des bourses, à la finale de Festirame, a dépassé 20 000$, cette année.

Les champions, chez les hommes, Guillaume Larouche et David Dallaire, ont gagné quelque 4000$, en 2006. C'est un bon «side line».

Cette année, au départ, il y a avait pas moins de 300 personnes. Ça ressemblait à ce qu'on a vu depuis toujours. Toutefois, à l'arrivée, il y a avait peu de monde, au site de la Dam-en-Terre, tout au plus 1000 personnes. C'était loin des 4000 ou 5000 personnes notées lors de certaines éditions, dans les années 90, notamment.

Mais l'important demeure que cette discipline est en santé, qu'elle permet à une quarantaine d'athlètes de pratiquer un sport fort intéressant à tous les plans et de pouvoir se surpasser. Encore une fois, je dis bravo à ces athlètes ainsi qu'à Martin Côté et tous les membres de son comité organisateur. Je n'oublie pas Festivalma et son président, Dominic Privé, qui continue à croire en cette discipline et qui la supporte sans retenue.

On sait que le CRCR (Circuit régional de la chaloupe à rames) constitue l'un des quatre comités de Festivalma.

Photo à la une

NATHALIE COLLARD ET Marie-Claude Chapdelaine, les championnes de la finale du Circuit régional de la chaloupe à rames tenue samedi dernier, dans le cadre des activités sportives de Festirame. Dans l'ordre habituel, Martin Côté, président du CRCR, Gino Villeneuve, président de Festirame ainsi que Martin Bergeron, directeur général de Promutuel du Lac au Fjord et président d'honneur de Festirame, accompagnent les deux athlètes. *(Photo: Normand Simard)*

Bravo !
à nos rameurs
3e POSITION
SENIOR
Jean Chabot,
Éric Gagnon.



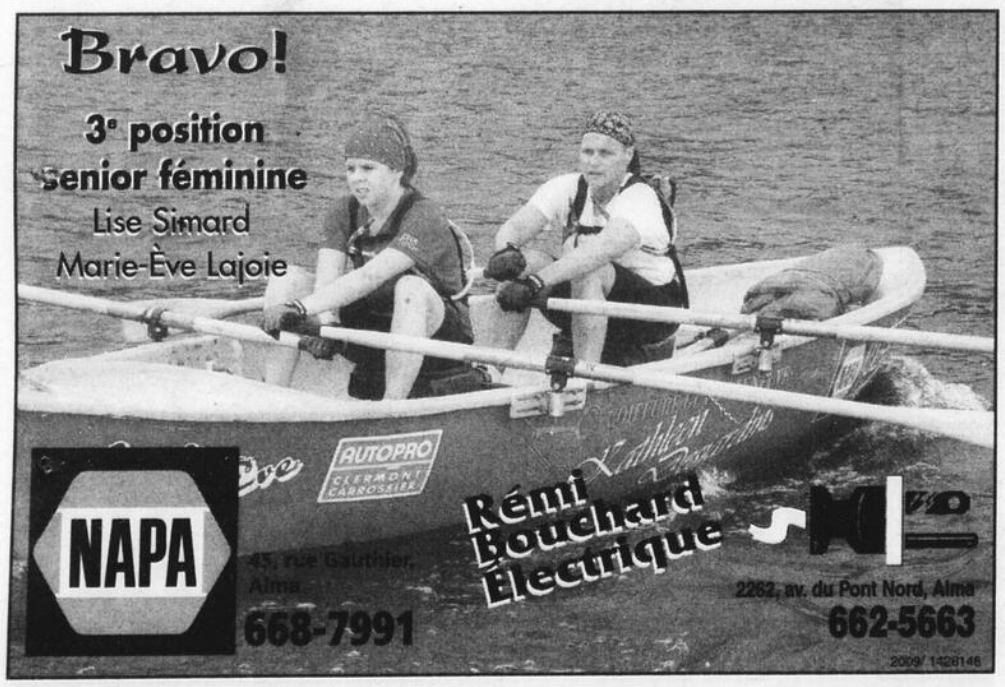
SUSPENSION TURCOTTE ALMA
970, av. Bombardier, Alma
668-4501 Téléc. : 668-5029
info@suspensionturcottealma.com

Félicitations !
2e position • Homme
Samuel Lapointe
Yoan Gagné



Sports DRC ALMA
VÉLO CITÉ
KYK 95,7 fm

Bravo!
3e position
senior féminine
Lise Simard
Marie-Ève Lajoie



NAPA
45, rue Gauthier, Alma
668-7991
Rémi Bouchard Électrique
2262, av. du Pont Nord, Alma
662-5663

Les P'tites vites...

> Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca

YVON CLOUTIER—Propriétaire de Débolessage qui porte son nom, Yvon CLOUTIER était très fier de ses protégés, Guillaume LAROUCHE et David DALLAIRE, les champions de la finale du Circuit régional tenue dans le cadre de Festirame, samedi dernier. C'était une 2e victoire de suite pour cette équipe. Yvon a son embarcation au CRCR depuis une dizaine d'années et ses rameurs connaissent toujours le succès. Le dynamisme, le positivisme et l'entrain qu'il transmet à ses athlètes, ce n'est pas étranger aux victoires répétées de l'embarcation «Débosselage Yvon Cloutier»...

AVIRON—Je n'ai pas trop compris qu'une 4e équipe de la classe «aviron» ait pris le départ, samedi matin, à Desbiens, lors de la finale du CRCR. Cet ajout n'avait pas été prévu. Les deux avironneurs, dont on a dit qu'ils venaient de l'extérieur du Québec, selon les informations reçues, auraient abandonné, 45 minutes après leur sortie du pont de Desbiens. Le moins que l'on puisse dire, cela n'a pas fait très sérieux...

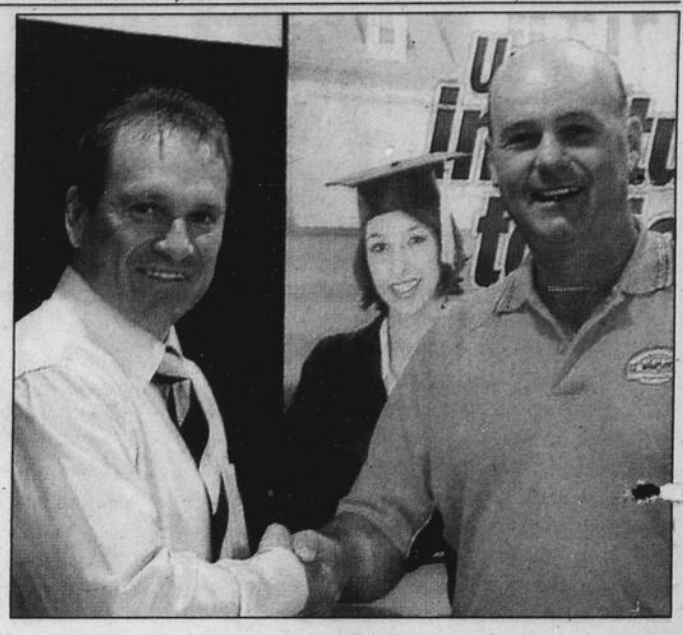
FRÉDÉRIC ET STEEVE—Les frères Frédéric et Steeve LAROUCHE d'Hébertville ont profité de leur visite à la finale du CRCR, samedi dernier, pour rendre officiel leur retour en compétition en vue de la saison 2007. Ce sont deux excellents athlètes et parmi les plus sympathiques que ce sport ait connu.

La nouvelle a été fort bien accueillie par les dirigeants du CRCR. Deux semaines plus tôt, Germain GIRARD et son fils, Pierre-Luc, avaient également annoncé qu'ils compétitionneront en 2007. L'ex-rameur, Nicolas PROULX, fera également un retour. Il ramera aux côtés de son demi-frère, Éric GAGNÉ...

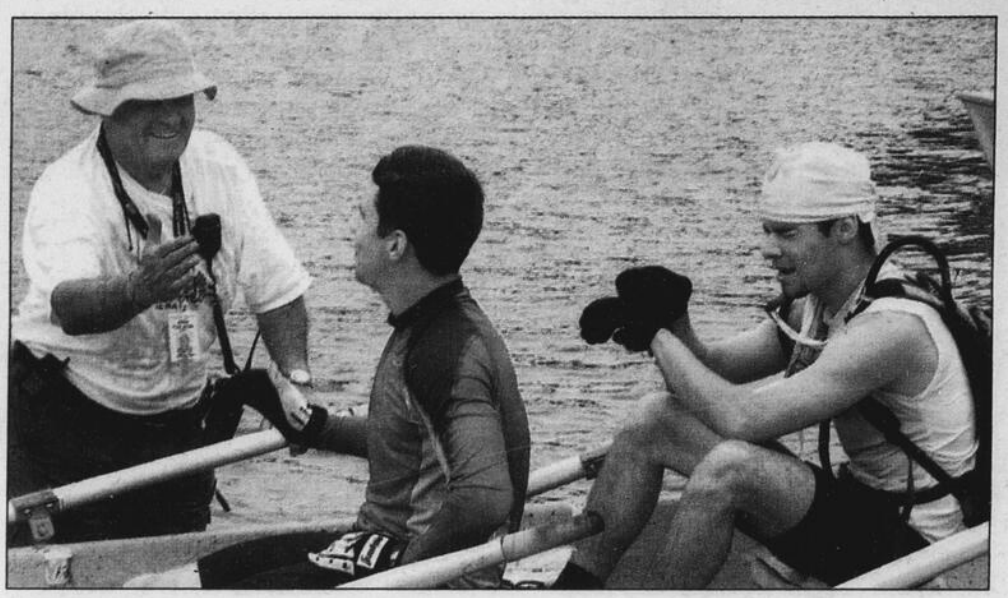
DES DÉPARTS—Il est un peu tôt pour faire des pronostics sur les rameuses ou rameurs qui prendront leur retraite. Toutefois, il est officiel que la championne de la finale du CRCR, Marie-Claude CHAPDELAINE, ne reviendra pas en 2007. Elle me l'a confié, dimanche, quelques minutes après sa brillante victoire. En outre, il faudra voir si Jean LEMIEUX, Yannick TREMBLAY, Éric GAGNON et Jean CHABOT seront de retour en 2007...



DEUX PRÉSIDENTS REMARQUÉS—Il y avait de la belle visite, on peut dire, des personnalités de marque, samedi dernier, au site de l'arrivée de la finale du CRCR. En effet, Dominic PRIVÉ, le dynamique président de la grande organisation de FESTIVALMA ainsi que Martin BERGERON, le d.g. de Promutuel du Lac au Fjord et président d'honneur de Festirame étaient sur place. Ils n'ont pas manqué d'accueillir tous les athlètes qui ont réussi les 42 kilomètres du trajet Desbiens-Dam-en-Terre. On les reconnaît, sur la photo: Dominic (gauche) et Martin (droite)...



DESJARDINS SUPPORTE LE RPM—La Caisse Desjardins des Cinq Cantons s'implique encore cette année dans la présentation du Rassemblement du patrimoine motorisé de Saint-Bruno. En début de semaine, on a scellé un partenariat pour une participation majeure répartie sur trois ans. La Caisse veut ainsi démontrer qu'elle demeure un chef de file dans le soutien de l'action bénévole dans son milieu. Sur la photo, on reconnaît Sylvain Lemay (gauche), directeur général de la Caisse des Cinq Cantons et Richard Thériault, vice-président du RPM...



LES FÉLICITATIONS—Le président du CRCR, Martin CÔTÉ, s'est fait un devoir d'accueillir tous les rameurs, samedi dernier, à la grande finale et de les féliciter. Sur la photo, on le voit auprès des frères Nicolas et Dominic GAGNON de Delisle, deux rameurs de la relève qui ont connu une belle saison 2006...

Félicitations
à nos CHAMPIONNES
DE LA SAISON
2e position équipe féminine



Bravo!
Émilie Girard
Bernadette Girard

Girard, Tremblay & Ass.
Arpenteurs-Géomètres
11, rue Melançon, Alma
662-3443 • Téléc. : 662-4924
courriel: gtarpgeo@cgocable.ca
Depuis plus de 25 ans

CONSTRUCTIONS PL inc.
1128, Ouiatchouan, Mashteuiatsh
275-6000

1109/ 1425208

Une autre implication de
Alma Honda

ÉQUIPE DE SOCCER V-13 SÉLECTION RÉGIONALE



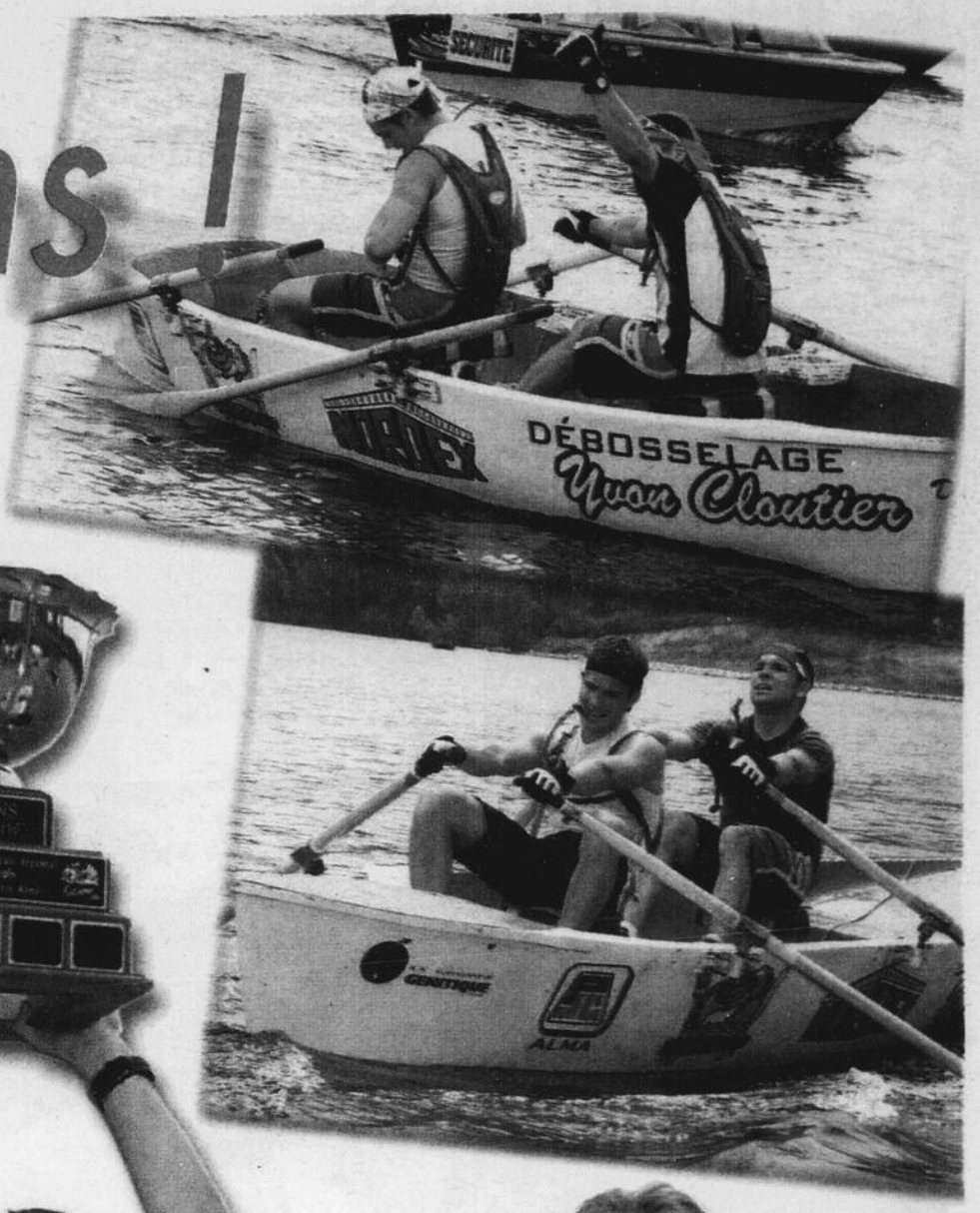
Sur la photo, de gauche à droite : Martyn Ouellet, Stéphan Pagean, Jérémy Bouchard, Benoît Guénette, Simon Bérubé, Vincent Gauthier-Tremblay, Xavier Reigneau, Tommy Lavoie, Anthony Émond, Olivier-Samuel Doré, Samuel Fortin, Félix Bolduc, Étienne Gauthier, Pierre-Olivier Guénette, Jacob Boivin, Roby Simard, Julien Cantin, Nicolas Rondeau, Tommy Harvey, Alex Gauthier-Gagné (absent).

Alma Honda est fière de s'associer à des jeunes adeptes de soccer en commanditant leur équipe.
Nos jeunes, une priorité pour nous !
www.almahonda.com
2625, av. du Pont Sud, Alma 480-4776

1109/ 1424770

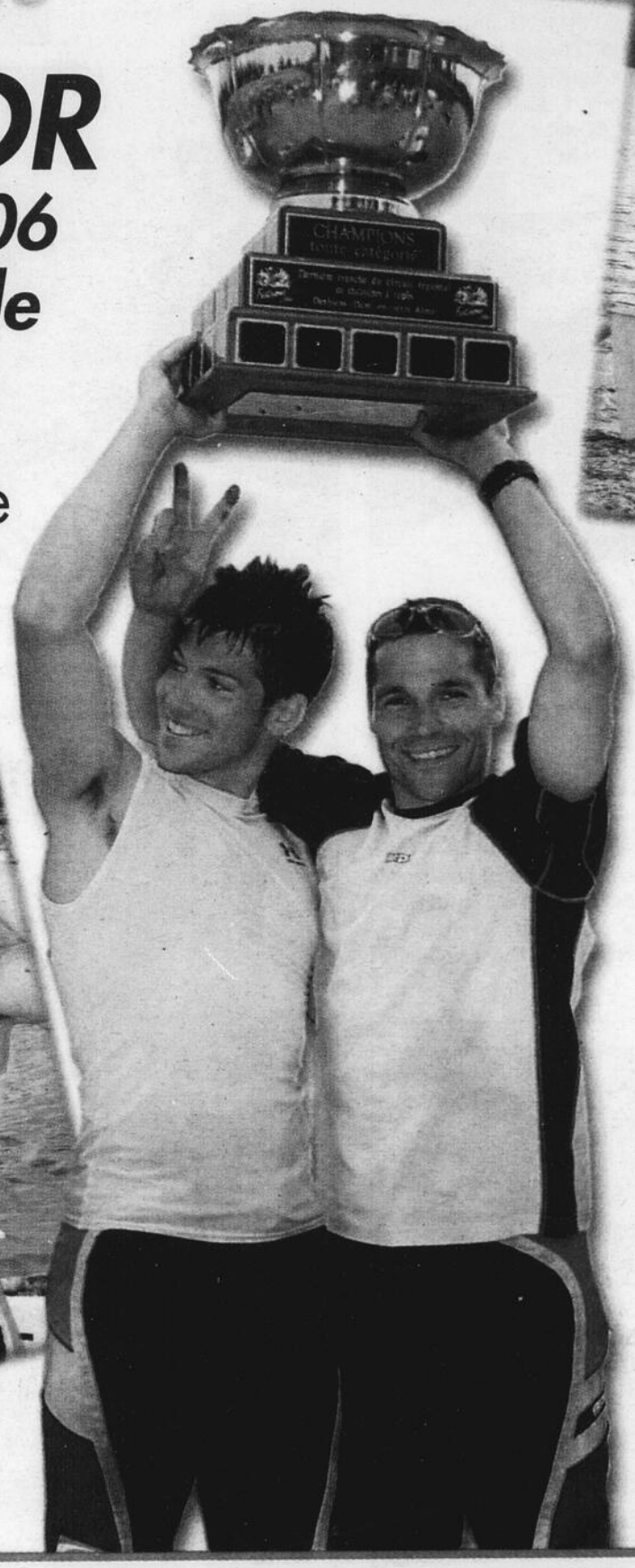
Félicitations !

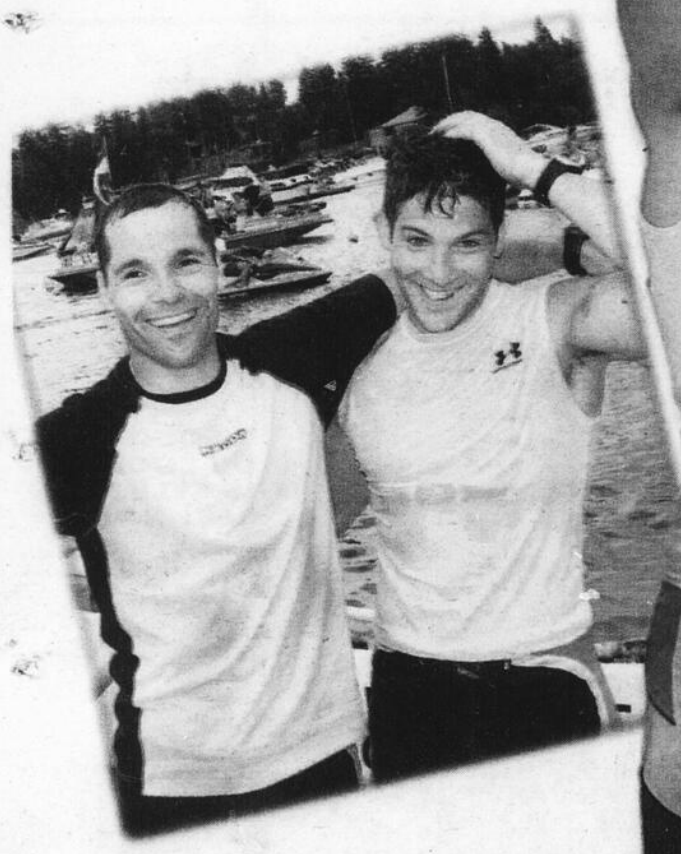
pour cette performance exceptionnelle

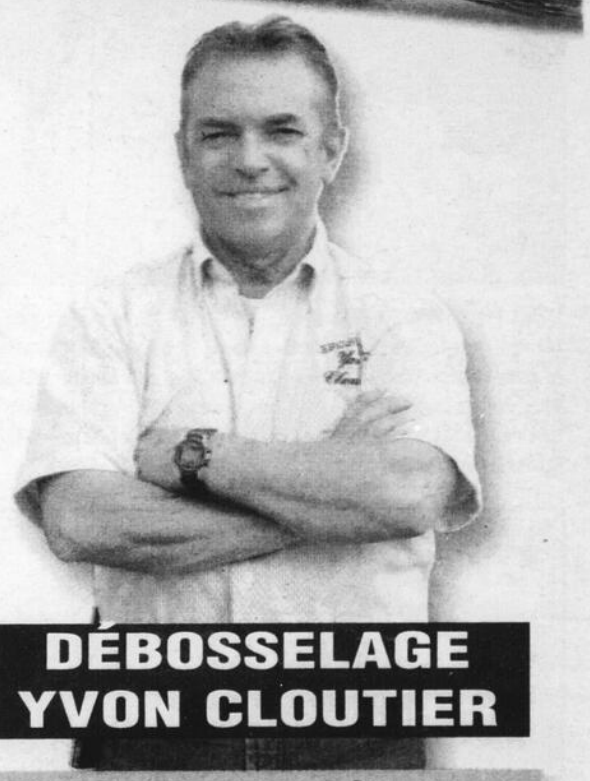


1 SENIOR FESTIRAME 2006 et champions de la saison 2006

Guillaume Larouche
David Dallaire







DÉBOSSELAGE YVON CLOUTIER

Fier commanditaire du CRCR depuis 16 ans

2240, av. du Pont Sud, Alma • **668-4739**

PRC IMPORT Auto Parts Plus

Vos commanditaires vous félicitent !

NORDEX

RESTO-BAR-TERRASSE LE CRAPAUD

INGÉNIERIE • INFORMATIQUE LE GROUPE GÉNITIQUE INC.

JEAN COUTU

2009/ 1425010